



# Cereals and Oilseeds Review

May 1999



# La revue des céréales et des graines oléagineuses

Mai 1999



Statistics  
Canada

Statistique  
Canada

Canada

## Data in Many Forms

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

## How to obtain more information

Inquiries about this product and related statistics or services should be directed to: Les Macartney, Agriculture Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-8714) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

|          |                |           |                |
|----------|----------------|-----------|----------------|
| Halifax  | (902) 426-5331 | Regina    | (306) 780-5405 |
| Montréal | (514) 283-5725 | Edmonton  | (780) 495-3027 |
| Ottawa   | (613) 951-8116 | Calgary   | (403) 292-6717 |
| Toronto  | (416) 973-6586 | Vancouver | (604) 666-3691 |
| Winnipeg | (204) 983-4020 |           |                |

You can also visit our World Wide Web site:

<http://www.statcan.ca>

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialling area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line  
National telecommunications device for the hearing impaired  
Order-only line (Canada and United States)

1 800 263-1136  
1 800 363-7629  
1 800 267-6677

|          |                |           |                |
|----------|----------------|-----------|----------------|
| Halifax  | (902) 426-5331 | Regina    | (306) 780-5405 |
| Montréal | (514) 283-5725 | Edmonton  | (780) 495-3027 |
| Ottawa   | (613) 951-8116 | Calgary   | (403) 292-6717 |
| Toronto  | (416) 973-6586 | Vancouver | (604) 666-3691 |
| Winnipeg | (204) 983-4020 |           |                |

Vous pouvez également visiter notre site sur le Web:  
<http://www.statcan.ca>

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

## Ordering/Subscription information

### All prices exclude sales tax

Catalogue no. 22-007-XPB, is published monthly as a standard paper product for \$15.00 per issue and \$149.00 for a one-year subscription in Canada, and outside Canada for US \$15.00 per issue and US \$149.00 for a one-year subscription.

Please order by mail, at Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6; by phone, at (613) 951-7277 or 1 800 700-1033; by fax, at (613) 951-1584 or 1 800 889-9734; or by Internet, at [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca). For changes of address, please provide both old and new addresses. Statistics Canada products may also be purchased from authorized agents, bookstores and local Statistics Canada offices.

## Renseignements sur les commandes/abonnements

### Les prix n'incluent pas les taxes de vente

Le produit n° 22-007-XPB au catalogue paraît mensuelle en version imprimée standard. Au Canada, une numéro coûte 15 \$ et un abonnement d'un an coûte 149 \$. À l'extérieur du Canada, un numéro coûte 15 \$ US et un abonnement d'un an coûte 149 \$ US.

Veuillez commander par la poste, en écrivant à Statistique Canada, Division de la diffusion, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6; par téléphone, en composant le (613) 951-7277 ou le 1 800 700-1033; par télecopieur, en composant le (613) 951-1584 ou le 1 800 889-9734; ou par Internet, en vous rendant à [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca). Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresses. On peut aussi se procurer les produits de Statistique Canada auprès des agents autorisés, dans les librairies et dans les bureaux régionaux de Statistique Canada.

## Standards of Service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

## Normes de service au public

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois et dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada  
Agriculture Division  
Crops Section

# Cereals and Oilseeds Review

May 1999

Statistique Canada  
Division de l'agriculture  
Section des cultures

# La revue des céréales et des graines oléagineuses

Mai 1999

Published by authority of the Minister  
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1999

All rights reserved. No part of this publication may  
be reproduced, stored in a retrieval system or  
transmitted in any form or by any means, electronic,  
mechanical, photocopying, recording or otherwise  
without prior written permission from Licence  
Services, Marketing Division, Statistics Canada,  
Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

August 1999

Catalogue no. 22-007-XPB, Vol. 22, no. 5

Frequency: Monthly

ISSN 0820-9030

Ottawa

Publication autorisée par le ministre  
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1999

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de  
transmettre le contenu de la présente publication, sous  
quelque forme ou par quelque moyen que ce soit.  
enregistrement sur support magnétique, reproduction  
électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou  
de l'emmager dans un système de recouvrement,  
sans l'autorisation écrite préalable des Services de  
concession des droits de licence, Division du  
marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario,  
Canada K1A 0T6.

Août 1999

N° 22-007-XPB au catalogue, vol. 22, n° 5

Périodicité : mensuelle

ISSN 0820-9030

Ottawa

## Note of appreciation

*Canada owes the success of its statistical system to  
a long-standing partnership between Statistics  
Canada, the citizens of Canada, its businesses,  
governments and other institutions. Accurate and  
timely statistical information could not be produced  
without their continued cooperation and goodwill.*

## Note de reconnaissance

*Le succès du système statistique du Canada repose  
sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada  
et la population, les entreprises, les administrations  
canadiennes et les autres organismes. Sans cette  
collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible  
de produire des statistiques précises et actuelles.*

## SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

## SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

This publication was prepared under the direction of:

- **Karen Gray**, Unit Head,  
Grain Marketing Unit
- **Susan Anderson**, Officer,  
Grain Marketing Unit
- **Judy Creelman**, Officer,  
Grain Marketing Unit

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- **Karen Gray**, chef, Sous-section de la commercialisation du grain
- **Susan Anderson**, officier, Sous-section de la commercialisation du grain
- **Judy Creelman**, officier, Sous-section de la commercialisation du grain

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.  
©

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.  
©

**TABLE OF CONTENTS****TABLE DES MATIÈRES**

|   | Page | Page  |    |
|---|------|---|----|
| <b>Situation Report</b>   | 5    | <b>Rapport de la situation</b>  | 5  |
| <b>Harmonised System Commodity Codes</b>  | 7    | <b>Codes des Marchandises du Système Harmonisé</b>  | 7  |
| <b>Table</b>  |      | <b>Tableau</b>  |    |
| <b>Wheat</b>  |      | <b>Blé</b>  |    |
| 1. Supply and Disposition of Wheat,<br>Canada, by Crop Year                         | 10   | 1. Bilan de blé, Canada, par campagne<br>agricole   | 10 |
| 2. Farm Supply and Disposition of Wheat,<br>Prairie Provinces, by Crop Year         | 11   | 2. Bilan de blé dans les fermes, provinces<br>des prairies, par campagne agricole                   | 11 |
| 3. Selected Statistics of Wheat Products,<br>Canada                                 | 12   | 3. Certaines statistiques sur les produits<br>de blé, Canada  | 12 |
| 4. Producer Marketings of Wheat   | 13   | 4. Livraisons des producteurs de blé  | 13 |
| 5. Exports of Wheat, Durum and Wheat<br>Flour, by Country of Final Destination      | 14   | 5. Exportations de blé, de blé dur et de farine<br>de blé, selon le pays de destination finale      | 14 |
| <b>Coarse Grains</b>  |      | <b>Céréales secondaires</b>   |    |
| 6. Supply and Disposition of Coarse<br>Grains, Canada, by Crop Year                 | 16   | 6. Bilan des céréales secondaires, Canada,<br>par campagne agricole                                 | 16 |
| 7. Farm Supply and Disposition of Coarse<br>Grains, Prairie Provinces, by Crop Year | 19   | 7. Bilan des céréales secondaires dans les fermes,<br>provinces des prairies, par campagne agricole | 19 |
| 8. Producer Marketings of Coarse Grains   | 21   | 8. Livraisons de céréales secondaires   | 21 |
| 9. Exports of Coarse Grains, by Country<br>of Final Destination                     | 22   | 9. Exportations de céréales secondaires,<br>selon le pays de destination finale                     | 22 |
| 10. Exports of Selected Coarse Grain<br>Products Canada                             | 23   | 10. Exportations des produits de certaines céréales<br>secondaires, Canada                          | 23 |
| <b>Oilseeds</b>   |      | <b>Graines oléagineuses</b>   |    |
| 11. Supply and Disposition of Oilseeds,<br>Canada, by Crop Year                     | 24   | 11. Bilan des graines oléagineuses, Canada,<br>par campagne agricole                                | 24 |
| 12. Canola Crushings, Canada  | 25   | 12. Broyages de canola, Canada  | 25 |

**TABLE OF CONTENTS - Concluded****TABLE DES MATIÈRES - fin**

| Page  | Page |  |    |
|---|------|--|----|
| 13. Farm Supply and Disposition of Oilseeds,<br>Prairie Provinces, by Crop Year | 26   | 13. Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes,<br>provinces des prairies par campagne agricole | 26 |
| 14. Producer Marketings of Oilseeds   | 27   | 14. Livraisons des producteurs d'oléagineuses  | 27 |
| 15. Exports of Oilseeds, by Country of<br>Final Destination                     | 28   | 15. Exportations des graines oléagineuses,<br>selon le pays de destination finale                    | 28 |
| 16. Exports of Oils and Meals, by Country<br>of Final Destination               | 30   | 16. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le<br>pays de destination finale                    | 30 |
| <br><b>International Data and Prices</b>  |      | <br><b>Données et prix internationaux</b>  |    |
| 17. International Supply and Dispositions,<br>by Crop Year                      | 32   | 17. Bilans internationaux, par campagne agricole   | 32 |
| 18. International Oilseeds Data   | 34   | 18. Données internationales de divers pays sur<br>les graines oléagineuses                           | 34 |
| 19. Canadian Wheat Board, Pool Accounts   | 35   | 19. Comptes de mise en commun de la Commission<br>canadienne du blé                                  | 35 |
| 20. Cash Grain Prices, Canada   | 36   | 20. Prix au comptant des céréales, Canada  | 36 |
| 21. Cash Grain Prices, United States  | 37   | 21. Prix au comptant des céréales, États-Unis  | 37 |
| 22. Futures Settlement Prices of Grains,<br>by Delivery Month                   | 38   | 22. Opérations à terme règlement prix des grains,<br>par mois de livraison                           | 38 |
| <br><b>Special Crops</b>  |      | <br><b>Cultures Spéciales</b>  |    |
| 23. Selected Special Crop Data, Canada,<br>by Crop Year                         | 40   | 23. Données sur certaines cultures spéciales,<br>Canada, par campagne agricole                       | 40 |
| <br><b>Exports of Special Crops</b>   |      | <br><b>Exportations de Cultures Spéciales</b>  |    |
| 24. Exports of Special Crops, by Country<br>of Final Destination                | 42   | 24. Exportations de Cultures Spéciales, selon le<br>pays de destination finale                       | 42 |

## SITUATION REPORT - JUNE 1999

### Canadian Seeded Areas

Statistics Canada released preliminary estimates of spring seeded areas on June 29<sup>th</sup>. Western Canadian growers have opted to shift land out of durum wheat, coarse grains and field peas into spring wheat and canola. Eastern Canadian area planted to corn and soybeans increased modestly from last year.

Canadian farmers planted 3% fewer acres to all wheat but dramatically shifted areas assigned to durum and spring wheat. Confronting sluggish world demand for wheat and poor price forecasts, durum area was cut down to 4.5 million acres from last year's record 7.3 million acres. Growers responded to the market and an expected expansion in US durum area by lowering their plantings to a level 1.3 million acres short of the recent five-year average. Influenced largely by cost-of-production factors, farmers increased spring wheat area to 20.7 million acres, up 11% from 1998 but still one million acres less than the recent five-year average.

Canadian soybean area is 2.5 million acres compared to the record 2.6 million acres set in 1997 while flaxseed area remains stable at 2.2 million acres. Canola plantings are 13.9 million acres, up 3% from 1998 and the highest level since the record 14.3 million acres in 1994. Producers expanded edible oilseed area because of good delivery prospects combined with quick cash payments and rotational considerations.

### Saturated land

Statistics Canada's satellite imagery in mid-June showed saturated soil conditions in southwestern Manitoba and southeastern Saskatchewan which prevented seeding. Summerfallow area increased by 850 thousand acres in Manitoba and 600 thousand acres in Saskatchewan relative to areas reported in the March intentions survey. As a result, total Prairie summerfallow area increased 3% from last year, temporarily arresting the long-term downward trend.

### US Crop Conditions

Spring weather conditions in the Northern Plains have been similar to the Canadian Prairies. Sowing on North Dakota cropland lying south of the flooded Canadian areas was delayed, resulting in crop switching and expanded summerfallow area. North Dakota durum plantings are down only marginally from intended acreage because normal plantings in the western part of the state shifted to the eastern part of the state. Winter wheat grown in the southern US has seen favourable weather for most of the growing season. June rains delayed harvesting, especially in Kansas where late in the month only 7% of the crop had been harvested relative to the 1994-98 average of 36%. Yet despite harvest delays and quality concerns, total US winter wheat prospects remain good.

## RAPPORT DE SITUATION - JUIN 1999

### Superficies canadiennes ensemencées

Le 29 juin, Statistique Canada a publié des estimations préliminaires des superficies ensemencées ce printemps. Les producteurs de l'Ouest canadien ont décidé d'ensemencer en blé de printemps et en colza canola des terres prévues pour la culture de blé dur, de céréales secondaires et de pois de grande culture. Les superficies ensemencées en maïs et en soya dans l'est du pays ont légèrement augmenté par rapport à l'an dernier.

Pour toutes les catégories de blé, les producteurs canadiens ont ensemencé une superficie inférieure de 3 % à la superficie prévue, mais ont modifié de façon spectaculaire les proportions consacrées au blé dur et au blé de printemps. Confrontés à la léthargie de la demande mondiale pour le blé et aux mauvaises prévisions de prix, ils ont réduit à 4,5 millions d'acres la superficie ensemencée en blé dur qui, l'an dernier, avait atteint un sommet jamais égalé de 7,3 millions d'acres. Les producteurs ont réagi au marché et à l'expansion prévue de la superficie réservée au blé dur aux États-Unis en réduisant leur ensemencement à un niveau inférieur de 1,3 million d'acres à la récente moyenne quinquennale. Grandement influencés par les facteurs de coût de production, les exploitants agricoles ont fait passer la superficie du blé de printemps à 20,7 millions d'acres, ce qui représente une augmentation de 11 % par rapport à 1998 mais encore 1 million d'acres de moins que la moyenne quinquennale.

La superficie canadienne ensemencée en soya est de 2,5 millions d'acres, alors qu'elle avait atteint un sommet de 2,6 millions d'acres en 1997; la superficie ensemencée en lin demeure la même, c'est-à-dire 2,2 millions d'acres. 13,9 millions d'acres ont été ensemencés en canola, ce qui représente une augmentation de 3 % par rapport à 1998 et constitue le niveau le plus élevé depuis le record de 14,3 millions d'acres en 1994. Les producteurs ont augmenté la superficie cultivée en graines oléagineuses comestibles en raison de bonnes perspectives de livraison associées à la rapidité des paiements comptants et à des questions de rotation.

### Terres saturées d'eau

L'imagerie satellite de Statistique Canada montrait à la mi-juin que les terres du sud-ouest du Manitoba et du sud-est de la Saskatchewan étaient saturées d'eau, ce qui empêchait les exploitants d'ensemencer. Les superficies en jachère d'été sont supérieures de 850 000 acres au Manitoba et de 600 000 acres en Saskatchewan aux superficies dont il est fait état dans l'enquête sur les intentions du mois de mars. La superficie totale en jachère d'été dans les Prairies est donc supérieure de 3 % à celle de l'an dernier et la tendance à long terme à la baisse est arrêtée temporairement.

### Situation des cultures aux Etats-Unis

Au nord de la région des Grandes Plaines, les conditions météorologiques ont été ce printemps similaires à celles des Prairies canadiennes. L'ensemencement dans les terres agricoles du Dakota du Nord qui se trouvent au sud des zones canadiennes inondées a été retardé; des cultures ont par conséquent été substituées à d'autres et la superficie en jachère d'été a augmenté. La superficie consacrée au blé dur au Dakota du Nord n'a été inférieure que de peu à la superficie prévue, parce que l'ensemencement normalement fait dans la partie ouest de l'État l'a été dans la partie est. La température a été favorable à la croissance du blé d'hiver dans le sud des États-Unis pendant la plus grande partie de la saison de végétation. Des pluies en juin ont retardé la récolte, surtout au Kansas où à la fin du mois 7 % seulement de la production avait été récolté, alors que la moyenne pour 1994 à 1998 est de 36 %. Pourtant, en dépit des retards et de problèmes de qualité, les perspectives totales pour le blé d'hiver américain restent bonnes.

### CWB Production Forecasts

On June 17<sup>th</sup>, the Canadian Wheat Board (CWB) released forecasts of grain production this year in Western Canada. The Board adjusted Statistics Canada's published March intended seedings to reflect subsequent weather and market factors, and then multiplied these areas by average yields generated from a weather model. The resulting projections place production of all wheat at 22.20 million tonnes, down 3% from 1998, and durum production at 3.95 million tonnes, down 35% from last year. Forecasted canola production is 7.38 million tonnes, compared with 7.52 million tonnes in 1998, while barley production is projected to be up 4% over 1998. These projections and subsequent industry forecasts can be compared against Statistics Canada's early production estimates on August 26<sup>th</sup>.

### CWB Payment Options

This summer the CWB will be conducting focus groups to gain producer input on three payment options designed to provide producers with greater pricing flexibility and to improve cash flow. The options are: a fixed-price contract, an early pool cash out, and a pool equity loan program. The CWB will also be conducting a farmer survey to establish which options farmers prefer and participation rates. These options are designed to retain the Board's core marketing features: single-desk selling, price pooling and the federal government's involvement. Provisions for different payment options are in The Canadian Wheat Board Act amended last year.

### CWB Price Forecasts

On June 24<sup>th</sup>, the CWB released its latest Pool Return Outlook (PRO) for crop year 1999-2000. Comparing the June and the May outlooks, durum PROs rose \$6 per tonne, the feed barley PRO decreased \$4 per tonne while wheat PROs remain mostly the same and designated barley PROs remained unchanged. The CWB attributed the increased durum PROs to North American seeding delays resulting in a decline in seeded area of more than a million acres and to lower expected North African production. Relatively high North American carryout stocks of durum will limit the price advance. The decline in the feed barley PROs reflect CWB forecasts of higher than originally expected seedings of earlier-maturing crops due to seeding delays.

The CWB's June Estimated Pool Return for the current crop year (see Table 19) increased estimated returns for durum wheat by \$5 per tonne, reduced returns for other wheats from \$8 to \$10 per tonne, increased designated barley returns by \$3 per tonne and feed barley by \$1 per tonne. Wheat returns fell from March due to improved yield prospects for US winter wheat, favourable global conditions except for Western Canada and North Dakota, and a stronger Cdn dollar. Durum price prospects have improved with production problems in North Africa and lower than expected plantings in North America.

### Prévisions de productions de la CCB

Le 17 juin, la Commission canadienne du blé (CCB) a publié les prévisions relatives à la production de céréales cette année, dans l'Ouest canadien. Elle a modifié les prévisions de semaines publiées en mars par Statistique Canada pour tenir compte de la température survenue par la suite et des facteurs du marché, puis a multiplié ces superficies par les rendements moyens générés à partir d'un modèle de températures. Selon les projections qui en résultent, la production de toutes les catégories de blé sera de 22,20 millions de tonnes, soit une baisse de 3 % par rapport à 1998, et la production de blé dur, de 3,95 millions de tonnes, c'est-à-dire 35 % de moins que l'an dernier. La production prévue de canola est de 7,38 millions de tonnes, alors qu'elle était de 7,52 millions de tonnes en 1998; la production d'orge est censée être supérieure de 4 % à celle de 1998. Le 26 août, ces projections et les prévisions subséquentes pour le secteur pourront être comparées aux estimations anticipées de la production de Statistique Canada.

### Modalités de paiement de la CCB

Cet été, la CCB organisera des groupes de discussion pour connaître l'opinion des producteurs sur trois options de paiement destinées à rendre l'établissement des prix plus flexible et à améliorer le flux de trésorerie. Il s'agit des options suivantes : un contrat à prix ferme, un paiement anticipé du compte des livraisons en commun et un programme de prêts participatifs. La CCB effectuera également une enquête auprès des exploitants agricoles afin d'établir quelles options ils préfèrent et quels seraient les taux de participation. Ces options sont conçues de manière à permettre la conservation des principales caractéristiques de marketing de la Commission : comptoirs de vente unique, mise en commun des prix et participation du gouvernement fédéral. Des dispositions pour différentes options de paiement se trouvent dans la *Loi sur la Commission canadienne du blé*, modifiée l'an dernier.

### Prévisions de prix de la CCB

Le 24 juin, la CCB a publié ses dernières perspectives de rendement (PDR) pour la campagne agricole 1999-2000. Par rapport aux prévisions de mai, les PDR pour le blé dur ont augmenté en juin de 6 \$ la tonne, les prévisions pour l'orge fourragère ont diminué de 4 \$ la tonne, tandis que les PDR pour le blé sont demeurées à peu près les mêmes et que les PDR de l'orge de premier choix n'ont pas été modifiées. La CCB attribue la hausse des PDR pour le blé dur aux retards qu'a connu l'ensemencement en Amérique du Nord en raison de la diminution de plus d'un million d'acres de la superficie ensemencée et du fait que la production nord-africaine est plus faible que prévue. Les stocks relativement élevés de blé dur nord-américain freineront l'avance des prix. La baisse des PDR de l'orge fourragère correspond aux prévisions de la CCB, soit un ensemencement en cultures hâties plus important que ce qui avait d'abord été prévu, à cause des retards des semaines.

Selon les estimations de rendement (EDR) de juin de la CCB pour la campagne agricole en cours (voir le tableau 19), les rendements estimés pour le blé augmentent de 5 \$ la tonne, les rendements pour les autres catégories de blé sont en baisse de 8 \$ à 10 \$ la tonne, les rendements pour l'orge de premier choix augmentent de 3 \$ la tonne et ceux de l'orge fourragère, de 1 \$ la tonne. Les rendements du blé ont chuté par rapport à ceux de mars en raison de meilleures perspectives de rendement pour le blé d'hiver américain, de conditions favorables dans l'ensemble, sauf pour l'ouest du Canada et le Dakota du Nord, et du raffermissement du dollar canadien. Les perspectives pour le prix du blé dur se sont améliorées, en raison de problèmes de production en Afrique du Nord et d'un ensemencement plus limité que prévu en Amérique du Nord.

Text Table 1.

## Harmonized System Commodity Codes

Tableau Explicatif 1.

## Codes des Marchandises du Système Harmonisé

| Grain or product                                     | H.S. code  | Grain or product                      | H.S. Code                              |
|--|--|---------------------------------------|--|
| Graines ou produits des graines                      | Code du S.H.   | Graines ou produits des graines       | Code du S.H.                           |
| <b>Exports - Exportations</b>                        |  |                                       |  |
| Barley - Orge  | 1003.00.10<br>1003.00.90   | Canola meal - Tourteaux de canola     | 2306.40.00                             |
| Corn - Maïs  | 1005.10.10<br>1005.10.90<br>1005.90.00   | Flaxseed (linseed) - Lin              | 1204.00.10<br>1204.00.20<br>1204.00.90 |
| Oats - Avoine  | 1004.00.10<br>1004.00.20<br>1004.00.90   | Linseed oil - Huile de lin            | 1515.11.00<br>1515.19.00               |
| Rye - Seigle   | 1002.00.00   | Linseed meal - Tourteaux de lin       | 2306.20.00                             |
| Wheat - Blé  | 1001.90.10<br>1001.90.21<br>1001.90.22<br>1001.90.23<br>1001.90.29<br>1001.90.30<br>1001.90.40<br>1001.90.50<br>1001.90.90 | Soybeans - Soya                       | 1201.00.10<br>1201.00.20<br>1201.00.90 |
| Durum wheat - Blé dur                                | 1001.10.10<br>1001.10.90   | Soybean oil - Huile de soya           | 1507.10.00<br>1507.90.00               |
| Barley malt - Orge de brasserie                      | 1107.10.00<br>1107.20.00   | Soybean meal - Tourteaux de soya      | 2304.00.00                             |
| Oatmeal - Farine d'avoine                            | 1103.12.00   | Beans - Fèves                         | 0713.31.00<br>0713.32.00<br>0713.33.10 |
| Rolled oats - Flocons d'avoine                       | 1104.12.00   |                                       | 0713.33.21<br>0713.33.22<br>0713.33.90 |
| Wheat flour - Farine de blé                          | 1101.00.10<br>1101.00.30<br>1001.00.90   | Mustard seed - Graines de moutarde    | 1207.50.00                             |
| Durum semolina - Blé dur et semoule                  | 1101.00.20   | Peas - Pois                           | 0713.10.10<br>0713.10.20               |
| Bran, shorts, middlings - Son gru rouge et gru blanc | 2302.30.10   | Lentils - Lentilles                   | 0713.10.90<br>0713.20.00               |
| Canola   | 1205.00.10<br>1205.00.20<br>1205.00.90   | Buckwheat - Sarazin                   | 1008.10.00                             |
| Canola oil - Huile de canola                         | 1514.10.10<br>1514.90.10   | Canary seed - Alpistes des canaries   | 1008.30.00                             |
|  |  | Sunflower seed - Graines de tournesol | 1206.00.10<br>1206.00.20<br>1206.00.90 |

**Text Table 1. - Concluded****Harmonized System Commodity Codes****Tableau Explicatif 1. - fin****Codes des Marchandises du Système Harmonisé**

| Grain or product                   | H.S. code  | Grain or product   | H.S. Code   |
|------------------------------------|--|--|---|
| Graines ou produits<br>des graines | Code du S.H.   | Graines ou produits<br>des graines   | Code du S.H.  |
| <b>Imports - Importations</b>      |  |  |   |
| Barley - Orge                      | 1003.00.11.00<br>1003.00.12.00<br>1003.00.91.10<br>1003.00.91.90<br>1003.00.92.10<br>1003.00.92.90                                   | Beans - concluded  | 0713.33.10.10<br>0713.33.10.90<br>0713.33.91.10<br>0713.33.91.90<br>0713.33.99.10<br>0713.33.99.90<br>0713.39.10.00 |
| Rye - Seigle                       | 1002.00.00.00  |  | 0713.39.90.10<br>0713.39.90.90  |
| Corn - Maïs                        | 0712.90.10.30<br>1005.10.00.10<br>1005.10.00.90<br>1005.90.00.11<br>1005.90.00.12<br>1005.90.00.13<br>1005.90.00.14<br>1005.90.00.19 | Mustard seed - Graines de moutarde<br>Peas - Pois                            | 1207.50.00.00<br>0713.10.10.00<br>0713.10.90.10<br>0713.10.90.20<br>0713.10.90.90<br>0713.20.00.00                  |
| Soybeans - Soya                    | 1201.00.00.10<br>1201.00.00.20<br>1201.00.00.90  | Lentils - Lentilles  | 0713.40.00.10<br>0713.40.00.90  |
| Canola                             | 1205.00.00.10<br>1205.00.00.20<br>1205.00.00.90  | Buckwheat - Sarazin  | 1008.10.00.10<br>1008.10.00.90  |
| Beans                              | 0713.31.10.00<br>0713.31.90.00<br>0713.32.00.00  | Canary seed - Alpistes des canaries<br>Sunflower seed - Graines de tournesol | 1008.30.00.10<br>1206.00.00.10<br>1206.00.00.20<br>1206.00.00.90  |

**Text Table II.****Classes of Canadian Grains****Tableau Explicatif II.****Classes des grains canadiens****Class/Grade**

|                   |  |
|-------------------|--|
| CWRS.....         | Canada Western Red Spring                |
|                   | Western Canada Wheat                     |
|                   | Western Canada Wheat-Red                 |
|                   | Western Canada Wheat-White               |
| CPS.....          | Canada Prairie Spring                    |
| CWRW.....         | Canada Western Red Winter                |
| CWES.....         | Canada Western Extra Strong Red Spring   |
| SWS.....          | Soft White Spring                        |
| Feed.....         | Canada Western Feed                      |
|                   | Red Spring - grades combined             |
| CWAD.....         | Canada Western Amber Durum               |
| CE.....           | Canada Eastern                           |
| CW.....           | Canada Western                           |
| Oats-other.....   | Combined grades, Eastern and Special Bin |
| Select Barley.... | Select, Special Bin, and Sample Select   |
| Feed Barley.....  | Extra Canada Western and Canada Western  |
| CE Yellow.....    | Canada Eastern Yellow Corn               |

**Classe/Grade**

|   |
|---|
| Ble roux de printemps de l'Ouest du Canada                                  |
| Ble de l'Ouest du Canada  |
| Ble roux de l'Ouest du Canada   |
| Ble blanc de l'Ouest du Canada  |
| Ble de printemps Canada Prairie   |
| Ble rouge d'hiver de l'Ouest du Canada                                      |
| Ble extra fort roux de printemps de l'Ouest du Canada                       |
| Ble tendre blanc de printemps   |
| Ble fourrager.....blé fourrager de l'Ouest du Canada                        |
| Blé roux - grades combinés  |
| Blé dur ambré de l'Ouest du Canada  |
| Est du Canada   |
| Ouest du Canada   |
| Avoine, autres.....grades combinés, de l'Est et en cellule spéciale         |
| Orge sélectionnée.....extra, en cellule spéciale, échantillon extra         |
| Orge fourragère.....supérieure de l'Ouest du Canada et de l'Ouest du Canada |
| CE Jaune.....Maïs jaune de l'Est du Canada                                  |

## STATISTICAL TABLES

## TABLEAUX STATISTIQUES

**WHEAT - BLÉ****TABLE 1. Supply and Disposition of Wheat, Canada, by Crop Year****TABLEAU 1. Bilan de blé, Canada, par campagne agricole**

|  |               | Average       | Total         | August - May  |               |
|--|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|  |               | 1992-93       |               | Août - mai    | 1998-99       |
|  |               | 1996-97       |               |               |               |
| <b>Wheat - Total - Blé</b>   |               |               |               |               |               |
| Area harvested - Superficie récoltée '000 ha                       | 12,074        | 12,263        | 11,410        | 11,410        | 10,768        |
| ac. '000 - ac  | 29,836        | 30,302        | 28,195        | 28,195        | 26,609        |
| Yield - Rendement  | 2,233         | 2,430         | 2,130         | 2,130         | 2,270         |
| kg/ha  | 33.2          | 36.1          | 31.6          | 31.6          | 33.7          |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                            |               |               |               |               |               |
| Stocks on farms - Stocks dans les fermes                           | 2,685         | 1,015         | 2,053         | 2,053         | 862           |
| In commercial positions - En positions commerciales                | 6,472         | 5,711         | 6,994         | 6,994         | 5,197         |
| <b>Beginning stocks - Stocks d'ouverture</b>                       | <b>9,157</b>  | <b>6,726</b>  | <b>9,047</b>  | <b>9,047</b>  | <b>6,059</b>  |
| Production   | 26,967        | 29,801        | 24,280        | 24,280        | 24,393        |
| Imports - Importations   | 38            | 118           | 52            | 23            | 76            |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                               | <b>36,161</b> | <b>36,646</b> | <b>33,378</b> | <b>33,350</b> | <b>30,528</b> |
| Grain exports - Exportations de céréales                           | 18,960        | 19,173        | 19,807        | 17,515        | 11,572        |
| Product exports - Exportations de produits des céréales            | 232           | 193           | 189           | 153           | 192           |
| <b>Exports - Total - Exportations</b>                              | <b>19,192</b> | <b>19,366</b> | <b>19,995</b> | <b>17,669</b> | <b>11,765</b> |
| Human food - Aliments pour humains                                 | 2,400         | 2,653         | 2,672         | ..            | ..            |
| Industrial use - Usage industriel                                  | 38            | 40            | 40            | ..            | ..            |
| Seed requirements - Besoins en semence                             | 1,129         | 1,098         | 1,036         | ..            | ..            |
| Loss in handling - Pertes dues à la manutention                    | 6             | 27            | 2             | ..            | ..            |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes | 4,403         | 4,416         | 3,574         | ..            | ..            |
| <b>Domestic disappearance - Disparition intérieure</b>             | <b>7,976</b>  | <b>8,234</b>  | <b>7,324</b>  | ..            | ..            |
| <b>Ending Stocks - Stocks à la fermeture</b>                       | <b>8,993</b>  | <b>9,047</b>  | <b>6,059</b>  | ..            | ..            |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                          | <b>36,161</b> | <b>36,646</b> | <b>33,378</b> | ..            | ..            |
| <b>Durum wheat - Blé dur</b>                                       |               |               |               |               |               |
| Area harvested - Superficie récoltée '000 ha                       | 1,871         | 2,064         | 2,212         | 2,212         | 2,922         |
| ac. '000 - ac  | 4,623         | 5,100         | 5,465         | 5,465         | 7,220         |
| Yield - Rendement  | 2,191         | 2,240         | 1,970         | 1,970         | 2,080         |
| kg/ha  | 32.6          | 33.3          | 29.3          | 29.3          | 31.0          |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                            |               |               |               |               |               |
| Stocks on farms - Stocks dans les fermes                           | 598           | 235           | 310           | 310           | 110           |
| In commercial positions - En positions commerciales                | 1,282         | 1,738         | 1,193         | 1,193         | 647           |
| <b>Beginning stocks - Stocks d'ouverture</b>                       | <b>1,880</b>  | <b>1,973</b>  | <b>1,503</b>  | <b>1,503</b>  | <b>757</b>    |
| Production   | 4,081         | 4,627         | 4,352         | 4,352         | 6,083         |
| Imports - Importations   | 3             | ..            | ..            | ..            | ..            |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                               | <b>5,964</b>  | <b>6,599</b>  | <b>5,855</b>  | <b>5,855</b>  | <b>6,840</b>  |
| Grain exports - Exportations de céréales                           | 3,279         | 4,067         | 4,205         | 3,508         | 2,990         |
| Product exports - Exportations de produits des céréales            | 26            | 27            | 23            | 19            | 28            |
| <b>Exports - Total - Exportations</b>                              | <b>3,305</b>  | <b>4,094</b>  | <b>4,228</b>  | <b>3,527</b>  | <b>3,018</b>  |
| Human food - Aliments pour humains                                 | 173           | 185           | 185           | ..            | ..            |
| Seed requirements - Besoins en semence                             | 197           | 213           | 281           | ..            | ..            |
| Loss in handling - Pertes dues à la manutention                    | -             | -             | -             | ..            | ..            |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes | 551           | 603           | 405           | ..            | ..            |
| <b>Domestic disappearance - Disparition intérieure</b>             | <b>921</b>    | <b>1,002</b>  | <b>870</b>    | ..            | ..            |
| <b>Ending Stocks - Stocks à la fermeture</b>                       | <b>1,738</b>  | <b>1,503</b>  | <b>757</b>    | ..            | ..            |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                          | <b>5,964</b>  | <b>6,599</b>  | <b>5,855</b>  | ..            | ..            |

TABLE 2. Farm Supply and Disposition of Wheat, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLEAU 2. Bilan de blé dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

|  |                            |  | Average          | Total            | August - May     |                  |                  |
|--|----------------------------|--|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|
|  |                            |  | 1992-93          |                  | Août - mai       |                  |                  |
|  |                            |  | 1996-97          |                  |                  |                  |                  |
|  |                            |  | Moyenne          | 1996-97          | 1997-98r         | 1997-98          | 1998-99p         |
|  |                            |  | 1992-93          |                  |                  |                  |                  |
|  |                            |  | 1996-97          |                  |                  |                  |                  |
| <b>Wheat - Total - Blé</b>   |                            |  |                  |                  |                  |                  |                  |
| Area harvested - Superficie récoltée<br>ac. - '000 ha              | '000 ha<br>ac. - '000 - ac |  | 11,703<br>28,918 | 11,873<br>29,340 | 11,141<br>27,530 | 11,141<br>27,530 | 10,378<br>25,645 |
| Yield - Rendement<br>kg/ha<br>bu./ac - bo./ac                      |                            |  | 2,187<br>32.5    | 2,420<br>36.0    | 2,090<br>31.0    | 2,090<br>31.0    | 2,210<br>32.8    |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                            |                            |  |                  |                  |                  |                  |                  |
| Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1er août)     |                            |  | 2,671            | 1,005            | 2,040            | 2,040            | 860              |
| Production   |                            |  | 25,613           | 28,713           | 23,260           | 23,260           | 22,886           |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                               |                            |  | <b>28,284</b>    | <b>29,718</b>    | <b>25,300</b>    | <b>25,300</b>    | <b>23,746</b>    |
| Producers' deliveries - Livraisons des producteurs                 |                            |  | 22,088           | 23,803           | 20,477           | 17,483           | 13,597           |
| Seed requirements - Besoins en semence                             |                            |  | 1,087            | 1,063            | 993              | ..               | ..               |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes |                            |  | 2,675            | 2,812            | 2,970            | ..               | ..               |
| <b>Ending Stocks - Stocks à la fermeture</b>                       |                            |  | <b>2,434</b>     | <b>2,040</b>     | <b>860</b>       | ..               | ..               |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                          |                            |  | <b>28,284</b>    | <b>29,718</b>    | <b>25,300</b>    | ..               | ..               |
| <b>Durum wheat - Blé dur</b>                                       |                            |  |                  |                  |                  |                  |                  |
| Area harvested - Superficie récoltée<br>ac. - '000 ha              | '000 ha<br>ac. - '000 - ac |  | 1,871<br>4,623   | 2,064<br>5,100   | 2,212<br>5,465   | 2,212<br>5,465   | 2,922<br>7,220   |
| Yield - Rendement<br>kg/ha<br>bu./ac - bo./ac                      |                            |  | 2,191<br>32.6    | 2,240<br>33.3    | 1,970<br>29.3    | 1,970<br>29.3    | 2,080<br>31.0    |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                            |                            |  |                  |                  |                  |                  |                  |
| Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1er août)     |                            |  | 598              | 235              | 310              | 310              | 110              |
| Production   |                            |  | 4,081            | 4,627            | 4,352            | 4,352            | 6,083            |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                               |                            |  | <b>4,679</b>     | <b>4,862</b>     | <b>4,662</b>     | <b>4,662</b>     | <b>6,193</b>     |
| Producers' deliveries - Livraisons des producteurs                 |                            |  | 3,681            | 3,982            | 3,884            | 3,295            | 3,637            |
| Seed requirements - Besoins en semence                             |                            |  | 197              | 213              | 281              | ..               | ..               |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes |                            |  | 370              | 356              | 388              | ..               | ..               |
| <b>Ending Stocks - Stocks à la fermeture</b>                       |                            |  | <b>432</b>       | <b>310</b>       | <b>110</b>       | ..               | ..               |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                          |                            |  | <b>4,679</b>     | <b>4,862</b>     | <b>4,662</b>     | ..               | ..               |

TABLE 3. Selected Statistics of Wheat Products, Canada

TABLEAU 3. Certaines statistiques sur les produits de blé, Canada

|  | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total        | August - May |              |              | May<br>1999 |
|--|-------------------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|-------------|
|  |                               |              | Août - mai   |              |              |             |
| Moyenne<br>1992-93<br>1996-97  | 1996-97                       | 1997-98r     | 1997-98      | 1998-99      | Mai<br>1999  |             |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques  |                               |              |              |              |              |             |
| <b>Wheat milled - Blé de mouture</b>   |                               |              |              |              |              |             |
| Canada Western Red Spring Wheat - Blé rouge de printemps de l'ouest du Canada  | 1,885                         | 2,112        | 2,107        | 1,727        | 1,804        | 181         |
| Canada Western Red Winter Wheat - Blé rouge d'hiver de l'ouest du Canada   | 104                           | 45           | 23           | 21           | 12           | 1           |
| Canada Western Soft White Spring Wheat - Blé tendre blanc de printemps de l'ouest du Canada                                  | 63                            | 163          | 76           | 67           | 45           | 5           |
| Durum Wheat - Blé dur  | 198                           | 211          | 209          | 177          | 163          | 14          |
| Other Western Wheat - Autres blé de l'ouest  | x                             | x            | x            | x            | x            | x           |
| Ontario grown Winter Wheat - Blé d'hiver cultivé en Ontario  | 273                           | 185          | 344          | 277          | 357          | 33          |
| Quebec grown Spring Wheat - Blé de printemps cultivé au Québec   | x                             | x            | x            | x            | x            | x           |
| Other Eastern Wheat - Autres blé de l'est  | x                             | x            | x            | x            | x            | x           |
| <b>WHEAT - TOTAL - BLÉ</b>   | <b>2,653</b>                  | <b>2,848</b> | <b>2,863</b> | <b>2,361</b> | <b>2,446</b> | <b>243</b>  |
| <b>Wheat flour produced - Farine de blé produite</b>   |                               |              |              |              |              |             |
| Spring No. 1 or Top Patent including semolina - Printemps n° 1 ou "patent" de première qualité, y compris semoule            | 453                           | 515          | 437          | 369          | 352          | 31          |
| Spring No. 2 Patent - Printemps n° 2 "patent"  | 855                           | 990          | 1,124        | 911          | 1,012        | 110         |
| Spring No. 3 Patent (strong bakers or export patent) - Printemps n° 4 "patent" (valeur boulangère ou "patent" d'exportation) | 68                            | 58           | 34           | 31           | 15           | 2           |
| Whole Wheat and Graham flour - Blé entier et graham  | 83                            | 76           | 91           | 75           | 84           | 8           |
| Soft Wheat flour - Farine de blé tendre  | 230                           | 230          | 277          | 230          | 245          | 23          |
| Durum semolina and flour - Farine de blé dur et semoule  | 151                           | 167          | 141          | 122          | 116          | 11          |
| Lower grades of flour - Farine de qualité inférieure   | 103                           | 58           | 37           | 30           | 37           | 3           |
| <b>FLOUR - TOTAL - FARINE DE BLÉ</b>   | <b>1,943</b>                  | <b>2,094</b> | <b>2,142</b> | <b>1,767</b> | <b>1,861</b> | <b>188</b>  |
| <b>Millfeeds - Déchets de mouture</b>  |                               |              |              |              |              |             |
| Millfeeds produced - Total - Déchets de mouture produits   | 675                           | 707          | 712          | 588          | 620          | 61          |
| Millfeeds exported - Exportations de déchets de mouture  | 130                           | 97           | 112          | 105          | 36           | 4           |

TABLE 4. Producer Marketings(1) of Wheat

TABLEAU 4. Livraisons(1) des producteurs de blé

|  | Total         | August - May  |               |               |               |               |              | May<br>1999p |  |  |
|--|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|--------------|--------------|--|--|
|  |               | Août - mai    |               |               | August - Mai  |               |              |              |  |  |
|  |               | 1995-96       | 1996-97       | 1997-98       | 1996-97       | 1997-98       | 1998-99p     |              |  |  |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques              |               |               |               |               |               |               |              |              |  |  |
| <b>Manitoba</b>                                      |               |               |               |               |               |               |              |              |  |  |
| Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)        | 2,733         | 3,642         | 2,858         | 2,745         | 2,406         | 2,029         | 154          |              |  |  |
| Durum wheat - Blé dur                                | 98            | 123           | 88            | 84            | 74            | 118           | 11           |              |  |  |
| Wheat - Total - Blé                                  | 2,831         | 3,765         | 2,946         | 2,829         | 2,480         | 2,147         | 165          |              |  |  |
| <b>ALL GRAINS(3) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       | <b>5,254</b>  | <b>6,741</b>  | <b>5,942</b>  | <b>5,431</b>  | <b>5,029</b>  | <b>4,885</b>  | <b>266</b>   |              |  |  |
| <b>Saskatchewan</b>                                  |               |               |               |               |               |               |              |              |  |  |
| Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)        | 7,451         | 10,515        | 8,725         | 7,262         | 7,332         | 4,524         | 258          |              |  |  |
| Durum wheat - Blé dur                                | 3,062         | 3,260         | 3,147         | 2,204         | 2,659         | 2,663         | 162          |              |  |  |
| Wheat - Total - Blé                                  | 10,513        | 13,775        | 11,872        | 9,466         | 9,990         | 7,186         | 420          |              |  |  |
| <b>ALL GRAINS(3) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       | <b>16,744</b> | <b>20,556</b> | <b>18,485</b> | <b>14,850</b> | <b>15,793</b> | <b>12,654</b> | <b>723</b>   |              |  |  |
| <b>Alberta</b>                                       |               |               |               |               |               |               |              |              |  |  |
| Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)        | 5,120         | 5,664         | 5,011         | 4,150         | 4,451         | 3,407         | 279          |              |  |  |
| Durum wheat - Blé dur                                | 779           | 599           | 648           | 447           | 562           | 856           | 88           |              |  |  |
| Wheat - Total - Blé                                  | 5,899         | 6,263         | 5,659         | 4,597         | 5,013         | 4,264         | 368          |              |  |  |
| <b>ALL GRAINS(3) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       | <b>11,532</b> | <b>11,469</b> | <b>10,414</b> | <b>9,185</b>  | <b>9,129</b>  | <b>7,830</b>  | <b>586</b>   |              |  |  |
| <b>Western Canada - Total(2) - Canada occidental</b> |               |               |               |               |               |               |              |              |  |  |
| Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)        | 15,452        | 19,905        | 16,667        | 14,227        | 14,245        | 10,021        | 696          |              |  |  |
| Durum wheat - Blé dur                                | 3,940         | 3,982         | 3,884         | 2,735         | 3,295         | 3,637         | 262          |              |  |  |
| Wheat - Total - Blé                                  | 19,392        | 23,887        | 20,551        | 16,961        | 17,540        | 13,658        | 958          |              |  |  |
| <b>ALL GRAINS(3) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       | <b>33,838</b> | <b>38,925</b> | <b>34,997</b> | <b>29,601</b> | <b>30,085</b> | <b>25,527</b> | <b>1,583</b> |              |  |  |
| <b>Canada Total</b>                                  |               |               |               |               |               |               |              |              |  |  |
| Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)        | 16,017        | 20,384        | 16,985        | 14,704        | 14,455        | 10,249        | 701          |              |  |  |
| Durum wheat - Blé dur                                | 3,940         | 3,982         | 3,884         | 2,735         | 3,295         | 3,637         | 262          |              |  |  |
| Wheat - Total - Blé                                  | 19,957        | 24,366        | 20,869        | 17,438        | 17,750        | 13,886        | 963          |              |  |  |
| <b>ALL GRAINS(3) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       | <b>34,406</b> | <b>39,409</b> | <b>35,333</b> | <b>30,082</b> | <b>30,310</b> | <b>25,779</b> | <b>1,589</b> |              |  |  |

(1) Current year marketings are as reported by the Canadian Grain Commission plus estimates of deliveries to unlicensed feedmills and feedlots.

Historical marketings are Canadian Grain Commission monthly deliveries with year end delivery adjustments prorated monthly plus estimates of deliveries to unlicensed feedmills and feedlots.

(1) Les données sur les livraisons pour l'année en cours comprennent les chiffres fournis par la Commission canadienne des grains et les estimations des livraisons effectuées aux moulins à provende et aux parcs d'engraissement non autorisés. Les données chronologiques sur les livraisons comprennent les données mensuelles déclarées par la Commission canadienne des grains une fois le rajustement de fin d'année réparti sur chaque mois ainsi que les estimations des livraisons effectuées aux moulins à provende et aux parcs d'engraissement non autorisés.

(2) Includes British Columbia.

(2) Comprend la Colombie-Britannique.

(3) Includes wheat (excluding durum), durum wheat, oats, barley, rye, flaxseed and canola.

(3) Comprend blé (blé dur exclus), blé dur, avoine, orge, seigle, lin et canola.

TABLE 5. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination

TABLEAU 5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale

|  | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total         | August - May                  |               |               | May<br>1999  |         |             |
|--|-------------------------------|---------------|-------------------------------|---------------|---------------|--------------|---------|-------------|
|  |                               |               | Août - mai                    |               |               |              |         |             |
|  |                               |               | Moyenne<br>1992-93<br>1996-97 | 1996-97       | 1997-98r      | 1997-98      | 1998-99 | May<br>1999 |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                                    |                               |               |                               |               |               |              |         |             |
| Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)                            |                               |               |                               |               |               |              |         |             |
| United Kingdom - Royaume-Uni   | 224                           | 273           | 297                           | 237           | 351           | 52           |         |             |
| Belgium - Belgique   | 51                            | 44            | 45                            | 24            | 47            | 25           |         |             |
| Greece - Grèce   | 2                             | 10            | 34                            | 16            | 70            | -            |         |             |
| Italy - Italie   | 184                           | 259           | 339                           | 234           | 242           | 16           |         |             |
| Norway - Norvège   | 34                            | 26            | 7                             | 7             | 33            | -            |         |             |
| Spain - Espagne  | 6                             | 26            | 57                            | 57            | 84            | 17           |         |             |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 517                           | 641           | 813                           | 610           | 901           | 122          |         |             |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 411                           | 51            | 60                            | 60            | 17            | 17           |         |             |
| Ethiopia - Éthiopie  | 45                            | -             | 54                            | 54            | 26            | -            |         |             |
| Iran   | 1,502                         | 2,028         | 2,139                         | 2,139         | 196           | 130          |         |             |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 1,759                         | 2,300         | 2,914                         | 2,838         | 574           | 137          |         |             |
| Ghana  | 43                            | 97            | 96                            | 96            | 57            | 5            |         |             |
| Algeria - Algérie  | 36                            | 179           | 366                           | 340           | -             | -            |         |             |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | 438                           | 761           | 1,293                         | 1,157         | 689           | 78           |         |             |
| Bangladesh   | 145                           | 188           | 102                           | 102           | 136           | -            |         |             |
| People's Republic of China - République populaire de Chine                 | 3,403                         | 1,684         | 1,328                         | 1,305         | 219           | 62           |         |             |
| Japan - Japon  | 1,378                         | 1,478         | 1,259                         | 1,025         | 1,076         | 120          |         |             |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 8,085                         | 6,909         | 5,370                         | 4,909         | 3,009         | 397          |         |             |
| New Zealand - Nouvelle-Zélande   | 36                            | 51            | 78                            | 59            | 52            | -            |         |             |
| Oceania(1) - Total - Océanie   | 40                            | 64            | 84                            | 65            | 52            | -            |         |             |
| Brazil - Brésil  | 1,171                         | 751           | 606                           | 550           | 160           | 21           |         |             |
| Colombia - Colombie  | 421                           | 428           | 597                           | 499           | 369           | 10           |         |             |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 2,281                         | 2,133         | 2,481                         | 2,176         | 1,276         | 109          |         |             |
| Cuba   | 69                            | 27            | 101                           | 101           | 55            | -            |         |             |
| Mexico - Mexique   | 584                           | 492           | 791                           | 677           | 568           | 51           |         |             |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 812                           | 792           | 1,291                         | 1,110         | 972           | 92           |         |             |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 1,338                         | 1,454         | 1,295                         | 1,082         | 1,091         | 129          |         |             |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>15,681</b>                 | <b>15,106</b> | <b>15,602</b>                 | <b>14,008</b> | <b>8,583</b>  | <b>1,080</b> |         |             |
| Durum wheat - Blé dur  |                               |               |                               |               |               |              |         |             |
| Belgium - Belgique   | 246                           | 205           | 217                           | 217           | 44            | 15           |         |             |
| Italy - Italie   | 234                           | 271           | 374                           | 374           | 208           | 23           |         |             |
| Switzerland - Suisse   | 8                             | 4             | 20                            | 20            | 24            | 22           |         |             |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 559                           | 520           | 660                           | 660           | 351           | 61           |         |             |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 32                            | 19            | 39                            | 23            | 30            | 12           |         |             |
| Libya - Libye  | 163                           | 203           | 117                           | 117           | -             | -            |         |             |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 354                           | 856           | 123                           | 117           | 25            | -            |         |             |
| Algeria - Algérie  | 1,161                         | 1,223         | 1,948                         | 1,483         | 1,147         | 140          |         |             |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | 1,334                         | 1,531         | 2,275                         | 1,791         | 1,466         | 239          |         |             |
| Japan - Japon  | 142                           | 203           | 184                           | 154           | 171           | 30           |         |             |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 246                           | 225           | 195                           | 165           | 171           | 30           |         |             |
| Oceania(1) - Total - Océanie   | 2                             | -             | -                             | -             | -             | -            |         |             |
| Venezuela  | 197                           | 295           | 200                           | 182           | 182           | 21           |         |             |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 376                           | 514           | 466                           | 375           | 434           | 44           |         |             |
| Cuba   | 3                             | 6             | 5                             | 5             | -             | -            |         |             |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 16                            | 41            | 20                            | 15            | 26            | 3            |         |             |
| North America(1) - Total - Amérique de Nord(1)                             | 359                           | 362           | 428                           | 362           | 486           | 62           |         |             |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>3,279</b>                  | <b>4,067</b>  | <b>4,205</b>                  | <b>3,508</b>  | <b>2,990</b>  | <b>451</b>   |         |             |
| All wheat - Tout blé   |                               |               |                               |               |               |              |         |             |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>18,960</b>                 | <b>19,173</b> | <b>19,807</b>                 | <b>17,515</b> | <b>11,572</b> | <b>1,531</b> |         |             |

See footnote(s) at end of table.  
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination - Concluded

TABLEAU 5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale - fin

|  | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total           | August - May    |                 |                 | May<br>1999    |
|--|-------------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|----------------|
|  |                               |                 | Août - mai      |                 |                 |                |
|  | Moyenne<br>1992-93<br>1996-97 | 1996-97         | 1997-98r        | 1997-98         | 1998-99         | Mai<br>1999    |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                                    |                               |                 |                 |                 |                 |                |
| Wheat flour(2)- Farine de blé(2)   |                               |                 |                 |                 |                 |                |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 2.0                           | 1.9             | 2.0             | 1.9             | 2.1             | 0.3            |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 1.2                           | 0.3             | 0.6             | 0.5             | 0.2             | 0.1            |
| Lebanon - Liban  | 1.0                           | 0.7             | 0.5             | 0.4             | 0.9             | --             |
| Jordan - Jordanie  | 0.4                           | 0.1             | --              | --              | --              | --             |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 18.9                          | 1.1             | 0.8             | 0.7             | 4.0             | --             |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | 11.9                          | 1.6             | 2.0             | 1.2             | 3.7             | 1.0            |
| Viet-Nam - Viêt-Nam  | 9.9                           | -               | -               | -               | --              | -              |
| People's Republic of China - République populaire de Chine                 | 0.6                           | 1.8             | 2.5             | 2.2             | 0.9             | -              |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 16.9                          | 13.7            | 13.6            | 11.4            | 11.7            | 2.6            |
| Oceania(1) - Total - Océanie(1)  | 0.6                           | --              | 0.1             | 0.1             | -               | -              |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 3.2                           | --              | --              | --              | --              | -              |
| Bahamas - Îles Bahamas   | 3.8                           | 2.9             | 3.2             | 2.8             | 3.1             | 0.2            |
| Barbados - Barbade   | 0.4                           | 0.1             | -               | -               | --              | -              |
| Cuba   | 2.6                           | 3.1             | 2.4             | 2.2             | 1.5             | 0.2            |
| Jamaica - Jamaïque   | 1.7                           | 1.7             | 1.6             | 1.3             | 1.4             | 0.1            |
| Trinidad and Tobago - Trinité et Tobago                                    | 6.9                           | 3.0             | 0.2             | 0.1             | 2.3             | -              |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 21.3                          | 15.0            | 10.4            | 8.8             | 12.3            | 0.7            |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 155.8                         | 159.0           | 159.2           | 128.5           | 158.1           | 15.8           |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>231.7</b>                  | <b>192.7</b>    | <b>188.7</b>    | <b>153.2</b>    | <b>192.3</b>    | <b>20.5</b>    |
| All wheat and wheat flour - Tout blé et farine de blé                      |                               |                 |                 |                 |                 |                |
| United Kingdom - Royaume-Uni   | 227.3                         | 273.2           | 297.0           | 237.5           | 351.4           | 52.1           |
| Italy - Italie   | 418.1                         | 530.1           | 712.2           | 607.8           | 451.3           | 40.0           |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 1,077.7                       | 1,162.6         | 1,474.9         | 1,272.0         | 1,254.7         | 182.6          |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 445.0                         | 69.9            | 99.2            | 83.1            | 47.6            | 29.3           |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 2,132.0                       | 3,156.7         | 3,038.0         | 2,956.1         | 602.9           | 137.0          |
| Algeria - Algérie  | 1,201.0                       | 1,402.5         | 2,313.8         | 1,823.3         | 1,146.7         | 140.1          |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | 1,783.3                       | 2,294.2         | 3,570.1         | 2,949.4         | 2,158.2         | 317.9          |
| People's Republic of China - République populaire de Chine                 | 3,404.1                       | 1,686.0         | 1,330.9         | 1,307.5         | 220.4           | 62.3           |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 8,348.5                       | 7,148.3         | 5,578.7         | 5,085.6         | 3,191.6         | 429.1          |
| Oceania(1) - Total - Océanie(1)  | 42.7                          | 64.4            | 84.2            | 65.5            | 52.4            | -              |
| Brazil - Brésil  | 1,175.8                       | 756.8           | 621.1           | 565.1           | 170.5           | 21.0           |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 2,660.1                       | 2,647.0         | 2,947.4         | 2,551.0         | 1,710.7         | 152.4          |
| Cuba   | 74.5                          | 35.3            | 108.8           | 108.6           | 56.1            | 0.2            |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 849.6                         | 848.4           | 1,321.0         | 1,133.8         | 1,010.3         | 95.9           |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 1,853.2                       | 1,974.5         | 1,882.1         | 1,572.1         | 1,736.1         | 206.8          |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>19,191.9</b>               | <b>19,366.0</b> | <b>19,995.5</b> | <b>17,668.6</b> | <b>11,764.5</b> | <b>1,551.1</b> |

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) Includes durum semolina and flour, white winter wheat flour and wheat flour, n.e.s. (in grain equivalent).

(2) La farine de blé dur et semoule, de blé blanc d'hiver et de blé, n.d.a., sont incluses dans les données (en équivalent céréales).

SOURCE: Canadian Grain Commission and International Trade Division of Statistics Canada.

SOURCE: Commission canadienne des grains et Division du commerce international de Statistique Canada.

## COARSE GRAINS - CÉRÉALES SECONDAIRES

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole

|  | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total           | August - May    |                 |                 |
|--|-------------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
|  | Moyenne<br>1992-93<br>1996-97 | 1996-97         | 1997-98r        | 1997-98         | Août - mai      |
| <b>Oats - Avoine</b>   |                               |                 |                 |                 |                 |
| Area harvested - Superficie récoltée '000 ha<br>ac. - '000 - ac    | 1,394<br>3,446                | 1,684<br>4,161  | 1,499<br>3,703  | 1,499<br>3,703  | 1,592<br>3,933  |
| Yield - Rendement<br>kg/ha<br>bu./ac - bo./ac                      | 2,465<br>64.7                 | 2,590<br>68.0   | 2,330<br>61.0   | 2,330<br>61.0   | 2,490<br>65.2   |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                            |                               |                 |                 |                 |                 |
| Stocks on farms - Stocks dans les fermes                           | 532                           | 310             | 650             | 650             | 730             |
| In commercial positions - En positions commerciales                | 126                           | 101             | 162             | 162             | 136             |
| Beginning stocks - Stocks d'ouverture                              | 658                           | 411             | 812             | 812             | 866             |
| Production   | 3,452                         | 4,361           | 3,485           | 3,485           | 3,958           |
| Imports - Importations   | 4                             | 7               | 6               | 5               | 3               |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                               | <b>4,114</b>                  | <b>4,778</b>    | <b>4,303</b>    | <b>4,302</b>    | <b>4,826</b>    |
| Grain exports - Exportations de céréales                           | 1,178                         | 1,589           | 1,204           | 1,135           | 1,130           |
| Product exports - Exportations de produits des céréales            | 116                           | 150             | 172             | 143             | 210             |
| Exports - Total - Exportations                                     | 1,293                         | 1,739           | 1,376           | 1,277           | 1,340           |
| Human food - Aliments pour humains                                 | 127                           | 239             | 222             | ..              | ..              |
| Industrial use - Usage industriel                                  | -                             | -               | -               | ..              | ..              |
| Seed requirements - Besoins en semence                             | 151                           | 155             | 171             | ..              | ..              |
| Loss in handling - Pertes dues à la manutention                    | 2                             | 4               | 2               | ..              | ..              |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes | 1,829                         | 1,829           | 1,666           | ..              | ..              |
| Domestic disappearance - Disparition intérieure                    | 2,109                         | 2,227           | 2,061           | ..              | ..              |
| Ending Stocks - Stocks à la fermeture                              | 712                           | 812             | 866             | ..              | ..              |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                          | <b>4,114</b>                  | <b>4,778</b>    | <b>4,303</b>    | ..              | ..              |
| <b>Barley - Orge</b>   |                               |                 |                 |                 |                 |
| Area harvested - Superficie récoltée '000 ha<br>ac. - '000 - ac    | 4,259<br>10,524               | 4,888<br>12,078 | 4,700<br>11,614 | 4,700<br>11,614 | 4,269<br>10,549 |
| Yield - Rendement<br>kg/ha<br>bu./ac - bo./ac                      | 3,011<br>56.0                 | 3,180<br>59.2   | 2,880<br>53.5   | 2,880<br>53.5   | 2,970<br>55.3   |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                            |                               |                 |                 |                 |                 |
| Stocks on farms - Stocks dans les fermes                           | 1,452                         | 885             | 1,920           | 1,920           | 1,700           |
| In commercial positions - En positions commerciales                | 1,114                         | 855             | 999             | 999             | 759             |
| Beginning stocks - Stocks d'ouverture                              | 2,566                         | 1,740           | 2,919           | 2,919           | 2,459           |
| Production   | 12,858                        | 15,562          | 13,527          | 13,527          | 12,699          |
| Imports - Importations   | 10                            | 19              | 18              | 12              | 28              |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                               | <b>15,433</b>                 | <b>17,321</b>   | <b>16,464</b>   | <b>16,459</b>   | <b>15,186</b>   |
| Grain exports - Exportations de céréales                           | 3,065                         | 3,439           | 2,127           | 1,936           | 860             |
| Product exports - Exportations de produits des céréales            | 448                           | 566             | 652             | 554             | 488             |
| Exports - Total - Exportations                                     | 3,513                         | 4,005           | 2,779           | 2,490           | 1,348           |
| Human food - Aliments pour humains                                 | 7                             | 7               | 8               | ..              | ..              |
| Industrial use - Usage industriel                                  | 385                           | 372             | 307             | ..              | ..              |
| Seed requirements - Besoins en semence                             | 411                           | 433             | 400             | ..              | ..              |
| Loss in handling - Pertes dues à la manutention                    | 7                             | 17              | 12              | ..              | ..              |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes | 8,444                         | 9,568           | 10,499          | ..              | ..              |
| Domestic disappearance - Disparition intérieure                    | 9,254                         | 10,396          | 11,226          | ..              | ..              |
| Ending Stocks - Stocks à la fermeture                              | 2,667                         | 2,919           | 2,459           | ..              | ..              |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                          | <b>15,433</b>                 | <b>17,321</b>   | <b>16,464</b>   | ..              | ..              |

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year - Continued

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole - suite

|   | Total   |         | September - May<br>Septembre - mai |         |          |
|---|---------|---------|------------------------------------|---------|----------|
|   | 1995-96 | 1996-97 | 1997-98r                           | 1997-98 | 1998-99p |
| <b>Corn - Maïs</b>  |         |         |                                    |         |          |
| Area harvested - Superficie récoltée '000 ha                              | 1,004   | 1,090   | 1,045                              | 1,045   | 1,118    |
| ac. - '000 - ac   | 2,480   | 2,694   | 2,582                              | 2,582   | 2,764    |
| Yield - Rendement   | 7,260   | 6,920   | 6,870                              | 6,870   | 7,970    |
| kg/ha   |         |         |                                    |         |          |
| bu./ac - bo./ac   | 115.6   | 110.2   | 109.5                              | 109.5   | 127.0    |
| Stocks on farms - Stocks dans les fermes:                                 |         |         |                                    |         |          |
| Québec  | 115     | 160     | 200                                | 200     | 250      |
| Ontario   | 300     | 290     | 450                                | 450     | 400      |
| Stocks on farms - Total - Stocks dans les fermes                          | 415     | 450     | 650                                | 650     | 650      |
| Commercial positions - Positions commerciales                             | 289     | 271     | 320                                | 320     | 242      |
| Beginning stocks - Stocks d'ouverture                                     | 704     | 721     | 970                                | 970     | 892      |
| Production:   |         |         |                                    |         |          |
| Québec  | 2,030   | 2,300   | 2,180                              | 2,180   | 2,650    |
| Ontario   | 5,131   | 5,080   | 4,826                              | 4,826   | 6,020    |
| Production - Canada(2) - Total  | 7,281   | 7,542   | 7,180                              | 7,180   | 8,912    |
| Imports - Total - Importations  | 819     | 796     | 1,472                              | 1,119   | 539      |
| SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES   | 8,804   | 9,058   | 9,621                              | 9,268   | 10,344   |
| Grain exports(3) - Exportations de céréales(3)                            | 565     | 316     | 118                                | 71      | 748      |
| Human food and industrial use - Aliments pour humains et usage industriel | 1,499   | 1,554   | 1,720                              | ..      | ..       |
| Seed requirements - Besoins en semence                                    | 30      | 29      | 30                                 | ..      | ..       |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes        | 5,990   | 6,189   | 6,861                              | ..      | ..       |
| Domestic disappearance - Disparition intérieure                           | 7,519   | 7,772   | 8,611                              | ..      | ..       |
| Stocks on farms - Stocks dans les fermes                                  | 450     | 650     | 650                                | ..      | ..       |
| Commercial positions - Positions commerciales                             | 271     | 320     | 242                                | ..      | ..       |
| Ending stocks - Stocks à la fermeture                                     | 721     | 970     | 892                                | ..      | ..       |
| DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS  | 8,804   | 9,058   | 9,621                              | ..      | ..       |

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole - fin

|   | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total         | August - May  |               |               |
|---|-------------------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|   | Moyenne<br>1992-93<br>1996-97 | 1996-97       | 1997-98r      | 1997-98       | 1998-99p      |
| <b>Rye - Seigle</b>   |                               |               |               |               |               |
| Area harvested - Superficie récoltée '000 ha<br>ac. - '000 - ac           | 164<br>405                    | 162<br>400    | 162<br>401    | 162<br>401    | 204<br>503    |
| Yield - Rendement<br>kg/ha<br>bu./ac - bo./ac                             | 1,972<br>31.4                 | 1,910<br>30.5 | 1,980<br>31.4 | 1,980<br>31.4 | 1,960<br>31.2 |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                                   |                               |               |               |               |               |
| Stocks on farms - Stocks dans les fermes                                  | 46                            | 17            | 25            | 25            | 31            |
| In commercial positions - En positions commerciales                       | 57                            | 26            | 27            | 27            | 32            |
| Beginning stocks - Stocks d'ouverture                                     | 103                           | 43            | 52            | 52            | 63            |
| Production  | 324                           | 309           | 320           | 320           | 398           |
| Imports - Importations  | --                            | --            | --            | --            | --            |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                                      | <b>427</b>                    | <b>353</b>    | <b>372</b>    | <b>372</b>    | <b>461</b>    |
| Grain exports - Exportations de céréales                                  | 176                           | 153           | 139           | 124           | 63            |
| Product exports - Exportations de produits des céréales                   | --                            | --            | --            | --            | --            |
| <b>Exports - Total - Exportations</b>                                     | <b>176</b>                    | <b>153</b>    | <b>139</b>    | <b>124</b>    | <b>63</b>     |
| Human food - Aliments pour humains  | 14                            | 15            | 14            | --            | --            |
| Industrial use - Usage industriel   | 53                            | 45            | 34            | --            | --            |
| Seed requirements - Besoins en semence                                    | 18                            | 17            | 21            | --            | --            |
| Loss in handling - Pertes dues à la manutention                           | 5                             | 3             | 3             | --            | --            |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes        | 87                            | 68            | 99            | --            | --            |
| <b>Domestic disappearance - Disparition intérieure</b>                    | <b>176</b>                    | <b>147</b>    | <b>171</b>    | --            | --            |
| <b>Ending stocks - Stocks à la fermeture</b>                              | <b>75</b>                     | <b>52</b>     | <b>63</b>     | --            | --            |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                                 | <b>427</b>                    | <b>353</b>    | <b>372</b>    | --            | --            |
| <b>Coarse grains - Total(4) - Céréales secondaires</b>                    |                               |               |               |               |               |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                                   |                               |               |               |               |               |
| Stocks on farms - Stocks dans les fermes                                  | 2,030                         | 1,212         | 2,595         | 2,595         | 2,461         |
| In commercial positions - En positions commerciales                       | 1,297                         | 982           | 1,189         | 1,189         | 927           |
| Beginning stocks - Stocks d'ouverture                                     | 3,327                         | 2,194         | 3,784         | 3,784         | 3,388         |
| Production  | 16,634                        | 20,233        | 17,332        | 17,332        | 17,054        |
| Imports - Importations  | 14                            | 26            | 23            | 17            | 31            |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                                      | <b>19,974</b>                 | <b>22,452</b> | <b>21,139</b> | <b>21,133</b> | <b>20,473</b> |
| Grain exports - Exportations de céréales                                  | 4,418                         | 5,181         | 3,469         | 3,195         | 2,052         |
| Product exports - Exportations de produits des céréales                   | 564                           | 716           | 825           | 696           | 698           |
| <b>Exports - Total - Exportations</b>                                     | <b>4,982</b>                  | <b>5,897</b>  | <b>4,294</b>  | <b>3,891</b>  | <b>2,750</b>  |
| Human food and industrial use - Aliments pour humains et usage industriel | 586                           | 678           | 585           | --            | --            |
| Seed requirements - Besoins en semence                                    | 579                           | 605           | 592           | --            | --            |
| Loss in handling - Pertes dues à la manutention                           | 13                            | 24            | 18            | --            | --            |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes        | 10,360                        | 11,465        | 12,263        | --            | --            |
| <b>Domestic disappearance - Disparition intérieure</b>                    | <b>11,539</b>                 | <b>12,771</b> | <b>13,457</b> | --            | --            |
| <b>Ending stocks - Stocks à la fermeture</b>                              | <b>3,454</b>                  | <b>3,784</b>  | <b>3,388</b>  | --            | --            |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                                 | <b>19,974</b>                 | <b>22,452</b> | <b>21,139</b> | --            | --            |

(1) Canadian corn only. - Maïs canadien seulement.

(2) Includes provinces other than Ontario and Québec. - Inclus les provinces autre que l'Ontario et le Québec.

(3) Source: Canadian Grain Commission. - Source: Commission canadienne des grains.

(4) Includes oats, barley and rye. - Avoine, orge et seigle sont inclus.

TABLE 7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLEAU 7. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

|  | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total           | August - May    |                 |                |
|--|-------------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|----------------|
|  | Moyenne<br>1992-93<br>1996-97 | 1996-97         | 1997-98r        | 1997-98         | 1998-99p       |
| <b>Oats - Avoine</b>   |                               |                 |                 |                 |                |
| Area harvested - Superficie récoltée<br>'000 ha<br>ac. - '000 - ac | 1,212<br>2,994                | 1,542<br>3,810  | 1,356<br>3,350  | 1,356<br>3,350  | 1,437<br>3,550 |
| Yield - Rendement<br>kg/ha<br>bu./ac - bo./ac                      | 2,470<br>64.8                 | 2,610<br>68.4   | 2,300<br>60.4   | 2,300<br>60.4   | 2,480<br>65.0  |
| <b>metric tonnes - '000 - tonnes métriques</b>                     |                               |                 |                 |                 |                |
| Stocks on farms(August 1) - Stocks dans les fermes(1er août)       | 496                           | 285             | 610             | 610             | 700            |
| Production   | 3,011                         | 4,017           | 3,118           | 3,118           | 3,559          |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                               | <b>3,507</b>                  | <b>4,302</b>    | <b>3,728</b>    | <b>3,728</b>    | <b>4,259</b>   |
| Producers' deliveries - Livraisons des producteurs                 | 1,625                         | 2,296           | 1,672           | 1,496           | 1,619          |
| Seed requirements - Besoins en semence                             | 131                           | 137             | 152             | ..              | ..             |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes | 1,216                         | 1,259           | 1,203           | ..              | ..             |
| <b>Ending Stocks - Stocks à la fermeture</b>                       | <b>535</b>                    | <b>610</b>      | <b>700</b>      | <b>..</b>       | <b>..</b>      |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                          | <b>3,507</b>                  | <b>4,302</b>    | <b>3,728</b>    | <b>..</b>       | <b>..</b>      |
| <b>Barley - Orge</b>   |                               |                 |                 |                 |                |
| Area harvested - Superficie récoltée<br>'000 ha<br>ac. - '000 - ac | 3,891<br>9,616                | 4,553<br>11,250 | 4,350<br>10,750 | 4,350<br>10,750 | 3,921<br>9,690 |
| Yield - Rendement<br>kg/ha<br>bu./ac - bo./ac                      | 3,004<br>55.8                 | 3,190<br>59.4   | 2,850<br>52.9   | 2,850<br>52.9   | 2,960<br>55.0  |
| <b>metric tonnes - '000 - tonnes métriques</b>                     |                               |                 |                 |                 |                |
| Stocks on farms(August 1) - Stocks dans les fermes(1er août)       | 1,331                         | 815             | 1,800           | 1,800           | 1,550          |
| Production   | 11,731                        | 14,544          | 12,386          | 12,386          | 11,603         |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                               | <b>13,062</b>                 | <b>15,359</b>   | <b>14,186</b>   | <b>14,186</b>   | <b>13,153</b>  |
| Producers' deliveries - Livraisons des producteurs                 | 6,012                         | 7,050           | 5,310           | 4,320           | 3,371          |
| Seed requirements - Besoins en semence                             | 372                           | 394             | 362             | ..              | ..             |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes | 5,223                         | 6,115           | 6,965           | ..              | ..             |
| <b>Ending Stocks - Stocks à la fermeture</b>                       | <b>1,455</b>                  | <b>1,800</b>    | <b>1,550</b>    | <b>..</b>       | <b>..</b>      |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                          | <b>13,062</b>                 | <b>15,359</b>   | <b>14,186</b>   | <b>..</b>       | <b>..</b>      |

TABLE 7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 7. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole - fin

|  |  | Average       | Total         | August - May  |               |
|--|--|---------------|---------------|---------------|---------------|
|  |  | 1992-93       |               | Août - mai    | 1997-98r      |
|  |  | 1996-97       |               |               | 1997-98       |
| <b>Moyenne</b>   |  |               |               |               |               |
|  |  | 1992-93       | 1996-97       | 1997-98r      | 1997-98       |
|  |  | 1996-97       |               |               | 1998-99p      |
| <b>Rye - Seigle</b>  |  |               |               |               |               |
| Area harvested - Superficie récoltée<br>ac. - '000 - ha            |  | 146           | 140           | 140           | 140           |
|  |  | 360           | 345           | 345           | 345           |
| Yield - Rendement<br>kg/ha<br>bu./ac - bo./ac                      |  | 1,932         | 1,900         | 1,910         | 1,910         |
|  |  | 30.8          | 30.2          | 30.4          | 30.4          |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                            |  |               |               |               |               |
| Stocks on farms(August 1) - Stocks dans les fermes(1er août)       |  | 46            | 17            | 25            | 25            |
| Production   |  | 282           | 265           | 267           | 267           |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                               |  | <b>329</b>    | <b>282</b>    | <b>292</b>    | <b>292</b>    |
| Producers' deliveries - Livraisons des producteurs                 |  | 219           | 192           | 221           | 176           |
| Seed requirements - Besoins en semence                             |  | 14            | 13            | 16            | ..            |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes |  | 64            | 52            | 24            | ..            |
| Ending Stocks - Stocks à la fermeture                              |  | 31            | 25            | 31            | ..            |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                          |  | <b>329</b>    | <b>282</b>    | <b>292</b>    | ..            |
| <b>Coarse grains - Total(1) - Céréales secondaires</b>             |  |               |               |               |               |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                            |  |               |               |               |               |
| Stocks on farms(August 1) - Stocks dans les fermes(1er août)       |  | 1,873         | 1,117         | 2,435         | 2,435         |
| Production   |  | 15,024        | 18,826        | 15,772        | 15,772        |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                               |  | <b>16,898</b> | <b>19,943</b> | <b>18,207</b> | <b>18,207</b> |
| Producers' deliveries - Livraisons des producteurs                 |  | 7,857         | 9,538         | 7,203         | 5,992         |
| Seed requirements - Besoins en semence                             |  | 517           | 544           | 530           | ..            |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes |  | 6,503         | 7,426         | 8,192         | ..            |
| Ending Stocks - Stocks à la fermeture                              |  | 2,021         | 2,435         | 2,281         | ..            |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                          |  | <b>16,898</b> | <b>19,943</b> | <b>18,207</b> | ..            |

(1) Includes oats, barley and rye.

(1) Avoine, orge et seigle inclus.

TABLE 8. Producer Marketings(1) of Coarse Grains

TABLEAU 8. Livraisons(1) de céréales secondaires

|  | Total         | August - May  |               |               |               |               |              | May<br>1999p |  |  |
|--|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|--------------|--------------|--|--|
|  |               | Août - mai    |               |               |               |               |              |              |  |  |
|  |               | 1995-96       | 1996-97       | 1997-98       | 1996-97       | 1997-98       | 1998-99p     |              |  |  |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques              |               |               |               |               |               |               |              |              |  |  |
| <b>Manitoba</b>                                      |               |               |               |               |               |               |              |              |  |  |
| Oats(2) - Avoine(2)                                  | 379           | 715           | 476           | 641           | 443           | 580           | 19           |              |  |  |
| Barley - Orge  | 507           | 868           | 586           | 705           | 454           | 347           | 20           |              |  |  |
| Rye(2) - Seigle(2)                                   | 50            | 59            | 55            | 55            | 47            | 59            | 2            |              |  |  |
| Coarse Grains - Total - Céréales secondaires         | 937           | 1,642         | 1,116         | 1,401         | 944           | 985           | 41           |              |  |  |
| <b>ALL GRAINS(4) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       | <b>5,254</b>  | <b>6,741</b>  | <b>5,942</b>  | <b>5,431</b>  | <b>5,029</b>  | <b>4,885</b>  | <b>266</b>   |              |  |  |
| <b>Saskatchewan</b>                                  |               |               |               |               |               |               |              |              |  |  |
| Oats(2) - Avoine(2)                                  | 626           | 1,066         | 761           | 884           | 677           | 796           | 41           |              |  |  |
| Barley - Orge  | 2,831         | 3,317         | 2,645         | 2,534         | 2,167         | 1,781         | 132          |              |  |  |
| Rye(2) - Seigle(2)                                   | 114           | 84            | 116           | 77            | 89            | 39            | 1            |              |  |  |
| Coarse Grains - Total - Céréales secondaires         | 3,572         | 4,467         | 3,522         | 3,496         | 2,932         | 2,616         | 173          |              |  |  |
| <b>ALL GRAINS(4) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       | <b>16,744</b> | <b>20,556</b> | <b>18,485</b> | <b>14,850</b> | <b>15,793</b> | <b>12,654</b> | <b>723</b>   |              |  |  |
| <b>Alberta</b>                                       |               |               |               |               |               |               |              |              |  |  |
| Oats(2) - Avoine(2)                                  | 549           | 515           | 435           | 465           | 376           | 243           | 18           |              |  |  |
| Barley - Orge  | 2,795         | 2,865         | 2,079         | 2,453         | 1,699         | 1,243         | 103          |              |  |  |
| Rye(2) - Seigle(2)                                   | 58            | 49            | 50            | 45            | 40            | 42            | 3            |              |  |  |
| Coarse Grains - Total - Céréales secondaires         | 3,403         | 3,429         | 2,564         | 2,963         | 2,116         | 1,529         | 124          |              |  |  |
| <b>ALL GRAINS(4) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       | <b>11,532</b> | <b>11,469</b> | <b>10,414</b> | <b>9,185</b>  | <b>9,129</b>  | <b>7,830</b>  | <b>586</b>   |              |  |  |
| <b>Western Canada - Total(3) - Canada occidental</b> |               |               |               |               |               |               |              |              |  |  |
| Oats(2) - Avoine(2)                                  | 1,594         | 2,311         | 1,685         | 2,004         | 1,509         | 1,634         | 78           |              |  |  |
| Barley - Orge  | 6,193         | 7,086         | 5,356         | 5,722         | 4,366         | 3,394         | 256          |              |  |  |
| Rye(2) - Seigle(2)                                   | 224           | 193           | 221           | 177           | 176           | 140           | 6            |              |  |  |
| Coarse Grains - Total - Céréales secondaires         | 8,011         | 9,589         | 7,262         | 7,902         | 6,051         | 5,168         | 340          |              |  |  |
| <b>ALL GRAINS(4) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       | <b>33,838</b> | <b>38,925</b> | <b>34,997</b> | <b>29,601</b> | <b>30,085</b> | <b>25,527</b> | <b>1,583</b> |              |  |  |
| <b>Canada Total</b>                                  |               |               |               |               |               |               |              |              |  |  |
| Oats(2) - Avoine(2)                                  | 1,595         | 2,312         | 1,688         | 2,005         | 1,511         | 1,636         | 78           |              |  |  |
| Barley - Orge  | 6,194         | 7,086         | 5,367         | 5,722         | 4,375         | 3,399         | 256          |              |  |  |
| Rye(2) - Seigle(2)                                   | 225           | 193           | 221           | 177           | 176           | 143           | 6            |              |  |  |
| Coarse Grains - Total - Céréales secondaires         | 8,014         | 9,591         | 7,276         | 7,904         | 6,063         | 5,178         | 341          |              |  |  |
| <b>ALL GRAINS(4) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       | <b>34,406</b> | <b>39,409</b> | <b>35,333</b> | <b>30,082</b> | <b>30,310</b> | <b>25,779</b> | <b>1,589</b> |              |  |  |

(1) Current year marketings are as reported by the Canadian Grain Commission plus estimates of deliveries to unlicensed feedmills, feedlots and distillers. Historical marketings are Canadian Grain Commission monthly deliveries with year end delivery adjustments prorated monthly plus estimates of deliveries to unlicensed feedmills, feedlots and distillers.

(1) Les données sur les livraisons pour l'année en cours sont celles que la Commission canadienne des grains a déclarées ainsi que les estimations des livraisons effectuées aux moulins à provende et aux parcs d'engraisement non autorisées. Les données chronologiques sur les livraisons sont les données mensuelles déclarées par la Commission canadienne des grains une fois le rajustement de fin d'année réparti sur chaque mois ainsi que les estimations des livraisons effectuées aux moulins à provende et aux parcs d'engraisement non autorisées.

(2) Includes off quota shipments to U.S. markets.

(2) Comprend les livraisons hors quota aux États-Unis.

(3) Includes British Columbia.

(3) Comprend la Colombie-Britannique.

(4) Includes wheat (excluding durum), durum wheat, oats, barley, rye, flaxseed and canola.

(4) Comprend blé (blé dur exclus), blé dur, avoine, orge, seigle, lin et canola.

TABLE 9. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination

TABLEAU 9. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale

|  | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total          | August - May   |                |                | May<br>1999  |
|--|-------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|--------------|
|  |                               |                | Août - mai     |                |                |              |
|  | Moyenne<br>1992-93<br>1996-97 | 1996-97        | 1997-98r       | 1997-98        | 1998-99        | Mai<br>1999  |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                                    |                               |                |                |                |                |              |
| Oats - Avoine  |                               |                |                |                |                |              |
| Netherlands - Pays-Bas   | -                             | -              | -              | -              | -              | -            |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 1.3                           | -              | -              | -              | 0.9            | -            |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | -                             | -              | -              | -              | -              | -            |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | -                             | -              | -              | -              | -              | -            |
| Japan - Japon  | 27.3                          | 36.7           | 35.3           | 27.2           | 28.8           | 1.6          |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 28.7                          | 36.7           | 35.3           | 27.2           | 28.8           | 1.6          |
| Colombia - Colombie  | 0.5                           | -              | 0.9            | 0.9            | -              | -            |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 6.9                           | -              | 0.9            | 0.9            | 7.7            | -            |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 0.5                           | -              | 3.8            | 3.8            | 6.4            | 3.3          |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 1,135.2                       | 1,548.9        | 1,154.3        | 1,094.3        | 1,071.7        | 48.7         |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>1,172.7</b>                | <b>1,585.6</b> | <b>1,194.3</b> | <b>1,126.1</b> | <b>1,115.5</b> | <b>53.6</b>  |
| Barley - Orge  |                               |                |                |                |                |              |
| Belgium - Belgique   | -                             | -              | -              | -              | -              | -            |
| Italy - Italie   | -                             | -              | -              | -              | -              | -            |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 1.2                           | -              | -              | -              | -              | -            |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 47.8                          | -              | -              | -              | -              | -            |
| Iran   | 42.0                          | 157.5          | 105.8          | 105.8          | -              | -            |
| Israel - Israël  | 9.1                           | 33.8           | -              | -              | -              | -            |
| Saudi Arabia - Arabie Saoudite   | 629.0                         | 1,090.0        | 387.1          | 387.1          | -              | -            |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 694.1                         | 1,322.8        | 523.4          | 523.4          | -              | -            |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | 22.7                          | -              | 14.6           | 14.6           | -              | -            |
| People's Republic of China - République populaire de Chine                 | 338.0                         | 508.6          | 561.7          | 561.7          | 204.8          | 5.9          |
| Japan - Japon  | 781.4                         | 575.2          | 254.1          | 230.0          | 131.8          | 58.2         |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 1,160.0                       | 1,134.8        | 834.5          | 810.4          | 336.6          | 64.1         |
| Oceania(1) - Total - Océanie(1)  | 13.6                          | -              | -              | -              | -              | -            |
| Colombia - Colombie  | 69.8                          | 20.0           | -              | -              | -              | -            |
| South America - Total - Amérique du Sud                                    | 107.2                         | 65.1           | 13.8           | 13.8           | -              | -            |
| Mexico - Mexique   | 20.6                          | 3.2            | 54.1           | 18.8           | 51.5           | 2.1          |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 21.7                          | 3.2            | 54.1           | 18.8           | 51.5           | 2.1          |
| North America - Total - Amérique du Nord                                   | 996.4                         | 913.0          | 686.6          | 554.9          | 471.6          | 42.3         |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>3,064.9</b>                | <b>3,439.0</b> | <b>2,127.0</b> | <b>1,936.0</b> | <b>859.8</b>   | <b>108.5</b> |

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 9. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination - Concluded

TABLEAU 9. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale - fin

|  | Total        |              | September - May |              |              | May<br>1999<br>Mai<br>1999 |  |
|--|--------------|--------------|-----------------|--------------|--------------|----------------------------|--|
|  |              |              | Septembre - mai |              |              |                            |  |
|  | 1995-96      | 1996-97      | 1997-98r        | 1997-98      | 1998-99      |                            |  |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                                    |              |              |                 |              |              |                            |  |
| <b>Corn - Maïs</b>   |              |              |                 |              |              |                            |  |
| United Kingdom - Royaume-Uni   | -            | -            | -               | -            | -            | -                          |  |
| Italy - Italie   | -            | -            | -               | -            | -            | -                          |  |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 24.5         | -            | -               | -            | -            | -                          |  |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 20.0         | -            | -               | -            | -            | -                          |  |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 38.1         | -            | -               | -            | 375.6        | 177.0                      |  |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | -            | 12.3         | -               | -            | -            | -                          |  |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 11.6         | -            | -               | -            | -            | -                          |  |
| Cuba   | 103.5        | 35.1         | -               | -            | 32.4         | 18.5                       |  |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 103.5        | 35.1         | -               | -            | 32.4         | 18.5                       |  |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 367.1        | 269.1        | 117.6           | 71.3         | 340.3        | 16.1                       |  |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>564.8</b> | <b>316.4</b> | <b>117.6</b>    | <b>71.3</b>  | <b>748.3</b> | <b>210.6</b>               |  |
| Average<br>1992-93<br>1996-97  |              |              |                 |              |              |                            |  |
| Total  |              |              |                 |              |              |                            |  |
| August - May   |              |              |                 |              |              |                            |  |
| Août - mai   |              |              |                 |              |              |                            |  |
| Moyenne<br>1992-93<br>1996-97  |              |              |                 |              |              |                            |  |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                                    |              |              |                 |              |              |                            |  |
| <b>Rye - Seigle</b>  |              |              |                 |              |              |                            |  |
| Belgium - Belgique   | 1.4          | -            | -               | -            | -            | -                          |  |
| Netherlands - Pays-Bas   | 0.2          | -            | -               | -            | -            | -                          |  |
| Norway - Norvège   | -            | -            | -               | -            | -            | -                          |  |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 1.8          | -            | -               | -            | -            | -                          |  |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | -            | -            | -               | -            | -            | -                          |  |
| Japan - Japon  | 84.5         | 47.7         | 17.5            | 17.0         | 1.1          | 0.4                        |  |
| Korea, South - Corée du Sud  | 0.4          | 2.1          | -               | -            | -            | -                          |  |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 84.9         | 49.8         | 17.5            | 17.0         | 1.1          | 0.4                        |  |
| Australia - Australie  | 0.9          | -            | 11.2            | 8.1          | -            | -                          |  |
| Oceania(1) - Total - Océanie(1)  | 0.9          | -            | 11.2            | 8.1          | -            | -                          |  |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | -            | -            | -               | -            | -            | -                          |  |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 88.1         | 103.6        | 109.9           | 99.2         | 61.6         | 3.6                        |  |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>175.7</b> | <b>153.4</b> | <b>138.6</b>    | <b>124.3</b> | <b>62.7</b>  | <b>4.1</b>                 |  |

TABLE 10. Exports of Selected Coarse Grains Products, Canada

TABLEAU 10. Exportations des produits de certaines céréales secondaires, Canada

|  | Average<br>1992-93<br>1996-97 |         | August - May |         |         | May<br>1999 |  |
|--|-------------------------------|---------|--------------|---------|---------|-------------|--|
|  | Total                         |         | Août - mai   |         |         |             |  |
|  | 1992-93<br>1996-97            | 1996-97 | 1997-98r     | 1997-98 | 1998-99 |             |  |
| Moyenne<br>1992-93<br>1996-97                                  |                               |         |              |         |         |             |  |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                        |                               |         |              |         |         |             |  |
| Oatmeal and rolled oats - Farine d'avoine et flocons d'avoine: | 49.5                          | 82.0    | 94.5         | 78.3    | 115.1   | 10.5        |  |
| Malt   | 311.7                         | 426.1   | 488.6        | 414.6   | 365.8   | 25.6        |  |

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

Source: Canadian Grain Commission and International Trade Division of Statistics Canada.

Source: Commission canadienne des grains et Division du commerce international de Statistique Canada.

## OILSEEDS - GRAINES OLÉAGINEUSES

TABLE 11. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year

TABLEAU 11. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole

|  | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total        | August - May |              |              |
|--|-------------------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
|  | Moyenne<br>1992-93<br>1996-97 | 1996-97      | 1997-98r     | 1997-98      | 1998-99p     |
| <b>Flaxseed(5) - Lin(5)</b>  |                               |              |              |              |              |
| Area harvested - Superficie récoltée '000 ha                       | 584                           | 575          | 834          | 834          | 874          |
| ac. - '000 - ac  | 1,443                         | 1,420        | 2,060        | 2,060        | 2,160        |
| Yield - Rendement  | 1,333                         | 1,480        | 1,230        | 1,230        | 1,270        |
| kg/ha  |                               |              |              |              |              |
| bu./ac - bo./ac  | 21.2                          | 23.6         | 18.5         | 18.5         | 20.2         |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                            |                               |              |              |              |              |
| Stocks on farms - Stocks dans les fermes                           | 106                           | 60           | 55           | 55           | 5            |
| In commercial positions - En positions commerciales                | 120                           | 130          | 50           | 50           | 40           |
| Beginning stocks - Stocks d'ouverture                              | 226                           | 190          | 105          | 105          | 41           |
| Production   | 778                           | 851          | 1,029        | 1,029        | 1,106        |
| Imports - Importations   | --                            | 1            | 1            | 1            | 5            |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                               | <b>1,004</b>                  | <b>1,042</b> | <b>1,135</b> | <b>1,134</b> | <b>1,152</b> |
| Grain exports - Exportations de céréales                           | 682                           | 679          | 918          | 762          | 632          |
| Product exports - Exportations de produits des céréales            | -                             | -            | -            | -            | -            |
| Exports - Total - Exportations                                     | 682                           | 679          | 918          | 762          | 632          |
| Human food - Aliments pour humains                                 | -                             | -            | -            | -            | -            |
| Crushings - Total - Broyages                                       | x                             | x            | x            | x            | x            |
| Seed requirements - Besoins en semence                             | 30                            | 32           | 38           | --           | --           |
| Loss in handling - Pertes dues à la manutention                    | 1                             | 1            | 3            | --           | --           |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes | x                             | x            | x            | x            | x            |
| Domestic disappearance - Disparition intérieure                    | 167                           | 258          | 176          | --           | --           |
| Ending Stocks - Stocks à la fermeture                              | 155                           | 105          | 41           | --           | --           |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                          | <b>1,004</b>                  | <b>1,042</b> | <b>1,135</b> | --           | --           |
| <b>Canola</b>  |                               |              |              |              |              |
| Area harvested - Superficie récoltée '000 ha                       | 4,329                         | 3,451        | 4,870        | 4,870        | 5,421        |
| ac. - '000 - ac  | 10,698                        | 8,527        | 12,033       | 12,033       | 13,395       |
| Yield - Rendement  | 1,311                         | 1,470        | 1,310        | 1,310        | 1,400        |
| kg/ha  |                               |              |              |              |              |
| bu./ac - bo./ac  | 23.4                          | 26.2         | 23.4         | 23.4         | 25.0         |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                            |                               |              |              |              |              |
| Stocks on farms - Stocks dans les fermes                           | 219                           | 460          | 320          | 320          | 100          |
| In commercial positions - En positions commerciales                | 448                           | 570          | 243          | 243          | 261          |
| Beginning stocks - Stocks d'ouverture                              | 667                           | 1,030        | 563          | 563          | 361          |
| Production   | 5,625                         | 5,062        | 6,393        | 6,393        | 7,588        |
| Imports - Importations   | 76                            | 104          | 141          | 130          | 142          |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                               | <b>6,368</b>                  | <b>6,197</b> | <b>7,096</b> | <b>7,086</b> | <b>8,091</b> |
| Grain exports - Exportations de céréales                           | 2,892                         | 2,519        | 2,964        | 2,588        | 3,543        |
| Product exports - Exportations de produits des céréales            | -                             | -            | -            | -            | -            |
| Exports - Total - Exportations                                     | 2,892                         | 2,519        | 2,964        | 2,588        | 3,543        |
| Human food - Aliments pour humains                                 | -                             | -            | -            | -            | -            |
| Crushings - Total - Broyages                                       | 2,417                         | 2,712        | 3,239        | 2,733        | 2,686        |
| Seed requirements - Besoins en semence                             | 34                            | 35           | 40           | --           | --           |
| Loss in handling - Pertes dues à la manutention                    | 2                             | 3            | 5            | --           | --           |
| Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes | 402                           | 364          | 489          | --           | --           |
| Domestic disappearance - Disparition intérieure                    | 2,855                         | 3,115        | 3,772        | --           | --           |
| Ending Stocks - Stocks à la fermeture                              | 621                           | 563          | 361          | --           | --           |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                          | <b>6,368</b>                  | <b>6,197</b> | <b>7,096</b> | --           | --           |

TABLE 11. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 11. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole - fin

|   | Total                      | September - May |               |                |                |               |
|---|----------------------------|-----------------|---------------|----------------|----------------|---------------|
|   |                            | Septembre - mai |               |                |                |               |
|   |                            | 1995-96(3)      | 1996-97       | 1997-98r       | 1997-98        | 1998-99p      |
| <b>Soybeans - Soya</b>                                    |                            |                 |               |                |                |               |
| Area harvested - Superficie récoltée                      | '000 ha<br>ac. - '000 - ac | 824<br>2,037    | 862<br>2,130  | 1,060<br>2,619 | 1,060<br>2,619 | 980<br>2,422  |
| Yield - Rendement   | kg/ha<br>bu./ac - bo./ac   | 2,790<br>41.5   | 2,520<br>37.4 | 2,580<br>38.4  | 2,580<br>38.4  | 2,790<br>41.5 |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                   |                            |                 |               |                |                |               |
| Stocks on farms - Stocks dans les fermes                  |                            | 21              | 14            | 18             | 18             | 21            |
| In commercial positions(1) - En positions commerciales(1) |                            | 147             | 150           | 62             | 62             | 167           |
| Beginning stocks - Stocks d'ouverture                     |                            | 168             | 164           | 80             | 80             | 188           |
| Production  |                            | 2,298           | 2,170         | 2,738          | 2,738          | 2,737         |
| Imports - Importations                                    |                            | 70              | 232           | 149            | 136            | 163           |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>                      |                            | <b>2,536</b>    | <b>2,566</b>  | <b>2,966</b>   | <b>2,954</b>   | <b>3,088</b>  |
| Grain exports - Exportations de céréales                  |                            | 599             | 478           | 769            | 682            | 758           |
| Product exports - Exportations de produits des céréales   |                            | -               | -             | -              | -              | -             |
| <b>Exports - Total - Exportations</b>                     |                            | <b>599</b>      | <b>478</b>    | <b>769</b>     | <b>682</b>     | <b>758</b>    |
| Crushings - Total - Broyages                              |                            | x               | x             | x              | x              | x             |
| Seed requirements - Besoins en semence                    |                            | 59              | 71            | 66             | ..             | ..            |
| Residual(2) - Résiduel(2)                                 |                            | x               | x             | x              | x              | x             |
| Domestic disappearance - Disparition intérieure           |                            | 1,933           | 2,008         | 2,111          | ..             | ..            |
| <b>Ending Stocks - Stocks à la fermeture</b>              |                            | <b>164</b>      | <b>80</b>     | <b>188 (4)</b> | <b>..</b>      | <b>..</b>     |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>                 |                            | <b>2,536</b>    | <b>2,566</b>  | <b>2,966</b>   | <b>..</b>      | <b>..</b>     |

(1) Stocks at transfer elevators, country elevators and crushing plants.

(1) Stocks dans les élévateurs de transbordements, les élévateurs de campagne et les usines de broyage.

(2) Includes feed, dockage, loss in handling and human food uses.

(2) Comprend l'utilisation dans les aliments pour les animaux, les aliments pour les humains, les déchets, ainsi que les pertes subies en cours de manutention.

(3) September to August crop year.

(3) Campagne agricole septembre à août.

(4) Farm Stocks only.

(4) Stocks dans les fermes seulement.

(5) Flaxseed includes solin except in 1998-99.

(5) Le lin inclut le solin sauf en 1998-99.

TABLE 12. Canola Crushings, Canada

TABLEAU 12. Broyages de canola, Canada

|   | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total | August - May                  |         |         | May<br>1999p |         |
|---|-------------------------------|-------|-------------------------------|---------|---------|--------------|---------|
|   |                               |       | Août - mai                    |         |         |              |         |
|   |                               |       | Moyenne<br>1992-93<br>1996-97 | 1996-97 | 1997-98 | 1997-98      | 1998-99 |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques |                               |       |                               |         |         |              |         |
| <b>CANOLA</b>                           |                               |       |                               |         |         |              |         |
| Crushings - Broyages                    |                               | 2,417 | 2,712                         | 3,239   | 2,733   | 2,686        | 224     |
| Oil produced - Huile produite           |                               | 1,011 | 1,137                         | 1,364   | 1,151   | 1,124        | 94      |
| Meal produced - Tourteaux produits      |                               | 1,489 | 1,649                         | 2,004   | 1,692   | 1,700        | 142     |

TABLE 13. Farm Supply and Disposition of Oilseeds, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLEAU 13. Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

|  | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total                     | August - May              |                         |                         |
|--|-------------------------------|---------------------------|---------------------------|-------------------------|-------------------------|
|  | Moyenne<br>1992-93<br>1996-97 | 1996-97                   | 1997-98r                  | 1997-98                 | 1998-99p                |
| <b>Flaxseed(1) - Lin(1)</b>  |                               |                           |                           |                         |                         |
| Area harvested - Superficie récoltée '000 ha<br>ac. - '000 - ac  | 584<br>1,443                  | 575<br>1,420              | 834<br>2,060              | 834<br>2,060            | 874<br>2,160            |
| Yield - Rendement kg/ha<br>bu/ac - bo./ac  | 1,333<br>21.2                 | 1,480<br>23.6             | 1,230<br>18.5             | 1,230<br>18.5           | 1,270<br>20.2           |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques  |                               |                           |                           |                         |                         |
| Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1er août)<br>Production   | 106<br>778                    | 60<br>851                 | 55<br>1,029               | 55<br>1,029             | 5<br>1,106              |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>   | <b>884</b>                    | <b>911</b>                | <b>1,084</b>              | <b>1,084</b>            | <b>1,111</b>            |
| Producers' deliveries - Livraisons des producteurs<br>Seed requirements - Besoins en semence<br>Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets<br>et pertes<br>Ending Stocks - Stocks à la fermeture | 702<br>30<br>91<br>60         | 741<br>32<br>83<br>55     | 965<br>38<br>76<br>5      | 864<br>..<br>..<br>..   | 695<br>..<br>..<br>..   |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>  | <b>884</b>                    | <b>911</b>                | <b>1,084</b>              | <b>..</b>               | <b>..</b>               |
| <b>Canola</b>  |                               |                           |                           |                         |                         |
| Area harvested - Superficie récoltée '000 ha<br>ac. - '000 - ac  | 4,269<br>10,549               | 3,412<br>8,430            | 4,816<br>11,900           | 4,816<br>11,900         | 5,346<br>13,210         |
| Yield - Rendement kg/ha<br>bu/ac - bo./ac  | 1,309<br>23.4                 | 1,460<br>26.1             | 1,310<br>23.4             | 1,310<br>23.4           | 1,390<br>24.9           |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques  |                               |                           |                           |                         |                         |
| Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1er août)<br>Production   | 219<br>5,537                  | 460<br>4,992              | 320<br>6,305              | 320<br>6,305            | 100<br>7,451            |
| <b>SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES</b>   | <b>5,756</b>                  | <b>5,452</b>              | <b>6,625</b>              | <b>6,625</b>            | <b>7,551</b>            |
| Producers' deliveries - Livraisons des producteurs<br>Seed requirements - Besoins en semence<br>Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets<br>et pertes<br>Ending Stocks - Stocks à la fermeture | 5,058<br>34<br>460<br>205     | 4,683<br>35<br>414<br>320 | 6,195<br>39<br>291<br>100 | 5,612<br>..<br>..<br>.. | 5,946<br>..<br>..<br>.. |
| <b>DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS</b>  | <b>5,756</b>                  | <b>5,452</b>              | <b>6,625</b>              | <b>..</b>               | <b>..</b>               |

(1) Flaxseed includes solin except in 1998-99 - Le lin inclut le solin sauf en 1998-99.

TABLE 14. Producer Marketings(1) of Oilseeds

TABLEAU 14. Livraisons(1) des producteurs d'oléagineuses

|  | Total | August - May  |               |               |               |               |               | May<br>1999p |  |  |
|--|-------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|--------------|--|--|
|  |       | Août - mai    |               |               | August - Mai  |               |               |              |  |  |
|  |       | 1995-96       | 1996-97       | 1997-98       | 1996-97       | 1997-98       | 1998-99p      |              |  |  |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques              |       |               |               |               |               |               |               |              |  |  |
| <b>Manitoba</b>                                      |       |               |               |               |               |               |               |              |  |  |
| Flaxseed(2) - Lin(2)                                 |       | 355           | 337           | 390           | 285           | 351           | 272           | 11           |  |  |
| Canola(2)  |       | 1,131         | 997           | 1,489         | 917           | 1,254         | 1,480         | 48           |  |  |
| Oilseeds - Total - Oléagineux                        |       | 1,486         | 1,334         | 1,879         | 1,202         | 1,605         | 1,752         | 60           |  |  |
| <b>ALL GRAINS(4) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       |       | <b>5,254</b>  | <b>6,741</b>  | <b>5,942</b>  | <b>5,431</b>  | <b>5,029</b>  | <b>4,885</b>  | <b>266</b>   |  |  |
| <b>Saskatchewan</b>                                  |       |               |               |               |               |               |               |              |  |  |
| Flaxseed(2) - Lin(2)                                 |       | 549           | 386           | 540           | 323           | 483           | 403           | 21           |  |  |
| Canola(2)  |       | 2,110         | 1,928         | 2,551         | 1,565         | 2,388         | 2,448         | 109          |  |  |
| Oilseeds - Total - Oléagineux                        |       | 2,659         | 2,314         | 3,090         | 1,888         | 2,871         | 2,851         | 129          |  |  |
| <b>ALL GRAINS(4) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       |       | <b>16,744</b> | <b>20,556</b> | <b>18,485</b> | <b>14,850</b> | <b>15,793</b> | <b>12,654</b> | <b>723</b>   |  |  |
| <b>Alberta</b>                                       |       |               |               |               |               |               |               |              |  |  |
| Flaxseed(2) - Lin(2)                                 |       | 39            | 18            | 35            | 15            | 30            | 20            | 2            |  |  |
| Canola(2)  |       | 2,191         | 1,758         | 2,155         | 1,611         | 1,970         | 2,018         | 92           |  |  |
| Oilseeds - Total - Oléagineux                        |       | 2,230         | 1,776         | 2,190         | 1,626         | 2,000         | 2,038         | 94           |  |  |
| <b>ALL GRAINS(4) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       |       | <b>11,532</b> | <b>11,469</b> | <b>10,414</b> | <b>9,185</b>  | <b>9,129</b>  | <b>7,830</b>  | <b>586</b>   |  |  |
| <b>Western Canada - Total(3) - Canada occidental</b> |       |               |               |               |               |               |               |              |  |  |
| Flaxseed(2) - Lin(2)                                 |       | 943           | 741           | 965           | 623           | 864           | 695           | 34           |  |  |
| Canola(2)  |       | 5,492         | 4,708         | 6,219         | 4,114         | 5,630         | 6,006         | 252          |  |  |
| Oilseeds - Total - Oléagineux                        |       | 6,435         | 5,449         | 7,184         | 4,737         | 6,494         | 6,701         | 285          |  |  |
| <b>ALL GRAINS(4) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       |       | <b>33,838</b> | <b>38,925</b> | <b>34,997</b> | <b>29,601</b> | <b>30,085</b> | <b>25,527</b> | <b>1,583</b> |  |  |
| <b>Canada Total</b>                                  |       |               |               |               |               |               |               |              |  |  |
| Flaxseed(2) - Lin(2)                                 |       | 943           | 741           | 965           | 623           | 864           | 695           | 34           |  |  |
| Canola(2.5)  |       | 5,492         | 4,710         | 6,223         | 4,116         | 5,634         | 6,021         | 252          |  |  |
| Oilseeds - Total - Oléagineux                        |       | 6,435         | 5,451         | 7,188         | 4,739         | 6,498         | 6,716         | 285          |  |  |
| <b>ALL GRAINS(4) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES</b>       |       | <b>34,406</b> | <b>39,409</b> | <b>35,333</b> | <b>30,082</b> | <b>30,310</b> | <b>25,779</b> | <b>1,589</b> |  |  |

(1) Current year marketings are as reported by the Canadian Grain Commission. Historical marketings are Canadian Grain Commission monthly deliveries with year end delivery adjustments prorated monthly.

(1) Les données sur les livraisons pour l'année en cours sont celles que la Commission canadienne des grains a déclarées. Les données chronologiques sur les livraisons sont les données mensuelles déclarées par la Commission canadienne du grain une fois le rajustement de fin d'années réparti sur chaque mois.

(2) Includes off quota shipments to U.S. markets. Flaxseed includes solin except in 1998-99.

(2) Comprend les livraisons hors quota aux États-Unis. Le lin inclut le solin sauf en 1998-99.

(3) Includes British Columbia.

(3) Comprend la Colombie-Britannique.

(4) Includes wheat (excluding durum), durum wheat, oats, barley, rye, flaxseed and canola.

(4) Comprend blé (blé dur exclus), blé dur, avoine, orge, seigle, lin et canola.

(5) Marketings for Eastern Canada include only licenced marketings.

(5) Les données sur les livraisons de l'Est du Canada comprennent seulement les données des livraisons autorisées.

TABLE 15. Exports of Oilseeds, by Country of Final Destination

TABLEAU 15. Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale

|  | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total          | August - May   |                | May<br>1999    |
|--|-------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
|  | Moyenne<br>1992-93<br>1996-97 |                | Août - mai     |                |                |
|  |                               | 1996-97        | 1997-98r       | 1997-98        | 1998-99        |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                                    |                               |                |                |                |                |
| Flaxseed(2) - Lin(2)   |                               |                |                |                |                |
| Belgium - Belgique   | 299.7                         | 252.2          | 369.1          | 287.0          | 292.5          |
| Germany - Allemagne  | 21.8                          | 17.5           | 58.6           | 55.1           | -              |
| Netherlands - Pays-Bas   | 70.2                          | 79.9           | 115.2          | 101.7          | 74.9           |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 411.1                         | 351.3          | 594.4          | 495.0          | 396.3          |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | --                            | 0.1            | 17.8           | 0.1            | -              |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 2.0                           | 3.5            | 10.2           | 10.2           | 21.3           |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | --                            | --             | --             | --             | -              |
| Japan - Japon  | 81.8                          | 84.4           | 64.1           | 56.5           | 62.3           |
| Korea South - Corée du Sud   | 9.1                           | 4.5            | 2.6            | 2.3            | 3.1            |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 99.9                          | 89.1           | 66.9           | 59.0           | 92.4           |
| Oceania(1) - Total - Océanie(1)  | 0.3                           | 1.3            | 0.4            | 0.4            | -              |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 0.5                           | 0.7            | 0.6            | 0.5            | -              |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 0.6                           | 1.0            | 1.1            | 1.0            | -              |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 164.9                         | 231.6          | 226.3          | 195.8          | 121.7          |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>678.8</b>                  | <b>678.7</b>   | <b>917.7</b>   | <b>762.0</b>   | <b>631.7</b>   |
| Canola   |                               |                |                |                |                |
| Belgium - Belgique   | 193.3                         | 7.8            | 1.3            | 0.8            | 0.5            |
| Denmark - Danemark   | 19.8                          | -              | -              | -              | -              |
| France   | 89.8                          | -              | -              | -              | -              |
| Germany - Allemagne  | 89.3                          | 136.1          | -              | -              | -              |
| Netherlands - Pays-Bas   | 61.2                          | -              | -              | -              | -              |
| Spain - Espagne  | 0.7                           | -              | -              | -              | -              |
| United Kingdom - Royaume-Uni   | 38.0                          | -              | -              | -              | -              |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 548.9                         | 144.0          | 1.3            | 0.8            | 0.5            |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 3.7                           | 18.5           | 10.1           | 10.1           | -              |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | -                             | -              | 10.2           | 10.2           | -              |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | 9.8                           | -              | 18.4           | 18.4           | 8.0            |
| People's Republic of China - République populaire de Chine                 | 50.5                          | -              | 110.1          | 107.3          | 1,269.2        |
| Japan - Japon  | 1,643.0                       | 1,734.4        | 1,829.4        | 1,574.9        | 1,511.3        |
| Korea South - Corée du Sud   | 3.0                           | 1.6            | -              | -              | 1.0            |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 1,703.6                       | 1,736.0        | 1,939.4        | 1,682.3        | 2,781.5        |
| Oceania(1) - Total - Océanie(1)  | -                             | -              | -              | -              | -              |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | -                             | -              | -              | -              | -              |
| Mexico - Mexique   | 383.7                         | 355.8          | 593.0          | 551.3          | 511.5          |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 383.7                         | 355.8          | 593.0          | 551.3          | 511.5          |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 242.1                         | 265.2          | 391.2          | 314.5          | 241.7          |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>2,891.7</b>                | <b>2,519.4</b> | <b>2,963.7</b> | <b>2,587.7</b> | <b>3,543.2</b> |

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals-Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) Flaxseed includes solin except in 1998-99 - Le lin inclut le solin sauf en 1998-99.

SOURCE: Canadian Grain Commission and International Trade Division of Statistics Canada.

SOURCE: Commission canadienne des grains et Division du commerce international de Statistique Canada.

TABLE 15. Exports of Oilseeds, by Country of Final Destination - Concluded

TABLEAU 15. Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale - fin

|  | Total(2)       | September - May |                |                |                |               | May<br>1999<br>Mai<br>1999 |  |  |
|--|----------------|-----------------|----------------|----------------|----------------|---------------|----------------------------|--|--|
|  |                | Septembre - mai |                |                |                |               |                            |  |  |
|  |                | 1995-96         | 1996-97        | 1997-98r       | 1997-98        | 1998-99       |                            |  |  |
| metric tonnes - tonnes métriques   |                |                 |                |                |                |               |                            |  |  |
| Soybeans - Soya  |                |                 |                |                |                |               |                            |  |  |
| Belgium - Belgique   | 44,010         | 43,435          | 61,102         | 60,927         | 9,057          | 14            |                            |  |  |
| France   | 7,826          | 7,053           | 758            | 606            | 634            | 59            |                            |  |  |
| Germany - Allemagne, ouest   | 7,851          | 8,154           | 17,194         | 17,060         | 72,900         | 123           |                            |  |  |
| Netherlands - Pays-Bas   | 88,256         | 29,565          | 87,692         | 86,871         | 96,189         | 184           |                            |  |  |
| Norway - Norvège   | 28,285         | 144,127         | 159,000        | 159,000        | -              | -             |                            |  |  |
| Portugal   | 57,829         | -               | 58,465         | 58,465         | 19,713         | -             |                            |  |  |
| Spain - Espagne  | 100,695        | 35,492          | 34,759         | 34,678         | 91,345         | -             |                            |  |  |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 343,085        | 282,561         | 432,484        | 431,080        | 341,959        | 420           |                            |  |  |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 41             | 76              | 652            | 594            | 194            | 20            |                            |  |  |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 39             | 580             | 9,161          | 177            | 102,814        | 79            |                            |  |  |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | 630            | 142             | 4              | 4              | 48             | 7             |                            |  |  |
| Hong Kong  | 32,792         | 31,082          | 24,515         | 17,537         | 20,000         | 1,236         |                            |  |  |
| Japan - Japon  | 36,523         | 62,154          | 63,395         | 50,028         | 66,980         | 12,165        |                            |  |  |
| Malaysia - Malaisie  | 21,385         | 18,843          | 20,879         | 13,447         | 74,545         | 1,595         |                            |  |  |
| Singapore - Singapour  | 21,501         | 18,297          | 15,429         | 10,630         | 11,686         | 832           |                            |  |  |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 125,401        | 144,765         | 139,000        | 102,678        | 221,939        | 16,016        |                            |  |  |
| Oceania(1) - Total - Océanie(1)  | 19             | 292             | 57             | 38             | 78             | 21            |                            |  |  |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 64             | 4               | 51,759         | 51,749         | 64             | 21            |                            |  |  |
| Mexico - Mexique   | 144            | -               | 21             | 21             | -              | -             |                            |  |  |
| Tinidad-Tobago - Trinité-Tobago  | -              | -               | 6              | 6              | 4              | -             |                            |  |  |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 2,131          | 1,243           | 1,021          | 735            | 2,622          | 337           |                            |  |  |
| United States - États-Unis   | 126,885        | 48,115          | 134,706        | 94,489         | 88,692         | 1,844         |                            |  |  |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 127,090        | 48,115          | 134,706        | 94,489         | 88,692         | 1,844         |                            |  |  |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>598,500</b> | <b>477,778</b>  | <b>768,844</b> | <b>681,544</b> | <b>758,409</b> | <b>18,766</b> |                            |  |  |

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) September to August crop year.

(2) Campagne agricole septembre à août.

SOURCE: Statistics Canada, International Trade Division

SOURCE: Statistique Canada, Division du commerce international

TABLE 16. Exports of Oils and Meals, by Country of Final Destination

| Destination<br>No.                    | Total<br>1996-97 | August - May |           |             |         | May<br>1999 | Total<br>1996-97 | 1997-98r |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|---------------------------------------|------------------|--------------|-----------|-------------|---------|-------------|------------------|----------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|                                       |                  | Août - mai   |           | Mai<br>1999 | 1997-98 |             |                  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                       |                  | 1997-98      | 1998-99   |             |         |             |                  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| metric tonnes - tonnes métriques      |                  |              |           |             |         |             |                  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Canola oil                            |                  |              |           |             |         |             |                  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Huile de canola                       |                  |              |           |             |         |             |                  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 1 United Kingdom                      | -                | -            | -         | -           | -       | -           | 15               | 2,003    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 2 Netherlands                         | -                | -            | -         | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 3 Total Western Europe                | -                | -            | -         | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 4 Total Eastern Europe                | 58               | 126          | 126       | 485         | -       | -           | 17               | 2,003    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 5 Ethiopia                            | 1,381            | 140          | 140       | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 6 Somalia                             | -                | -            | -         | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 7 Sudan                               | -                | -            | -         | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 8 Total Middle East                   | 1,468            | 348          | 334       | 406         | 15      | 15          | 15               | 15       |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 9 Kenya                               | 112              | -            | -         | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 10 Algeria                            | -                | -            | -         | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 11 Morocco                            | -                | -            | -         | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 12 Total Africa                       | 2,015            | 1,389        | 1,121     | 1,035       | 126     | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 13 Hong Kong                          | 119,991          | 156,086      | 132,502   | 48,485      | 2,054   | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 14 India                              | 5,577            | 14,616       | 13,323    | 99          | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 15 Pakistan                           | 50               | 335          | 319       | 57          | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 16 People's Republic of China         | 62,103           | 71,190       | 71,190    | 21,613      | 66      | 6,002       | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 17 Japan                              | 24,332           | 31,392       | 27,450    | 828         | 97      | 562         | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 18 Korea South                        | 39,956           | 101,850      | 95,062    | 10,482      | 549     | 3,576       | 1,300            | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 19 Taiwan                             | 8,163            | 24,057       | 22,173    | 25,813      | 4,097   | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 20 Total Asia                         | 264,996          | 406,446      | 368,716   | 151,096     | 20,000  | 10,143      | 1,304            | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 21 New Zealand                        | 38               | 150          | 112       | 234         | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 22 Total Oceania                      | 38               | 360          | 294       | 461         | -       | -           | -                | 10       |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 23 Colombia                           | -                | -            | -         | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 24 Peru                               | -                | 1,698        | 1,698     | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 25 Total South America                | 182              | 1,853        | 1,770     | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 26 Haiti                              | 516              | -            | -         | 69          | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 27 Nicaragua                          | -                | -            | -         | 2,753       | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 28 Total Central America and Antilles | 1,937            | 9,779        | 9,738     | 7,274       | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 29 United States                      | 424,418          | 418,816      | 350,949   | 338,680     | 37,652  | 2,936       | 3,884            | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 30 Total North America                | 424,421          | 418,816      | 350,949   | 338,680     | 37,652  | 2,936       | 3,884            | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 31 TOTAL EXPORTS                      | 695,115          | 839,117      | 733,048   | 499,437     | 57,792  | 13,110      | 7,215            | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Canola meal                           |                  |              |           |             |         |             |                  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Tourteaux de canola                   |                  |              |           |             |         |             |                  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Linseed meal                          |                  |              |           |             |         |             |                  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Tourteaux de graine de lin            |                  |              |           |             |         |             |                  |          |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 32 Belgium                            | -                | -            | -         | 6,594       | -       | -           | -                | 10,638   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 33 United Kingdom                     | -                | -            | -         | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 34 Ireland                            | -                | 9,479        | 9,479     | 18,916      | 4,781   | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 35 Total Western Europe               | 40,812           | 19,979       | 19,979    | 25,510      | 4,781   | -           | -                | 10,638   |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 36 Total Middle East                  | -                | -            | -         | 34          | -       | 6           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 37 Total Africa                       | -                | -            | -         | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 38 Indonesia                          | -                | 11,112       | 11,112    | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 39 Japan                              | 120,647          | 26,321       | 24,321    | 22,762      | -       | 1,017       | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 40 Korea, South                       | 34,862           | 49,763       | 47,278    | 56,238      | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 41 Taiwan                             | 4,810            | 839          | 839       | 10,682      | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 42 Total Asia                         | 197,216          | 175,996      | 171,511   | 97,714      | -       | 1,017       | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 43 Total Oceania                      | -                | -            | -         | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 44 Total South America                | -                | -            | -         | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 45 Total Central America and Antilles | -                | -            | -         | -           | -       | -           | -                | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 46 United States                      | 849,328          | 1,223,117    | 1,026,519 | 967,265     | 78,326  | 16,775      | 9,250            | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 47 Total North America                | 849,328          | 1,223,117    | 1,026,519 | 967,265     | 78,326  | 16,775      | 9,250            | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 48 TOTAL EXPORTS                      | 1,087,356        | 1,419,093    | 1,218,010 | 1,090,523   | 83,107  | 17,797      | 19,888           | -        |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

TABLEAU 16. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

| August - May                            |         |                          | August - May |          |            |         | May<br>1999 | Mai<br>1999 | Destination                         | No. |  |  |  |  |
|---|---------|--------------------------|--------------|----------|------------|---------|-------------|-------------|-------------------------------------|-----|--|--|--|--|
| Août - mai                              |         | May<br>1999              | Total        |          | Août - mai |         |             |             |                                     |     |  |  |  |  |
| 1997-98                                 | 1998-99 |                          | 1996-97      | 1997-98r | 1997-98    | 1998-99 |             |             |                                     |     |  |  |  |  |
| <b>metric tonnes - tonnes métriques</b> |         |                          |              |          |            |         |             |             |                                     |     |  |  |  |  |
| <b>Linseed oil</b>                      |         | <b>Soybean oil</b>       |              |          |            |         |             |             |                                     |     |  |  |  |  |
| <b>Huile de lin</b>                     |         | <b>Huile de soya</b>     |              |          |            |         |             |             |                                     |     |  |  |  |  |
| 3                                       | 65      | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Royaume-Uni                         | 1   |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Pays-Bas                            | 2   |  |  |  |  |
| 3                                       | 97      | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Total Europe occidentale            | 3   |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Total Europe orientale              | 4   |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | 56      | -           | -           | Éthiopie                            | 5   |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | 112     | -           | -           | Somalie                             | 6   |  |  |  |  |
| 15                                      | -       | -                        | 164          | -        | -          | 194     | -           | -           | Soudan                              | 7   |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Total Moyen-Orient                  | 8   |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Kenya                               | 9   |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Algérie                             | 10  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Maroc                               | 11  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | 1,090        | 116      | 116        | 925     | 791         | -           | Total Afrique                       | 12  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | 2,950        | 3,293    | 3,293      | -       | -           | -           | Hong-Kong                           | 13  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Inde                                | 14  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | 1,642    | 1,642      | -       | -           | -           | Pakistan                            | 15  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | 26           | -        | -          | -       | -           | -           | République populaire de Chine       | 16  |  |  |  |  |
| 1,300                                   | -       | -                        | -            | 21       | 21         | -       | -           | -           | Japon                               | 17  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Corée du Sud                        | 18  |  |  |  |  |
| 1,304                                   | -       | -                        | 2,976        | 4,956    | 4,956      | 13      | 13          | -           | Taiwan                              | 19  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | 27       | 6          | 22      | -           | -           | Total Asie                          | 20  |  |  |  |  |
| 10                                      | -       | -                        | 9            | 27       | 6          | 22      | -           | -           | Nouvelle-Zélande                    | 21  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Total Océanie                       | 22  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Colombie                            | 23  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | 51      | -           | -           | Pérou                               | 24  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Total Amérique du Sud               | 25  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Haiti                               | 26  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Nicaragua                           | 27  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | 1,623    | 1,322      | 51      | -           | -           | Total Amérique centrale et Antilles | 28  |  |  |  |  |
| 2,230                                   | 3,891   | 269                      | 22,757       | 25,942   | 20,754     | 28,369  | 4,849       | -           | États-Unis                          | 29  |  |  |  |  |
| 2,230                                   | 3,891   | 269                      | 22,757       | 25,942   | 20,754     | 28,369  | 4,849       | -           | Total Amérique du Nord              | 30  |  |  |  |  |
| 3,561                                   | 3,988   | 269                      | 26,997       | 32,664   | 27,153     | 29,573  | 5,653       | -           | EXPORTATIONS TOTALES                | 31  |  |  |  |  |
| <b>Linseed meal</b>                     |         | <b>Soybean meal</b>      |              |          |            |         |             |             |                                     |     |  |  |  |  |
| <b>Tourteaux de graine de lin</b>       |         | <b>Tourteaux de soya</b> |              |          |            |         |             |             |                                     |     |  |  |  |  |
| 10,638                                  | 9,278   | -                        | -            | 27,096   | 27,096     | -       | -           | -           | Belgique                            | 32  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | 28,550   | 29,368     | 29,368  | 3,900       | -           | Royaume-Uni                         | 33  |  |  |  |  |
| 10,638                                  | 9,278   | -                        | 28,550       | 56,464   | 56,464     | 3,900   | -           | -           | Irlande                             | 34  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | 496      | 496        | 496     | -           | -           | Total Europe occidentale            | 35  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Total Moyen-Orient                  | 36  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Total Afrique                       | 37  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Indonésie                           | 38  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Japon                               | 39  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Corée du sud                        | 40  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Taiwan                              | 41  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Total Asie                          | 42  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Total Océanie                       | 43  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | 2,612   | -           | -           | Total Amérique du Sud               | 44  |  |  |  |  |
| -                                       | -       | -                        | -            | -        | -          | -       | -           | -           | Total Amérique centrale et Antilles | 45  |  |  |  |  |
| 7,161                                   | 1,466   | 31                       | 56,028       | 16,070   | 14,335     | 10,846  | 103         | -           | États-Unis                          | 46  |  |  |  |  |
| 7,161                                   | 1,466   | 31                       | 56,028       | 16,070   | 14,335     | 10,846  | 103         | -           | Total Amérique du Nord              | 47  |  |  |  |  |
| 17,799                                  | 10,745  | 31                       | 84,578       | 73,030   | 71,295     | 17,854  | 103         | -           | EXPORTATIONS TOTALES                | 48  |  |  |  |  |

## INTERNATIONAL DATA AND PRICES - DONNÉES ET PRIX INTERNATIONAUX

TABLE 17. International Supply and Dispositions, by Crop Year

TABLEAU 17. Bilans internationaux, par campagne agricole

| Country or region<br>Pays ou région  | Production | Imports      | Total supplies   | Exports      | Domestic utilization   | Ending stocks       |  |
|--|------------|--------------|------------------|--------------|------------------------|---------------------|--|
|  |            | Importations | Ressources total | Exportations | Utilisation intérieure | Stocks de fermeture |  |
| millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques                                 |            |              |                  |              |                        |                     |  |
| All Wheat - Tout blé   |            |              |                  |              |                        |                     |  |
| Canada<br>(Aug.-July - Août-juillet)   | 1994-95    | 22.9         | -                | 34.0         | 20.8                   | 7.5                 |  |
|  | 1995-96    | 25.0         | -                | 30.7         | 16.2                   | 7.7                 |  |
|  | 1996-97    | 29.8         | -                | 36.5         | 19.4                   | 8.1                 |  |
|  | 1997-98    | 24.3         | -                | 33.3         | 20.0                   | 7.3                 |  |
|  | 1998-99    | 24.4         | -                | 30.5         | 14.6 (2)               | 7.5                 |  |
| Australia - Australie<br>(Oct.-Sept. - Oct.-sept.)                                       | 1994-95    | 8.9          | 0.1              | 12.6         | 6.4                    | 3.9                 |  |
|  | 1995-96    | 16.5         | -                | 18.9         | 13.3                   | 4.2                 |  |
|  | 1996-97    | 23.7         | -                | 25.2         | 19.2                   | 3.6                 |  |
|  | 1997-98    | 19.4         | -                | 21.8         | 15.3                   | 5.2                 |  |
|  | 1998-99    | 21.0         | -                | 22.3         | 15.5                   | 5.3                 |  |
| Argentina - Argentine<br>(Dec.-Nov. - Déc. - nov.)                                       | 1994-95    | 11.3         | -                | 11.7         | 7.3                    | 4.3                 |  |
|  | 1995-96    | 8.6          | -                | 8.8          | 4.5                    | 4.2                 |  |
|  | 1996-97    | 15.9         | -                | 16.1         | 10.2                   | 5.1                 |  |
|  | 1997-98    | 14.8         | -                | 15.6         | 10.7                   | 4.5                 |  |
|  | 1998-99    | 10.8         | -                | 11.2         | 6.5                    | 4.4                 |  |
| United States - États-Unis<br>(June-May - Juin-mai)                                      | 1994-95    | 63.2         | 2.5              | 81.1         | 32.3                   | 35.0                |  |
|  | 1995-96    | 59.4         | 1.8              | 75.0         | 33.8                   | 31.0                |  |
|  | 1996-97    | 62.0         | 2.5              | 74.7         | 27.3                   | 35.4                |  |
|  | 1997-98    | 67.5         | 2.6              | 82.2         | 28.3                   | 34.2                |  |
|  | 1998-99    | 69.4         | 2.7              | 91.7         | 28.6                   | 36.8                |  |
| E.U. - U.E.<br>(July-June - Juillet-juin)  | 1994-95    | 84.5         | 17.3             | 118.0        | 32.6                   | 73.8                |  |
|  | 1995-96    | 86.2         | 21.5             | 119.4        | 32.0                   | 76.2                |  |
|  | 1996-97    | 98.5         | 22.9             | 132.5        | 38.3                   | 79.5                |  |
|  | 1997-98    | 94.2         | 25.8             | 134.8        | 36.0                   | 82.6                |  |
|  | 1998-99    | 103.6        | 20.8             | 140.5        | 34.1                   | 85.9                |  |
| Eastern Europe - Europe orientale<br>(July-June - Juillet-juin)                          | 1994-95    | 33.8         | 2.9              | 42.3         | 3.6                    | 31.4                |  |
|  | 1995-96    | 35.0         | 2.5              | 44.8         | 6.2                    | 30.8                |  |
|  | 1996-97    | 26.1         | 5.1              | 39.0         | 1.5                    | 31.1                |  |
|  | 1997-98    | 34.3         | 1.8              | 42.5         | 2.9                    | 32.0                |  |
|  | 1998-99    | 34.1         | 1.2              | 42.9         | 3.0                    | 33.6                |  |
| Russia - Russie<br>(July-June - Juillet-juin)  | 1994-95    | 32.1         | 2.1              | 50.7         | 0.6                    | 42.9                |  |
|  | 1995-96    | 30.1         | 5.2              | 42.8         | 0.2                    | 39.7                |  |
|  | 1996-97    | 34.9         | 2.5              | 40.3         | 0.7                    | 38.1                |  |
|  | 1997-98    | 44.2         | 2.6              | 48.5         | 0.9                    | 39.5                |  |
|  | 1998-99    | 26.9         | 3.0              | 38.0         | 1.2                    | 35.7                |  |
| People's Republic of China - République populaire de Chine<br>(July-June - Juillet-juin) | 1994-95    | 99.3         | 10.3             | 132.3        | 0.4                    | 110.2               |  |
|  | 1995-96    | 102.2        | 12.5             | 136.4        | 0.5                    | 111.7               |  |
|  | 1996-97    | 110.6        | 2.7              | 137.6        | 1.0                    | 112.4               |  |
|  | 1997-98    | 123.3        | 1.9              | 149.4        | 1.1                    | 114.9               |  |
|  | 1998-99    | 110.0        | 1.5              | 144.9        | 0.8                    | 116.0               |  |
| World(1) - Mondial(1)  | 1989-90    | 533.2        | 103.8            | 651.6        | 103.8                  | 532.7               |  |
|  | 1990-91    | 588.0        | 101.1            | 706.9        | 101.1                  | 561.9               |  |
|  | 1992-93    | 542.9        | 111.2            | 687.9        | 111.2                  | 555.5               |  |
|  | 1992-93    | 562.4        | 113.0            | 694.9        | 113.0                  | 550.3               |  |
|  | 1993-94    | 558.8        | 101.4            | 703.3        | 101.4                  | 561.7               |  |
|  | 1994-95    | 524.0        | 100.8            | 665.6        | 100.8                  | 547.3               |  |
|  | 1995-96    | 538.5        | 98.8             | 656.8        | 98.8                   | 550.1               |  |
|  | 1996-97    | 583.5        | 101.3            | 690.2        | 101.3                  | 576.4               |  |
|  | 1997-98    | 609.9        | 100.8            | 723.7        | 100.8                  | 584.6               |  |
|  | 1998-99    | 588.0        | 95.4             | 727.2        | 95.4                   | 590.1               |  |
|  | 1999-00    | 572.4        | 100.7            | 709.4        | 100.7                  | 591.8               |  |

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 17. International Supply and Dispositions, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 17. Bilans internationaux, par campagne agricole - fin

| Country or region<br>Pays ou région  | Production   | Imports      | Total supplies     | Exports      | Domestic utilization   | Ending stocks       |
|--|--|--------------|--------------------|--------------|------------------------|---------------------|
|  |  | Importations | Ressources totales | Exportations | Utilisation intérieure | Stocks de fermeture |
|  | millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques |              |                    |              |                        |                     |
| <b>Barley - Orge</b>   |  |              |                    |              |                        |                     |
| Canada<br>(Aug.-July - Août-juillet)   | 1994-95  | 11.7         | -                  | 16.2         | 2.8                    | 11.6                |
|  | 1995-96  | 13.0         | -                  | 14.9         | 2.8                    | 10.3                |
|  | 1996-97  | 15.6         | -                  | 17.3         | 4.0                    | 10.4                |
|  | 1997-98  | 13.5         | -                  | 16.4         | 2.8                    | 11.2                |
|  | 1998-99  | 12.7         | -                  | 15.2         | 1.7 (2)                | 11.1                |
| Australia - Australie<br>(Nov. -Oct. - Nov. -oct.)                                       | 1994-95  | 2.9          | 0.1                | 3.5          | 1.1                    | 2.1                 |
|  | 1995-96  | 5.8          | -                  | 6.0          | 3.4                    | 2.3                 |
|  | 1996-97  | 6.8          | -                  | 7.2          | 4.0                    | 2.8                 |
|  | 1997-98  | 6.4          | -                  | 6.8          | 3.0                    | 3.0                 |
|  | 1998-99  | 5.4          | -                  | 6.2          | 3.0                    | 2.7                 |
| <b>Corn - Maïs</b>   |  |              |                    |              |                        |                     |
| Argentina - Argentine<br>(Mar.-Feb. - Mars-février)                                      | 1995-96  | 11.1         | -                  | 11.1         | 7.5                    | 4.3                 |
|  | 1996-97  | 15.5         | -                  | 15.9         | 10.8                   | 4.3                 |
|  | 1997-98  | 19.4         | -                  | 20.2         | 12.2                   | 6.4                 |
|  | 1998-99  | 14.0         | -                  | 15.6         | 8.5                    | 6.0                 |
|  | 1999-00  | 15.5         | -                  | 16.6         | 9.5                    | 6.0                 |
| United States - États-Unis<br>(Sept.-Aug. - Sept.-août)                                  | 1994-95  | 255.3        | 0.2                | 278.5        | 55.3                   | 182.3               |
|  | 1995-96  | 188.0        | 0.4                | 228.0        | 56.6                   | 160.6               |
|  | 1996-97  | 234.5        | 0.3                | 245.7        | 45.7                   | 177.6               |
|  | 1997-98  | 233.9        | 0.2                | 256.5        | 38.2                   | 185.1               |
|  | 1998-99  | 247.9        | 0.4                | 281.5        | 46.4                   | 190.1               |
| <b>Coarse grains - Total - Céréales secondaires</b>                                      |  |              |                    |              |                        |                     |
| E.U - U.E.<br>(Oct.-Sept. - Oct.-Sept.)  | 1994-95  | 86.6         | 15.9               | 120.5        | 19.6                   | 88.5                |
|  | 1995-96  | 88.5         | 19.9               | 120.8        | 19.5                   | 91.5                |
|  | 1996-97  | 103.8        | 16.9               | 130.5        | 22.8                   | 95.5                |
|  | 1997-98  | 109.3        | 16.4               | 137.9        | 18.0                   | 97.6                |
|  | 1998-99  | 104.7        | 16.5               | 143.4        | 23.5                   | 96.0                |
| Eastern Europe - Europe orientale<br>(Oct.-Sept. - Oct.-Sept.)                           | 1994-95  | 46.8         | 1.9                | 53.2         | 1.3                    | 48.2                |
|  | 1995-96  | 52.2         | 1.3                | 57.2         | 2.0                    | 50.0                |
|  | 1996-97  | 50.0         | 2.0                | 57.2         | 2.5                    | 49.4                |
|  | 1997-98  | 58.6         | 1.0                | 64.8         | 3.3                    | 52.7                |
|  | 1998-99  | 51.1         | 0.7                | 60.6         | 2.8                    | 51.5                |
| Russia - Russie<br>(July-June - Juillet-juin)  | 1994-95  | 45.1         | 0.7                | 51.8         | 2.4                    | 43.1                |
|  | 1995-96  | 30.7         | 0.8                | 37.7         | 1.0                    | 35.2                |
|  | 1996-97  | 31.6         | 0.8                | 33.9         | 0.3                    | 32.6                |
|  | 1997-98  | 40.9         | 0.6                | 42.5         | 1.6                    | 33.8                |
|  | 1998-99  | 19.0         | 1.3                | 27.4         | 0.2                    | 25.6                |
| People's Republic of China - République populaire de Chine<br>(July-June - Juillet-juin) | 1994-95  | 114.3        | 6.4                | 147.5        | 1.6                    | 117.1               |
|  | 1995-96  | 124.5        | 3.0                | 156.3        | 0.2                    | 120.3               |
|  | 1996-97  | 141.3        | 2.1                | 179.1        | 4.0                    | 128.6               |
|  | 1997-98  | 114.7        | 1.7                | 162.9        | 6.2                    | 129.5               |
|  | 1998-99  | 135.7        | 2.9                | 165.7        | 3.6                    | 131.4               |
| World(1) - Mondial(1)  | 1989-90  | 793.7        | 104.7              | 940.9        | 104.7                  | 817.7               |
|  | 1990-91  | 828.8        | 89.1               | 952.0        | 89.1                   | 817.2               |
|  | 1992-93  | 810.4        | 95.6               | 945.2        | 95.6                   | 809.8               |
|  | 1992-93  | 871.5        | 91.9               | 1,006.9      | 91.9                   | 843.5               |
|  | 1993-94  | 798.8        | 85.3               | 962.0        | 85.3                   | 838.5               |
|  | 1994-95  | 871.2        | 98.5               | 994.8        | 98.5                   | 857.8               |
|  | 1995-96  | 802.8        | 88.3               | 939.8        | 88.3                   | 842.1               |
|  | 1996-97  | 907.9        | 93.9               | 1,005.6      | 93.9                   | 877.5               |
|  | 1997-98  | 880.2        | 86.4               | 1,008.3      | 86.4                   | 873.2               |
|  | 1998-99  | 877.8        | 90.2               | 1,012.9      | 90.2                   | 870.3               |
|  | 1999-00  | 884.7        | 92.4               | 1,027.3      | 92.4                   | 882.4               |

(1) Stock data are based on an aggregate of different marketing years. Exports are October 1 to September 30 crop years. - Les données des stocks sont fondées sur un agrégat des différentes années commerciales. Les campagnes agricoles pourdes exportations sont du 1er octobre au 30 septembre.

(2) Agriculture and Agri-Food Canada forecast July 2, 1999 - Prévisions de Agriculture et Agri-Food Canada le 2 juillet, 1999.

SOURCE: U.S. Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, excluding Canada, May 1999.

SOURCE: Département de l'Agriculture des États-Unis, Foreign Agricultural Service, Canada exclus. mai 1999

TABLE 18. International Oilseeds Data

TABLEAU 18. Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses

|  | 1994-95 | 1995-96 | 1996-97 | 1997-98 | 1998-99p  |
|--|---------|---------|---------|---------|-----------|
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                    |         |         |         |         |           |
| <b>PRODUCTION</b>  |         |         |         |         |           |
| Soybeans - Soya:   |         |         |         |         |           |
| Canada   | 2,254   | 2,298   | 2,170   | 2,738   | 2,737     |
| Brazil   | 25,900  | 24,150  | 27,300  | 31,500  | 31,000    |
| United States - États-Unis                                 | 68,444  | 59,174  | 64,780  | 73,176  | 75,028    |
| World - Mondial  | 137,680 | 124,890 | 132,190 | 156,730 | 157,190   |
| Canola-rapeseed - Graine de colza:                         |         |         |         |         |           |
| Canada   | 7,233   | 6,434   | 5,062   | 6,393   | 7,588     |
| People's Republic of China - République populaire de Chine | 7,492   | 9,777   | 9,200   | 9,578   | 8,300     |
| World - Mondial  | 30,380  | 34,520  | 31,620  | 33,320  | 36,600    |
| Flaxseed - Lin:  |         |         |         |         |           |
| Canada   | 968     | 1,105   | 851     | 1,029   | 1,106     |
| Argentina - Argentine                                      | 150     | 150     | 70      | 80      | 90        |
| World - Mondial  | 2,440   | 2,530   | 2,300   | 2,440   | 2,770     |
| <b>EXPORTS - EXPORTATIONS</b>                              |         |         |         |         |           |
| Soybeans - Soya:   |         |         |         |         |           |
| Canada   | 542     | 599     | 478     | 769     | 800 (1)   |
| Brazil   | 3,570   | 3,450   | 8,360   | 8,750   | 9,650     |
| United States - États-Unis                                 | 22,810  | 23,165  | 23,999  | 23,687  | 20,956    |
| World - Mondial  | 32,160  | 31,950  | 36,910  | 40,390  | 38,640    |
| Canola-rapeseed - Graine de colza:                         |         |         |         |         |           |
| Canada   | 3,912   | 2,804   | 2,519   | 2,964   | 3,900 (1) |
| World - Mondial  | 5,850   | 5,860   | 5,730   | 6,470   | 8,100     |
| Flaxseed - Lin:  |         |         |         |         |           |
| Canada   | 849     | 842     | 679     | 918     | 700 (1)   |
| World - Mondial  | 840     | 855     | 782     | 890     | 931       |
| <b>CRUSHINGS - BROYAGES</b>                                |         |         |         |         |           |
| Soybeans - Soya:   |         |         |         |         |           |
| Canada   | x       | x       | x       | x       | x         |
| Brazil - Brésil  | 20,190  | 21,570  | 19,900  | 19,900  | 21,200    |
| United States - États-Unis                                 | 38,242  | 37,273  | 39,080  | 43,464  | 42,456    |
| World - Mondial  | 110,200 | 112,070 | 115,490 | 127,290 | 129,480   |
| Canola-rapeseed - Graine de colza:                         |         |         |         |         |           |
| Canada   | 2,513   | 2,753   | 2,712   | 3,239   | 3,200 (1) |
| E.U. - U.E.  | 7,315   | 7,879   | 7,115   | 8,390   | 8,416     |
| People's Republic of China - République populaire de Chine | 6,932   | 8,793   | 8,610   | 8,800   | 9,890     |
| World - Mondial  | 27,240  | 30,610  | 29,550  | 30,590  | 33,380    |
| <b>ENDING STOCKS - STOCKS DE FERMETURE</b>                 |         |         |         |         |           |
| Soybeans - Soya:   |         |         |         |         |           |
| Brazil - Brésil  | 7,200   | 5,800   | 4,000   | 5,950   | 5,370     |
| United States - États-Unis                                 | 9,112   | 4,993   | 3,588   | 5,438   | 11,703    |
| World - Mondial  | 23,700  | 17,530  | 13,470  | 20,830  | 25,790    |
| Canola-rapeseed - Graine de colza:                         |         |         |         |         |           |
| Canada   | 589     | 1,030   | 563     | 361     | 450 (1)   |
| World - Mondial  | 970     | 1,590   | 1,000   | 770     | 1,000     |
| <b>MEAL PRODUCTION - PRODUCTION DES TOURTEAUX</b>          |         |         |         |         |           |
| Soybeans - Soya:   |         |         |         |         |           |
| Canada   | x       | x       | x       | x       | x         |
| Brazil - Brésil  | 15,870  | 17,040  | 15,720  | 15,730  | 16,750    |
| United States - États-Unis                                 | 30,182  | 29,508  | 31,035  | 34,628  | 33,391    |
| World - Mondial  | 87,470  | 89,060  | 91,790  | 101,110 | 102,400   |
| Canola-rapeseed - Graine de colza:                         |         |         |         |         |           |
| Canada   | 1,565   | 1,724   | 1,649   | 2,004   | 1,700     |
| World - Mondial  | 16,530  | 18,560  | 18,010  | 18,370  | 20,170    |
| <b>OIL PRODUCTION - LA PRODUCTION D'HUILE</b>              |         |         |         |         |           |
| Soybeans - Soya:   |         |         |         |         |           |
| Canada   | x       | x       | x       | x       | x         |
| Brazil - Brésil  | 3,800   | 4,030   | 3,720   | 3,740   | 3,970     |
| United States - États-Unis                                 | 7,082   | 6,913   | 7,145   | 8,230   | 7,985     |
| World - Mondial  | 19,750  | 20,170  | 20,670  | 23,100  | 23,460    |
| Canola-rapeseed - Graine de colza:                         |         |         |         |         |           |
| Canada   | 1,062   | 1,153   | 1,137   | 1,364   | 1,124     |
| World - Mondial  | 10,100  | 11,370  | 10,850  | 11,320  | 12,500    |

(1) Agriculture and Agri-Food Canada forecast July 2, 1999 - Prévisions de Agriculture et Agri-Food Canada le 2 juillet 1999.

SOURCE: USDA, FAS, excluding Canada, May 1999 and OIL WORLD. - SOURCE: USDA, FAS, Canada exclus, mai 1999 et OIL WORLD.

TABLE 19. Canadian Wheat Board, Pool Accounts(1)

TABLEAU 19. Comptes de mise en commun de la Commission canadienne du blé(1)

|   | Actual<br>Total<br>Payment | Paiement<br>Total<br>Réel | Estimated Pool<br>Return<br>(EPR)    |                                       | Pool Return<br>Outlook<br>(PRO) | Initial<br>Payments |
|---|----------------------------|---------------------------|--------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------|---------------------|
|   |                            |                           | Estimations<br>de rendement<br>(EPR) | Perspectives<br>de rendement<br>(PDR) |                                 |                     |
| Pool year   |                            |                           |                                      |                                       |                                 |                     |
| Année de mise en commun                               |                            |                           |                                      |                                       |                                 |                     |
| 1995-96   | 1996-97                    | 1997-98                   | 1998-99                              | 1999-00                               | 1998-99                         | 1998-99             |
|   |                            |                           | June 1999                            | July 1999                             | July 1999                       | July 1999           |
|   |                            |                           | Juin 1999                            | Juillet 1999                          | Juillet 1999                    | Juillet 1999        |
| dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique |                            |                           |                                      |                                       |                                 |                     |
| <b>Wheat (excluding durum) -</b>                      |                            |                           |                                      |                                       |                                 |                     |
| <b>Blé (blé dur exclu)</b>                            |                            |                           |                                      |                                       |                                 |                     |
| 1 CWRS 13.5   | 271.75                     | 224.88                    | 211.68                               | 202                                   | 180-210                         | 190                 |
| 1 CWRS  | 254.16                     | 208.20                    | 190.77                               | 179                                   | 155-185                         | 169                 |
| 3 CWRS  | 247.62                     | 196.79                    | 177.21                               | 162                                   | 137-167                         | 152                 |
| 1 CPS-Red - Roux                                      | 246.23                     | 194.90                    | 172.05                               | 156                                   | 134-164                         | 145                 |
| 1 CPS-White - Blanc                                   | 245.36                     | 195.35                    | 171.86                               | 149                                   | 134-164                         | 141                 |
| 1 CWRW  | 251.71                     | 201.81                    | 181.13                               | 165                                   | 143-173                         | 156                 |
| 1 CWES  | 256.57                     | 210.58                    | 191.23                               | 178                                   | 152-182                         | 167                 |
| 1 CWSWS   | 245.25                     | 197.16                    | 171.33                               | 148                                   | 134-164                         | 137                 |
| CWFD  | 217.02                     | 156.99                    | 140.99                               | 125                                   | 101-131                         | 114                 |
| <b>Durum Wheat - Blé dur</b>                          |                            |                           |                                      |                                       |                                 |                     |
| 1 CWAD 13.0   | 329.82                     | 264.66                    | 286.63                               | 201                                   | 169-199                         | 189                 |
| 1 CWAD  | 286.13                     | 249.91                    | 278.21                               | 193                                   | 159-189                         | 177                 |
| 3 CWAD  | 265.68                     | 231.10                    | 260.92                               | 174                                   | 140-170                         | 159                 |
| 4 CWAD  | 238.02                     | 204.74                    | 235.57                               | ..                                    | ..                              | ..                  |
| <b>Barley - Orge</b>                                  |                            |                           |                                      |                                       |                                 |                     |
| 1 CW  | 205.49                     | 150.97                    | 121.02                               | 141                                   | 111-141                         | 130                 |
| <b>Designated Barley -</b>                            |                            |                           |                                      |                                       |                                 |                     |
| <b>Orge de premier choix</b>                          |                            |                           |                                      |                                       |                                 |                     |
| SP SEL CW 2R  | 248.99                     | 228.82                    | 196.32                               | 166                                   | 152-182                         | 158                 |
| SP SEL CW 6R  | 227.31                     | 195.26                    | 176.54                               | 154                                   | 147-177                         | 142                 |
| SS 2 R  | 243.99                     | 223.82                    | 191.32                               | 161                                   | 150-180                         | 150                 |
| SS 6 R  | 222.31                     | 190.26                    | 171.54                               | 149                                   | 145-175                         | 134                 |
| SEL 2 R   | 246.49                     | 226.32                    | 193.82                               | ..                                    | ..                              | 154                 |
| SEL 6 R   | 224.81                     | 192.76                    | 174.04                               | ..                                    | ..                              | 138                 |

(1) Basis in-store Vancouver or St. Lawrence. - En entrepôt à Vancouver ou Saint-Laurent.

Source: Canadian Wheat Board - Commission canadienne du blé.

TABLE 20. Cash Grain Prices, Canada

TABLEAU 20. Prix au comptant des céréales, Canada

|   | Crop year average               |         | Monthly average  |            |         | May 1999 |         |  |
|---|---------------------------------|---------|--|------------|---------|----------|---------|--|
|   | Moyenne de la campagne agricole |         | Moyenne mensuelle  |            |         | Mai 1999 |         |  |
|   | 1996-97                         | 1997-98 | May 1998   | April 1999 | High    | Low      | Average |  |
|   |                                 |         | Mai 1998   | Avril 1999 | Maximum | Minimum  | Moyenne |  |
| <b>CANADIAN WHEAT BOARD ASKING PRICES - COTES DE VENTE DE LA COMMISSION CANADIENNE DU BLÉ</b> |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| <b>Wheat - Blé</b>  |                                 |         | <b>dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique</b> |            |         |          |         |  |
| 1 CWRS 13.5(1)  | 258.51                          | 242.39  | 240.63   | 219.44     | 220.58  | 209.68   | 213.51  |  |
| 1 CWAD(1)   | 294.14                          | 265.74  | 294.28   | 226.19     | 232.90  | 225.90   | 229.40  |  |
| 2 CWAD(1)   | 289.14                          | 320.78  | 289.28   | 221.19     | 227.90  | 220.90   | 224.40  |  |
| <b>Domestic Human Food - Consommation nationale</b>   |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| 1 CWRS 13.5(3)  | 250.55                          | 219.10  | 221.98   | 196.69     | ..      | ..       | 189.13  |  |
| 1 CWAD(3)   | 284.46                          | 313.79  | 280.56   | 202.98     | ..      | ..       | 205.79  |  |
| 1 CWSWS(3)  | 234.24                          | 196.98  | 181.68   | 188.06     | ..      | ..       | 180.08  |  |
| <b>Barley - Orge</b>  |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| SP SEL 6R(3)  | 210.48                          | 214.19  | 211.18   | 196.46     | 210.00  | 196.70   | 203.52  |  |
| SEL 6R(3)   | 207.98                          | 228.96  | 208.68   | 193.96     | 207.50  | 194.20   | 201.02  |  |
| SP SEL 2R(3)  | 218.48                          | 222.12  | 219.18   | 204.46     | 218.00  | 204.70   | 211.52  |  |
| SEL 2R(3)   | 216.03                          | 219.62  | 216.68   | 201.96     | 215.50  | 202.20   | 209.02  |  |
| <b>WINNIPEG COMMODITY EXCHANGE CASH PRICES - COTES DE VENTE DU MARCHÉ A WINNIPEG</b>          |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| <b>Wheat - Blé</b>  |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| 3 CWRS(3)   | 170.01                          | 160.36  | 154.48   | 145.62     | 145.50  | 139.50   | 142.81  |  |
| Canada Feed(3) - Fourrager canadien(3)  | 165.29                          | 155.39  | 149.48   | 140.62     | 140.50  | 134.50   | 137.81  |  |
| Oats - Avoine   | ..                              | 91.30   | 124.30   | 91.60      | 98.20   | 90.80    | 93.40   |  |
| 3CW(9)  |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| <b>Western Barley - Orge de l'Ouest</b>   |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| 1 CW(4)   | ..                              | 132.80  | 134.30   | 118.50     | 120.30  | 117.70   | 119.31  |  |
| <b>Flaxseed - Lin</b>   |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| 1 CW NCC-NCN(11)  | ..                              | 380.13  | 428.45   | 291.75     | 277.40  | 261.50   | 272.83  |  |
| 1 CW NCC-NCN(10)  | 368.06                          | 397.87  | 453.85   | 306.25     | 300.00  | 275.50   | 288.33  |  |
| 2 CW NCC-NCN(10)  | 333.06                          | 378.79  | 452.85   | 304.25     | 298.00  | 273.50   | 286.83  |  |
| <b>Canola</b>   |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| 1 Canada NCC-NCN(11)  | 413.02                          | 391.15  | 407.34   | 321.53     | 313.20  | 304.00   | 309.82  |  |
| 1 Canada NCC-NCN(2)   | 440.25                          | 419.99  | 450.56   | 362.16     | 361.20  | 343.70   | 353.21  |  |
| 2 Canada NCC-NCN(2)   | 426.32                          | 406.98  | 437.56   | 349.16     | 348.20  | 330.70   | 340.21  |  |
| <b>ONTARIO LOCAL MARKET PRICES - PRIX SUR LE MARCHÉ LOCAL DE L'ONTARIO</b>                    |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| <b>Soybeans - Soya</b>  |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| Weighted Average Price(5) - Moyenne pondérée du prix(5)                                       | 382.06                          | 341.24  | 328.71   | 266.59     | ..      | ..       | 252.95  |  |
| <b>Corn - Maïs</b>  |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| Weighted Average Price(5) - Moyenne pondérée du prix(5)                                       | 168.25                          | 147.74  | 139.89   | 121.98     | ..      | ..       | 123.05  |  |
| <b>Wheat - Blé</b>  |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| 1 CEWV(6)   | 195.95                          | 165.72  | 150.21   | 129.03     | ..      | ..       | 122.00  |  |
| <b>OIL AND MEAL PRICES(7,8)-HUILE ET TOURTEAUX PRIX(7,8)</b>                                  |                                 |         |  |            |         |          |         |  |
| <b>Canola oil - Huile de canola</b>   | 725.58                          | 819.22  | 893.69   | 687.37     | ..      | ..       | 665.12  |  |
| Canola meal - Tourteaux de canola   | 244.26                          | 178.57  | 155.85   | 142.07     | ..      | ..       | 142.78  |  |

(1) Basis in store Lower St.Lawrence - En entrepôt dans le bas St. Laurent.

(2) Basis in store Pacific Coast - En entrepôt sur le littoral du Pacifique.

(3) Basis in store Thunder Bay - En entrepôt à Thunder Bay.

(4) Basis in store Lethbridge - En entrepôt à Lethbridge.

(5) Purchased by licensed dealers from growers - Acheté des producteurs par les agents autorisés.

(6) Domestic human consumption price, basis country shipping points - Prix de la consommation nationale, en entrepôt aux centres d'expédition de la campagne.

(7) Crude degummed oil - Huile brute égommée.

(8) F.o.b. plants - f.o.b. usine.

(9) Basis track Minneapolis (\$ US) - En entrepôt en wagons à Minneapolis (\$US).

(10) Basis track Thunder Bay - En entrepôt en wagons à Thunder Bay

(11) PAR Region - Par région

TABLE 21. Cash Grain Prices, United States

TABLEAU 21. Prix au comptant des céréales, États-Unis

|  | Crop year average               |         | Monthly average   |        |        | May 1999 |         |        |
|--|---------------------------------|---------|-------------------|--------|--------|----------|---------|--------|
|  | Moyenne de la campagne agricole |         | Moyenne mensuelle |        |        | Mai 1999 |         |        |
|  | 1996-97                         | 1997-98 | May               | April  | High   | Low      | Average |        |
|  |                                 |         | 1998              | 1999   | Mai    | Avril    | Maximum |        |
| U.S. dollars per metric tonne - dollars des É.U. par tonne métrique        |                                 |         |                   |        |        |          |         |        |
| <b>WHEAT - BLÉ</b>   |                                 |         |                   |        |        |          |         |        |
| 1 DNS 14%(1)   |                                 | 162.10  | 147.71            | 146.24 | 134.11 | 142.84   | 125.30  | 132.64 |
| 1 DNS 14%(2)   |                                 | 188.28  | 168.78            | 167.92 | 150.28 | 154.32   | 147.71  | 150.28 |
| 2 DNS 14%(3)   |                                 | 187.24  | 171.68            | 167.92 | 152.49 | 153.96   | 147.34  | 150.28 |
| 1 HRW 12%(1)   |                                 | 153.01  | 138.92            | 137.42 | ..     | ..       | ..      | ..     |
| 1 HRW 12%(4)   |                                 | 168.61  | 136.63            | 129.40 | 114.18 | 119.97   | 107.20  | 113.38 |
| 1 HRW(5)   |                                 | 172.46  | 138.46            | 129.02 | 113.79 | 114.82   | 111.52  | 113.17 |
| 2 HRW(3)   |                                 | 178.55  | 144.37            | 134.11 | 123.83 | 120.89   | 110.97  | 117.21 |
| 2 SRW(6)   |                                 | 153.49  | 126.61            | 112.80 | 98.84  | 101.60   | 91.22   | 96.64  |
| 1 HAD milling(7) - 1 HAD mouture(7)  |                                 | 201.14  | 213.91            | 186.66 | 132.64 | ..       | ..      | ..     |
| 1 SW(2)  |                                 | ..      | 131.51            | 120.52 | 118.68 | 119.42   | 113.54  | 116.48 |
| <b>OATS - AVOINE</b>   |                                 |         |                   |        |        |          |         |        |
| 2 heavy(7) - 2 lourde(7)   |                                 | 126.12  | 106.29            | 102.45 | 88.18  | 91.59    | 82.19   | 88.18  |
| 1 milling (10) - 1 mouture (10)  |                                 | ..      | 106.34            | ..     | 83.65  | 90.94    | 82.84   | 86.24  |
| <b>BARLEY - ORGE</b>   |                                 |         |                   |        |        |          |         |        |
| 2 feed(1) - 2 fourragère(1)  |                                 | 100.51  | 65.72             | ..     | ..     | ..       | ..      | ..     |
| 2 feed(3) - 2 fourragère(3)  |                                 | 134.31  | 116.28            | 104.26 | 96.91  | 95.99    | 95.07   | 95.99  |
| 3 or better, malting (g.t. 65% Pl.)(7) - 3 ou mieux, qualité brassicole(7) |                                 | 134.58  | 124.78            | ..     | ..     | ..       | ..      | ..     |
| <b>CORN - MAÏS</b>   |                                 |         |                   |        |        |          |         |        |
| 2 yellow(8) - 2 jaune(8)   |                                 | 113.91  | 98.98             | 93.74  | 80.90  | 83.46    | 75.98   | 79.96  |
| 2 yellow(7) - 2 jaune(7)   |                                 | 112.00  | 96.19             | 94.48  | 79.92  | 82.18    | 76.28   | 80.71  |
| 2 yellow(4) - 2 jaune(4)   |                                 | 117.65  | 100.29            | 97.07  | 81.51  | 82.28    | 77.95   | 81.29  |
| 2 yellow(6) - 2 jaune(6)   |                                 | 126.98  | 111.25            | 105.98 | 94.09  | 94.98    | 88.48   | 92.52  |
| 2 white(4) - 2 blanc(4)  |                                 | 127.33  | 116.83            | 109.80 | 111.68 | 110.23   | 106.29  | 108.18 |
| <b>SOYBEANS - SOYA</b>   |                                 |         |                   |        |        |          |         |        |
| 1 yellow(8) - 1 jaune(8)   |                                 | 282.44  | 243.82            | 232.51 | 169.98 | 158.73   | 171.23  | 165.49 |
| 1 yellow(4) - 1 jaune(4)   |                                 | 285.61  | 245.34            | 229.28 | 174.69 | 176.00   | 166.45  | 170.38 |
| 1 yellow(6) - 1 jaune(6)   |                                 | 297.56  | 258.35            | 244.39 | 183.72 | 184.55   | 172.33  | 178.94 |
| 1 yellow(7) - 1 jaune(7)   |                                 | 279.13  | 237.79            | 231.12 | 169.39 | 171.68   | 159.84  | 166.08 |
| <b>SORGHUM - SORGHO</b>  |                                 |         |                   |        |        |          |         |        |
| 2 yellow(4) - 2 jaune(4)   |                                 | 104.57  | 92.54             | 89.90  | 74.42  | 76.09    | 70.36   | 73.97  |
| 2 yellow(5) - 2 jaune(5)   |                                 | 114.66  | 107.76            | 104.23 | 87.78  | 91.09    | 86.24   | 88.67  |
| <b>SUNFLOWER SEED - GRAINES DE TOURNESOL</b>                               |                                 |         |                   |        |        |          |         |        |
| Ordinary(11) - ordinaire(11)   |                                 | 792.74  | 848.04            | 984.73 | 608.47 | 624.64   | 565.85  | 592.31 |
| New Sun(11)  |                                 | ..      | ..                | ..     | 645.22 | 661.38   | 602.59  | 629.78 |
| Exchange rate(9) - Taux de change(9)                                       |                                 | 1.37    | 1.43              | 1.47   | 1.45   | ..       | ..      | 1.47   |

(1) Basis in store Duluth. - En entrepôt à Duluth.

(2) Basis track side Portland. - En entrepôt en wagons à Portland.

(3) Basis f.o.b. Portland. - En entrepôt f.a.b. à Portland.

(4) Basis track side Kansas City. - En entrepôt en wagons à Kansas City.

(5) Basis track side Texas Gulf. - En entrepôt en wagons à Texas Gulf.

(6) Basis barge Louisiana Gulf. - En entrepôt en chalands à Louisiana Gulf.

(7) Basis in store Minneapolis. - En entrepôt à Minneapolis.

(8) Bids to farmers, N.C. Illinois. - Vente à l'enchère aux cultivateurs N.C. Illinois.

(9) Bank of Canada, average noon spot rate, U.S.\$ expressed in Canadian funds - Taux immédiat moyen à midi de la Banque du Canada. \$É.-U. exprimé en monnaie canadienne.

(10) Basis track, to arrive Minneapolis - En entrepôt en wagons, pour arriver à Minneapolis.

(11) Basis delivered West Fargo - En entrepôt, livrer à West Fargo.

**Abbreviations - Abréviations:**

DNS - (Dark Northern Spring - Blé foncé de printemps du nord).

HRW - (Hard Red Winter - Blé vitreux roux d'hiver).

SRW - (Soft Red Winter - Blé tendre roux d'hiver).

HAD - (Hard Amber Durum - Blé dur ambré).

SW - (Soft White Winter - Blé tendre blanc d'hiver).

TABLE 22. Futures Settlement(1) Prices of Grains, by Delivery Month, May 1999

TABLEAU 22. Opérations à terme réglementé(1) prix des grains, par mois de livraison, mai 1999

|  | Monthly<br>high(2)    | Monthly<br>low(2)     | Average<br>settlement  | Total monthly<br>volume | Open interest<br>end of month   |
|--|-----------------------|-----------------------|------------------------|-------------------------|---------------------------------|
|  | Maximum<br>du mois(2) | Minimum<br>du mois(2) | Moyenne<br>liquidation | Volume<br>mensuel total | Intérêt en cours<br>fin du mois |
| dollars per metric tonne   |                       |                       | metric tonnes '000     |                         |                                 |
| dollars par tonne métrique   |                       |                       | tonnes métriques '000  |                         |                                 |
| <b>WINNIPEG COMMODITY EXCHANGE - COTES<br/>DE VENTE DU MARCHÉ A WINNIPEG</b> |                       |                       |                        |                         |                                 |
| <b>WHEAT - BLÉ</b>   |                       |                       |                        |                         |                                 |
| May - Mai  | 145.50                | 142.80                | 143.50                 | 3.24                    | -                               |
| July - Juillet   | 146.00                | 143.50                | 144.90                 | 63.40                   | 62.92                           |
| October-Octobre  | 146.50                | 144.80                | 145.50                 | 16.00                   | 72.44                           |
| December - Décembre  | 147.20                | 144.90                | 145.60                 | 16.00                   | 25.88                           |
| March - Mars   | 148.50                | 146.90                | 147.50                 | 1.20                    | 8.60                            |
| <b>OATS - AVOINE</b>   |                       |                       |                        |                         |                                 |
| May - Mai  | 98.00                 | 93.50                 | 96.30                  | -                       | -                               |
| July - Juillet   | 96.50                 | 93.50                 | 94.70                  | -                       | 0.42                            |
| <b>WESTERN BARLEY - ORGE DE L'OUEST</b>                                      |                       |                       |                        |                         |                                 |
| May - Mai  | 125.00                | 117.30                | 120.20                 | 20.54                   | -                               |
| July - Juillet   | 122.00                | 118.30                | 120.20                 | 118.74                  | 66.96                           |
| October-Octobre  | 123.50                | 120.20                | 122.30                 | 24.30                   | 57.90                           |
| December - Décembre  | 125.50                | 123.00                | 124.40                 | 10.22                   | 27.24                           |
| March - Mars   | 128.00                | 125.80                | 126.40                 | 4.42                    | 4.80                            |
| <b>FLAXSEED - LIN</b>  |                       |                       |                        |                         |                                 |
| May - Mai  | 284.00                | 265.10                | 275.60                 | 17.50                   | -                               |
| July - Juillet   | 271.00                | 255.00                | 263.30                 | 59.52                   | 37.64                           |
| September - Septembre  | 244.00                | 237.00                | 240.30                 | 0.40                    | 1.10                            |
| November - Novembre  | 246.00                | 237.00                | 241.90                 | 27.20                   | 30.76                           |
| January - Janvier  | 246.00                | 241.00                | 244.10                 | 0.20                    | 1.20                            |
| <b>CANOLA</b>  |                       |                       |                        |                         |                                 |
| May - Mai  | 323.00                | 312.00                | 317.30                 | 116.14                  | -                               |
| July - Juillet   | 317.60                | 300.70                | 307.80                 | 1,012.20                | 411.02                          |
| August - Août  | 306.00                | 294.00                | 298.50                 | 10.24                   | 61.86                           |
| September - Septembre  | 299.70                | 281.00                | 289.10                 | 27.20                   | 24.44                           |
| November - Novembre  | 304.30                | 282.10                | 292.10                 | 855.02                  | 490.70                          |
| January - Janvier  | 308.10                | 288.50                | 296.80                 | 28.66                   | 69.32                           |
| <b>PEAS - POIS(3)</b>  |                       |                       |                        |                         |                                 |
| June - Juin  | 140.00                | 135.60                | 137.60                 | 0.90                    | 1.90                            |
| August - Août  | 139.00                | 133.50                | 136.60                 | 2.50                    | 3.50                            |
| October - Octobre  | 140.90                | 135.00                | 137.70                 | 4.50                    | 4.10                            |
| December - Décembre  | 140.90                | 135.00                | 138.10                 | 3.80                    | 4.00                            |
| <b>MINNEAPOLIS GRAIN EXCHANGE</b>  |                       |                       |                        |                         |                                 |
| <b>SPRING WHEAT - BLÉ DE PRINTEMPS</b>                                       |                       |                       |                        |                         |                                 |
| July - Juillet   | 122.63                | 116.75                | 118.98                 | 1,362.00                | 349.31                          |
| September - Septembre  | 125.66                | 119.33                | 121.74                 | 420.21                  | 189.96                          |
| December - Décembre  | 128.88                | 122.63                | 125.00                 | 1,362.00                | 108.59                          |
| March - Mars   | 130.99                | 125.30                | 127.81                 | 420.21                  | 36.99                           |
| May - Mai  | 133.38                | 128.33                | 130.14                 | 181.53                  | 2.64                            |

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 22. Futures Settlement(1) Prices of Grains, by Delivery Month, May 1999 - Concluded

TABLEAU 22. Opérations à terme réglementé(1) prix des grains, par mois de livraison, mai 1999 - fin

|   | Monthly<br>high(2)         | Monthly<br>low(2)     | Average<br>settlement  | Total monthly<br>volume | Open interest<br>end of month   |
|---|----------------------------|-----------------------|------------------------|-------------------------|---------------------------------|
|   | Maximum<br>du mois(2)      | Minimum<br>du mois(2) | Moyenne<br>liquidation | Volume<br>mensuel total | Intérêt en cours<br>fin du mois |
|   | dollars per metric tonne   |                       |                        | metric tonnes '000      |                                 |
|   | dollars par tonne métrique |                       |                        | tonnes métriques '000   |                                 |
| <b>CHICAGO BOARD OF TRADE</b>           |                            |                       |                        |                         |                                 |
| <b>WHEAT - BLÉ</b>                      |                            |                       |                        |                         |                                 |
| May - Mai                               | 96.64                      | 92.78                 | 94.01                  | 660.22                  | 1,823.96                        |
| July - Juillet                          | 99.39                      | 90.94                 | 95.57                  | 8,056.05                | 497.42                          |
| September - Septembre                   | 102.88                     | 94.80                 | 99.31                  | 1,095.89                | 513.69                          |
| December - Décembre                     | 108.30                     | 100.13                | 104.82                 | 1,277.06                | 209.40                          |
| March - Mars                            | 112.44                     | 104.08                | 108.71                 | 186.18                  | 2.86                            |
| <b>OATS - AVOINE</b>                    |                            |                       |                        |                         |                                 |
| May - Mai                               | 84.62                      | 77.65                 | 80.30                  | 11.47                   | ..                              |
| July - Juillet                          | 83.48                      | 76.35                 | 79.10                  | 215.91                  | 99.64                           |
| September - Septembre                   | 80.73                      | 75.70                 | 77.66                  | 36.89                   | 38.43                           |
| December - Décembre                     | 81.38                      | 77.49                 | 79.21                  | 42.63                   | 73.83                           |
| <b>CORN - MAÏS</b>                      |                            |                       |                        |                         |                                 |
| May - Mai                               | 87.59                      | 84.54                 | 86.09                  | 1,616.05                | ..                              |
| July - Juillet                          | 88.18                      | 84.54                 | 86.70                  | 14,152.67               | 3,831.00                        |
| September - Septembre                   | 89.86                      | 86.71                 | 88.59                  | 1,470.04                | 1,087.14                        |
| December - Décembre                     | 93.01                      | 90.05                 | 91.75                  | 5,164.67                | 3,032.19                        |
| March - Mars                            | 96.55                      | 93.70                 | 95.40                  | 285.48                  | 442.29                          |
| <b>SOYBEANS - GRAINE DE SOYA</b>        |                            |                       |                        |                         |                                 |
| May - Mai                               | 176.00                     | 169.66                | 172.75                 | 1,807.55                | 2,001.13                        |
| July - Juillet                          | 179.77                     | 167.37                | 173.58                 | 13,301.95               | 631.10                          |
| August - Août                           | 180.78                     | 168.47                | 174.68                 | 1,515.09                | 286.31                          |
| September - Septembre                   | 181.51                     | 169.39                | 175.44                 | 344.06                  | 1,423.32                        |
| November - Novembre                     | 184.45                     | 171.78                | 178.22                 | 3,536.31                | 113.05                          |
| January - Janvier                       | 188.31                     | 175.63                | 181.98                 | 129.25                  | 31.87                           |
| March - Mars                            | 191.34                     | 178.76                | 185.20                 | 27.49                   | 32.52                           |
| <b>SOYBEAN MEAL - TOURTEAUX DE SOYA</b> |                            |                       |                        |                         |                                 |
| May - Mai                               | 137.30                     | 128.70                | 131.96                 | ..                      | ..                              |
| July - Juillet                          | 135.50                     | 128.50                | 132.32                 | ..                      | ..                              |
| August - Août                           | 136.20                     | 129.00                | 133.38                 | ..                      | ..                              |
| September - Septembre                   | 137.00                     | 129.90                | 134.42                 | ..                      | ..                              |
| October - Octobre                       | 138.10                     | 130.80                | 135.47                 | ..                      | ..                              |
| December - Décembre                     | 141.30                     | 134.20                | 138.78                 | ..                      | ..                              |
| January - Janvier                       | 143.10                     | 135.60                | 140.51                 | ..                      | ..                              |
| March - Mars                            | 145.50                     | 138.00                | 143.07                 | ..                      | ..                              |
| <b>SOYBEAN OIL - HUILE DE SOYA</b>      |                            |                       |                        |                         |                                 |
| May - Mai                               | 19.47                      | 17.70                 | 18.50                  | ..                      | ..                              |
| July - Juillet                          | 19.71                      | 17.44                 | 18.38                  | ..                      | ..                              |
| August - Août                           | 19.84                      | 17.60                 | 18.54                  | ..                      | ..                              |
| September - Septembre                   | 19.97                      | 17.74                 | 18.69                  | ..                      | ..                              |
| October - Octobre                       | 20.07                      | 17.88                 | 18.79                  | ..                      | ..                              |
| December - Décembre                     | 20.29                      | 18.15                 | 19.05                  | ..                      | ..                              |
| January - Janvier                       | 20.60                      | 18.49                 | 19.36                  | ..                      | ..                              |
| March - Mars                            | 20.82                      | 18.78                 | 19.63                  | ..                      | ..                              |
| <b>KANSAS CITY BOARD OF TRADE</b>       |                            |                       |                        |                         |                                 |
| <b>WHEAT - BLÉ</b>                      |                            |                       |                        |                         |                                 |
| May - Mai                               | 105.09                     | 100.49                | 101.81                 | ..                      | ..                              |
| July - Juillet                          | 107.11                     | 100.59                | 103.79                 | ..                      | ..                              |
| September - Septembre                   | 110.60                     | 104.26                | 107.38                 | ..                      | ..                              |
| December - Décembre                     | 115.28                     | 109.50                | 112.41                 | ..                      | ..                              |
| March - Mars                            | 116.69                     | 114.00                | 116.82                 | ..                      | ..                              |

(1) American prices quoted in \$U.S. - Prix des É.-U. cotés en \$É.-U.

(2) High and low prices represent trades anytime during the month at Winnipeg and settlement prices at the US exchanges. - Prix des échanges effectués au cours du mois à Winnipeg et prix des liquidations aux É.-U.

(3) Contract specifications revised April 1999. - Les stipulations du contrat ont été révisées au mois d'avril 1999.

## SPECIAL CROPS - CULTURES SPÉCIALES

TABLE 23. Selected Special Crop Data, Canada, by Crop Year

TABLEAU 23. Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole

|   | Average<br>1992-93<br>1996-97                          | Total                                | August - May                         |                                     |
|---|--|--------------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------------|
|   | Moyenne<br>1992-93<br>1996-97                          | 1996-97                              | 1997-98r                             | 1997-98                             |
| <b>Dried Beans - Fèves sèches</b>                         |  |                                      |                                      |                                     |
| Area harvested - Superficie récoltée<br>Yield - Rendement | '000 ha<br>ac. - '000 - ac<br>kg/ha<br>cwt/ac - cwt/ac | 82.5<br>203.9<br>1,687.9<br>15.1     | 83.6<br>206.6<br>1,590.0<br>14.2     | 87.7<br>217.1<br>1,830.0<br>16.3    |
| Production  |  | 142.2                                | 133.0                                | 160.5                               |
| Imports(1) - Importations(1)                              |  | 19.8                                 | 26.3                                 | 19.6                                |
| Exports(1) - Exportations(1)                              |  | 122.9                                | 124.1                                | 126.9                               |
| <b>metric tonnes - '000 - tonnes métriques</b>            |  |                                      |                                      |                                     |
| Production  |  | 142.2                                | 133.0                                | 160.5                               |
| Imports(1) - Importations(1)                              |  | 19.8                                 | 26.3                                 | 19.6                                |
| Exports(1) - Exportations(1)                              |  | 122.9                                | 124.1                                | 126.9                               |
| <b>Canary Seed - Alpiste des canaries</b>                 |  |                                      |                                      |                                     |
| Area harvested - Superficie récoltée<br>Yield - Rendement | '000 ha<br>ac. - '000 - ac<br>kg/ha<br>lbs/ac          | 160.1<br>395.6<br>1,166.3<br>1,040.3 | 234.7<br>580.0<br>1,210.0<br>1,082.0 | 113.3<br>280.0<br>1,020.0<br>905.0  |
| Production  |  | 186.3                                | 284.6                                | 115.0                               |
| Imports(1) - Importations(1)                              |  | 0.2                                  | -                                    | 0.3                                 |
| Exports(1) - Exportations(1)                              |  | 125.2                                | 121.6                                | 133.3                               |
| <b>metric tonnes - '000 - tonnes métriques</b>            |  |                                      |                                      |                                     |
| Production  |  | 186.3                                | 284.6                                | 115.0                               |
| Imports(1) - Importations(1)                              |  | 0.2                                  | -                                    | 0.3                                 |
| Exports(1) - Exportations(1)                              |  | 125.2                                | 121.6                                | 133.3                               |
| <b>Dry Peas - Pois secs</b>                               |  |                                      |                                      |                                     |
| Area harvested - Superficie récoltée<br>Yield - Rendement | '000 ha<br>ac. - '000 - ac<br>kg/ha<br>bu./ac - bo./ac | 544.3<br>1,345.0<br>2,045.3<br>30.4  | 520.0<br>1,285.0<br>2,260.0<br>33.5  | 847.7<br>2,095.0<br>2,080.0<br>30.9 |
| Production  |  | 1,108.7                              | 1,173.0                              | 1,762.3                             |
| Imports(1) - Importations(1)                              |  | 9.0                                  | 8.1                                  | 12.0                                |
| Exports(1) - Exportations(1)                              |  | 763.8                                | 856.2                                | 1,118.1                             |
| <b>metric tonnes - '000 - tonnes métriques</b>            |  |                                      |                                      |                                     |
| Production  |  | 1,108.7                              | 1,173.0                              | 1,762.3                             |
| Imports(1) - Importations(1)                              |  | 9.0                                  | 8.1                                  | 12.0                                |
| Exports(1) - Exportations(1)                              |  | 763.8                                | 856.2                                | 1,118.1                             |
| <b>Buckwheat - Sarrasin</b>                               |  |                                      |                                      |                                     |
| Area harvested - Superficie récoltée<br>Yield - Rendement | '000 ha<br>ac. - '000 - ac<br>kg/ha<br>bu./ac - bo./ac | 14.2<br>35.3<br>1,028.4<br>19.1      | 17.1<br>42.4<br>1,300.0<br>24.1      | 15.0<br>37.2<br>1,100.0<br>20.4     |
| Production  |  | 14.8                                 | 22.2                                 | 16.5                                |
| Imports(1) - Importations(1)                              |  | 0.7                                  | 0.6                                  | 0.8                                 |
| Exports(1) - Exportations(1)                              |  | 8.2                                  | 11.6                                 | 9.1                                 |

See footnote(s) at end of table.  
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 23. Selected Special Crop Data, Canada, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 23. Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole - fin

|   | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total              | August - May       |                    |                    |
|---|-------------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
|   | Moyenne<br>1992-93<br>1996-97 | 1996-97            | 1997-98r           | 1997-98            | 1998-99p           |
| <b>Mustard Seed - Graines de moutarde</b>                       |                               |                    |                    |                    |                    |
| Area harvested - Superficie récoltée '000 ha<br>ac. - '000 - ac | 222.8<br>550.6                | 233.0<br>576.0     | 292.2<br>722.0     | 292.2<br>722.0     | 279.1<br>690.0     |
| Yield - Rendement<br>kg/ha<br>lbs/ac                            | 1,056.5<br>942.8              | 990.0<br>883.0     | 830.0<br>743.0     | 830.0<br>743.0     | 850.0<br>763.0     |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                         |                               |                    |                    |                    |                    |
| Production  | 228.7                         | 230.8              | 243.4              | 243.4              | 238.6              |
| Imports(1) - Importations(1)                                    | 0.7                           | 1.3                | 1.6                | 1.6                | 1.0                |
| Exports(1) - Exportations(1)                                    | 181.9                         | 140.9              | 166.0              | 145.3              | 124.0              |
| <b>Sunflower Seed - Graines de tournesol</b>                    |                               |                    |                    |                    |                    |
| Area harvested - Superficie récoltée '000 ha<br>ac. - '000 - ac | 58.1<br>143.6                 | 35.2<br>87.0       | 50.6<br>125.0      | 50.6<br>125.0      | 68.8<br>170.0      |
| Yield - Rendement<br>kg/ha<br>lbs/ac                            | 1,349.7<br>1,205.2            | 1,560.0<br>1,394.0 | 1,290.0<br>1,148.0 | 1,290.0<br>1,148.0 | 1,630.0<br>1,450.0 |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                         |                               |                    |                    |                    |                    |
| Production  | 76.3                          | 54.9               | 65.1               | 65.1               | 111.8              |
| Imports(1) - Importations(1)                                    | 16.1                          | 12.5               | 11.8               | 9.9                | 13.7               |
| Exports(1) - Exportations(1)                                    | 47.5                          | 23.8               | 44.6               | 36.7               | 39.2               |
| <b>Lentils - Lentilles</b>                                      |                               |                    |                    |                    |                    |
| Area harvested - Superficie récoltée '000 ha<br>ac. - '000 - ac | 322.4<br>796.6                | 303.5<br>750.0     | 329.0<br>813.0     | 329.0<br>813.0     | 371.4<br>918.0     |
| Yield - Rendement<br>kg/ha<br>lbs/ac                            | 1,236.6<br>1,103.3            | 1,330.0<br>1,183.0 | 1,150.0<br>1,027.0 | 1,150.0<br>1,027.0 | 1,290.0<br>1,152.0 |
| metric tonnes - '000 - tonnes métriques                         |                               |                    |                    |                    |                    |
| Production  | 396.5                         | 402.5              | 378.8              | 378.8              | 479.8              |
| Imports(1) - Importations(1)                                    | 2.9                           | 3.8                | 4.3                | 3.3                | 5.7                |
| Exports(1) - Exportations(1)                                    | 271.8                         | 286.2              | 348.4              | 298.1              | 325.3              |

(1) Statistics Canada, International Trade Division.

(1) Statistique Canada, Division du commerce international.

## EXPORTS OF SPECIAL CROPS - EXPORTATIONS DE CULTURES SPÉCIALES

TABLE 24. Exports of Special Crops, by Country of Final Destination

TABLEAU 24. Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale

|  | Average (2)<br>1992-93<br>1996-97 | Total          | August - May     |                | May<br>1999      |
|--|-----------------------------------|----------------|------------------|----------------|------------------|
|  | Moyenne (2)<br>1992-93<br>1996-97 | 1996-97        | 1997-98r         | 1997-98        | 1998-99          |
| metric tonnes - tonnes métriques   |                                   |                |                  |                |                  |
| Dry Peas - Pois secs   |                                   |                |                  |                |                  |
| Belgium - Belgique   | 153,008                           | 166,264        | 36,059           | 34,559         | 84,273           |
| Italy - Italie   | 10,119                            | 6,707          | 11,412           | 11,348         | 5,755            |
| Netherlands - Pays-Bas   | 51,794                            | 25,372         | 9,069            | 9,069          | 25,016           |
| Spain - Espagne  | 188,217                           | 228,972        | 343,141          | 323,865        | 363,994          |
| United Kingdom - Royaume-Uni   | 4,828                             | 1,854          | 734              | 670            | 659              |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 469,487                           | 471,636        | 439,008          | 402,527        | 509,712          |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 461                               | 127            | -                | -              | 85               |
| Iran   | 2,136                             | -              | -                | -              | 298              |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 13,799                            | 4,954          | 15,238           | 13,843         | 9,703            |
| Algeria - Algérie  | 4,920                             | 1,216          | 533              | 512            | 4,450            |
| South Africa - Afrique du Sud  | 6,307                             | 5,052          | 3,841            | 3,277          | 661              |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | 15,537                            | 7,003          | 7,761            | 6,833          | 21,122           |
| India - Inde   | 54,772                            | 72,917         | 175,208          | 160,767        | 240,401          |
| Japan - Japon  | 14,189                            | 9,391          | 64,780           | 59,635         | 12,223           |
| Malaysia - Malaisie  | 2,210                             | 1,376          | 383              | 319            | 857              |
| Philippines - Philippines  | 4,438                             | 7,093          | 4,978            | 4,871          | 6,512            |
| Taiwan   | 5,475                             | 3,935          | 7,297            | 5,506          | 7,339            |
| Thailand - Thailande   | 940                               | 826            | 552              | 275            | 428              |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 127,192                           | 175,809        | 394,976          | 348,093        | 354,552          |
| Oceania(1) - Total - Océanie   | 203                               | 22             | 16               | -              | 41,672           |
| Colombia - Colombie  | 23,067                            | 33,979         | 36,428           | 27,543         | 25,926           |
| Ecuador - Équateur   | 4,508                             | 5,913          | 3,598            | 3,305          | 5,886            |
| Peru - Pérou   | 4,737                             | 8,234          | 10,206           | 7,223          | 12,045           |
| Venezuela  | 14,017                            | 12,690         | 16,477           | 13,690         | 11,757           |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 57,923                            | 77,998         | 78,033           | 59,352         | 66,053           |
| Mexico - Mexique   | 3,215                             | 3,795          | 6,012            | 5,128          | 6,559            |
| Trinidad and Tobago - Trinité et Tobago                                    | 4,409                             | 4,669          | 3,599            | 2,966          | 2,793            |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 53,469                            | 80,821         | 151,635          | 133,544        | 124,740          |
| United States - États-Unis   | 25,686                            | 37,816         | 31,441           | 27,951         | 21,388           |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 25,686                            | 37,816         | 31,441           | 27,951         | 21,388           |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>763,757</b>                    | <b>856,186</b> | <b>1,118,108</b> | <b>992,142</b> | <b>1,149,028</b> |
| Chickpeas - Pois chiches   |                                   |                |                  |                |                  |
| Spain - Espagne  | ..                                | -              | 128              | 85             | 1,218            |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | ..                                | 90             | 459              | 416            | 2,274            |
| United Arab Emirates - Emirats arabes unis                                 | ..                                | 21             | 43               | 43             | 1,497            |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | ..                                | 21             | 150              | 150            | 2,021            |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | ..                                | -              | 21               | 21             | 192              |
| Bangladesh   | ..                                | -              | -                | -              | 1,773            |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | ..                                | -              | 86               | 86             | 6,311            |
| Colombia - Colombie  | ..                                | -              | 831              | 618            | 616              |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | ..                                | 11             | 1,001            | 618            | 616              |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | ..                                | 2              | 21               | 21             | 291              |
| United States - États-Unis   | ..                                | 398            | 848              | 681            | 1,045            |
| North America(1) - Total - Amérique de Nord(1)                             | ..                                | 398            | 848              | 681            | 1,045            |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>..</b>                         | <b>523</b>     | <b>2,586</b>     | <b>1,992</b>   | <b>12,750</b>    |

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 24. Exports of Special Crops, by Country of Final Destination - Continued

TABLEAU 24. Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale - suite

|  | Average        | Total          | August - May   |                 |                 | May<br>1999   |
|--|----------------|----------------|----------------|-----------------|-----------------|---------------|
|  | 1992-93        |                | August - Mai   | Septembre - Mai | Septembre - Mai |               |
|  | Moyenne        | 1992-93        | 1996-97        | 1997-98         | 1998-99         | Mai<br>1999   |
| metric tonnes - tonnes métriques   |                |                |                |                 |                 |               |
| Lentils - Lentilles  |                |                |                |                 |                 |               |
| Belgium - Belgique   | 25,458         | 15,399         | 12,591         | 11,479          | 12,316          | 886           |
| France   | 16,633         | 11,443         | 12,162         | 11,205          | 11,590          | 834           |
| Germany - Allemagne  | 13,052         | 8,454          | 18,348         | 16,815          | 10,661          | 473           |
| Greece - Grèce   | 8,921          | 8,214          | 9,345          | 8,834           | 9,324           | 43            |
| Italy - Italie   | 14,799         | 16,670         | 14,657         | 13,821          | 14,901          | 151           |
| Netherlands - Pays-Bas   | 11,811         | 4,057          | 5,299          | 5,067           | 3,554           | 84            |
| Spain - Espagne  | 33,086         | 22,385         | 27,736         | 26,089          | 19,921          | 1,090         |
| Sweden - Suède   | 669            | 133            | 123            | 101             | 149             | -             |
| United Kingdom - Royaume-Uni   | 1,600          | 1,142          | 2,317          | 2,134           | 1,606           | 64            |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 127,696        | 88,598         | 108,101        | 99,022          | 90,267          | 3,624         |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 3,146          | 1,845          | 4,053          | 3,797           | 2,572           | 64            |
| Israel - Israël  | 2,384          | 1,812          | 2,006          | 1,985           | 1,275           | 65            |
| Lebanon - Liban  | 1,974          | 2,176          | 3,899          | 3,622           | 4,162           | -             |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 11,549         | 12,955         | 33,923         | 32,640          | 42,489          | 2,243         |
| Mauritius - Maurice  | 1,217          | 1,015          | 676            | 494             | 390             | -             |
| Morocco - Maroc  | 6,587          | 1,730          | 4,537          | 3,593           | 13,057          | -             |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | 33,952         | 39,427         | 43,886         | 39,812          | 64,887          | 3,268         |
| India  | 55             | 166            | 1,916          | 1,504           | 6,508           | 2,502         |
| Korea South - Corée du Sud   | 62             | -              | 2,720          | 2,720           | -               | -             |
| Pakistan   | 47             | 72             | 945            | 775             | 6,408           | 696           |
| Sri Lanka  | 340            | 918            | 2,649          | 2,649           | 1,734           | 325           |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 836            | 1,855          | 9,167          | 8,350           | 17,810          | 3,838         |
| Oceania(1) - Total - Océanie(1)  | 484            | 193            | 281            | 172             | 21              | -             |
| Brazil - Brésil  | 6,059          | 4,721          | 12,434         | 6,662           | 4,563           | 1,451         |
| Colombia - Colombie  | 29,474         | 31,989         | 46,274         | 34,739          | 27,541          | 3,048         |
| Ecuador - Équateur   | 8,544          | 10,122         | 8,540          | 7,842           | 10,123          | 321           |
| Peru - Pérou   | 7,870          | 6,168          | 11,318         | 8,715           | 6,712           | 277           |
| Venezuela  | 10,886         | 7,092          | 15,086         | 12,821          | 11,319          | 900           |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 76,389         | 68,925         | 110,356        | 84,509          | 72,704          | 7,772         |
| Costa Rica   | 331            | 104            | 159            | 95              | 221             | -             |
| Mexico - Mexique   | 7,100          | 10,539         | 13,508         | 12,573          | 11,452          | 200           |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 13,783         | 16,934         | 24,717         | 16,686          | 26,376          | 4,800         |
| United States - États-Unis   | 3,954          | 5,952          | 13,949         | 13,131          | 8,169           | 259           |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 3,967          | 5,952          | 13,949         | 13,131          | 8,169           | 259           |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>271,801</b> | <b>236,684</b> | <b>348,431</b> | <b>298,119</b>  | <b>325,296</b>  | <b>25,868</b> |
| Buckwheat - Sarrasin   |                |                |                |                 |                 |               |
| Belgium - Belgique   | 308            | 500            | 450            | 450             | 51              | -             |
| Germany - Allemagne  | 121            | 75             | -              | -               | -               | -             |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 1,925          | 2,985          | 1,853          | 1,279           | 504             | 88            |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 92             | -              | 65             | 65              | -               | -             |
| Japan - Japon  | 4,942          | 5,871          | 5,802          | 5,802           | 2,181           | -             |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 4,942          | 5,871          | 5,802          | 5,802           | 2,181           | -             |
| Oceania(1) - Total - Océanie(1)  | 4              | -              | -              | -               | -               | -             |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 36             | -              | -              | -               | -               | -             |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 12             | 11             | -              | -               | -               | -             |
| United States - États-Unis   | 1,205          | 2,073          | 1,424          | 1,261           | 1,127           | 56            |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 1,205          | 2,073          | 1,424          | 1,261           | 1,127           | 56            |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>8,215</b>   | <b>10,940</b>  | <b>9,144</b>   | <b>8,407</b>    | <b>3,812</b>    | <b>144</b>    |

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 24. Exports of Special Crops, by Country of Final Destination - Continued

TABLEAU 24. Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale - suite

|  | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total          | August - May   |                |                | May<br>1999   |  |  |
|--|-------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|---------------|--|--|
|  |                               |                | Août - mai     |                |                |               |  |  |
|  |                               |                | 1992-93        | 1996-97        | 1997-98r       | 1997-98       |  |  |
| metric tonnes - tonnes métriques   |                               |                |                |                |                |               |  |  |
| Mustard Seed - Graines de moutarde   |                               |                |                |                |                |               |  |  |
| Belgium - Belgique   | 22,877                        | 22,629         | 30,416         | 29,550         | 23,753         | 6,948         |  |  |
| Denmark - Danemark   | 287                           | 299            | 227            | 198            | 167            | 34            |  |  |
| France   | 4,623                         | 4,433          | 2,012          | 1,831          | 813            | 37            |  |  |
| Germany - Allemagne  | 8,015                         | 4,148          | 9,922          | 4,602          | 3,507          | 689           |  |  |
| Netherlands - Pays-Bas   | 8,805                         | 5,941          | 6,951          | 6,082          | 10,357         | 6,023         |  |  |
| Switzerland - Suisse   | 8,996                         | 7,197          | 7,658          | 6,283          | 2,980          | -             |  |  |
| United Kingdom - Royaume-Uni   | 1,054                         | 1,194          | 1,156          | 978            | 1,188          | 208           |  |  |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 55,917                        | 46,895         | 59,999         | 50,857         | 43,968         | 14,181        |  |  |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 20                            | 41             | 86             | 66             | 45             | -             |  |  |
| United Arab Emirates - Emirats arabes unis                                 | 520                           | 660            | 676            | 577            | 422            | 20            |  |  |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 786                           | 851            | 937            | 777            | 636            | 20            |  |  |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | 338                           | 438            | 387            | 246            | 166            | 38            |  |  |
| Bangladesh   | 46,198                        | 15,000         | 28,003         | 28,003         | 22,903         | 1,002         |  |  |
| Japan - Japon  | 11,079                        | 11,157         | 9,770          | 8,276          | 6,206          | 609           |  |  |
| Korea South - Corée du Sud   | 1,823                         | 2,058          | 718            | 718            | 641            | 55            |  |  |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 62,636                        | 29,746         | 40,817         | 38,744         | 34,784         | 1,970         |  |  |
| Oceania(1) - Total - Océanie   | 397                           | 278            | 201            | 160            | 268            | 20            |  |  |
| Brazil - Brésil  | 384                           | 304            | 326            | 243            | 205            | -             |  |  |
| Colombia - Colombie  | 163                           | 60             | 115            | 115            | 42             | -             |  |  |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 1,714                         | 1,481          | 1,898          | 1,493          | 1,635          | 155           |  |  |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 239                           | 228            | 313            | 274            | 182            | 21            |  |  |
| United States - États-Unis   | 59,829                        | 60,904         | 61,373         | 52,658         | 42,331         | 4,631         |  |  |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 59,829                        | 60,904         | 61,373         | 62,658         | 42,331         | 4,631         |  |  |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>181,876</b>                | <b>140,863</b> | <b>166,011</b> | <b>145,275</b> | <b>124,015</b> | <b>21,036</b> |  |  |
| Canary Seed - Alpistes des Canaries  |                               |                |                |                |                |               |  |  |
| Belgium - Belgique   | 24,310                        | 17,355         | 32,258         | 26,796         | 12,786         | -             |  |  |
| Germany - Allemagne  | 3,678                         | 3,413          | 4,159          | 3,066          | 1,736          | -             |  |  |
| Greece - Grèce   | 1,343                         | 1,021          | 724            | 576            | 1,044          | 21            |  |  |
| Italy - Italie   | 4,339                         | 1,917          | 1,137          | 1,054          | 1,170          | -             |  |  |
| Netherlands - Pays-Bas   | 7,815                         | 807            | 10,383         | 8,883          | 4,542          | -             |  |  |
| Spain - Espagne  | 8,731                         | 10,253         | 5,159          | 4,626          | 11,468         | 250           |  |  |
| United Kingdom - Royaume-Uni   | 1,782                         | 62             | 525            | 525            | 1,520          | -             |  |  |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 56,255                        | 40,871         | 57,884         | 48,452         | 39,205         | 704           |  |  |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 12                            | -              | 68             | 68             | -              | -             |  |  |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 1,336                         | 1,655          | 1,310          | 1,140          | 1,637          | 211           |  |  |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | 471                           | 935            | 519            | 455            | 1,669          | 149           |  |  |
| Japan - Japon  | 2,051                         | 1,220          | 1,506          | 1,319          | 1,268          | 84            |  |  |
| Taiwan   | 1,141                         | 1,088          | 661            | 533            | 645            | 64            |  |  |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 4,006                         | 3,151          | 2,351          | 2,016          | 1,997          | 148           |  |  |
| Oceania(1) - Total - Océanie(1)  | 1,530                         | 558            | 851            | 705            | 100            | -             |  |  |
| Brazil - Brésil  | 13,862                        | 21,775         | 17,087         | 10,281         | 12,945         | 3,568         |  |  |
| Chile - Chili  | 1,802                         | 2,765          | 2,643          | 2,089          | 1,280          | 127           |  |  |
| Colombia - Colombie  | 1,844                         | 3,387          | 2,507          | 1,967          | 1,840          | -             |  |  |
| Venezuela  | 3,288                         | 4,272          | 4,135          | 3,321          | 2,589          | 215           |  |  |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 22,161                        | 33,886         | 27,372         | 18,339         | 19,520         | 3,974         |  |  |
| Mexico - Mexique   | 22,636                        | 22,946         | 23,941         | 20,842         | 27,279         | 2,498         |  |  |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 23,483                        | 23,768         | 24,539         | 21,369         | 27,844         | 2,511         |  |  |
| United States - États-Unis   | 15,929                        | 16,759         | 18,415         | 14,668         | 15,085         | 1,389         |  |  |
| North America(1) - Total - Amérique de Nord(1)                             | 15,929                        | 16,759         | 18,415         | 14,668         | 15,085         | 1,389         |  |  |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>125,184</b>                | <b>121,573</b> | <b>133,310</b> | <b>107,213</b> | <b>107,067</b> | <b>9,087</b>  |  |  |

See footnote(s) at end of table.  
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 24. Exports of Special Crops, by Country of Final Destination - Concluded

TABLEAU 24. Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale - fin

|  | Average<br>1992-93<br>1996-97 | Total          | August - May   |                |                | May<br>1999   |
|--|-------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|---------------|
|  |                               |                | Août - mai     |                |                |               |
|  | Moyenne<br>1992-93<br>1996-97 | 1996-97        | 1997-98r       | 1997-98        | 1998-99        | Mai<br>1999   |
| metric tonnes - tonnes métriques   |                               |                |                |                |                |               |
| Dried Beans - Fèves sèches   |                               |                |                |                |                |               |
| Belgium - Belgique   | 1,101                         | 565            | 858            | 713            | 988            | 84            |
| France   | 1,669                         | 585            | 1,822          | 1,727          | 1,384          | 47            |
| Germany - Allemagne  | 3,286                         | 1,514          | 5,642          | 5,183          | 2,390          | 364           |
| Italy - Italie   | 9,797                         | 7,715          | 11,433         | 10,470         | 8,017          | 235           |
| Netherlands - Pays-Bas   | 3,235                         | 2,028          | 3,405          | 3,341          | 3,252          | 388           |
| Spain - Espagne  | 3,545                         | 2,723          | 6,720          | 6,486          | 6,811          | 246           |
| United Kingdom - Royaume-Uni   | 32,845                        | 26,346         | 19,818         | 16,225         | 34,465         | 2,663         |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 60,137                        | 47,635         | 58,450         | 52,678         | 64,537         | 4,567         |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | 885                           | 1,612          | 1,323          | 1,266          | 898            | 106           |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 3,340                         | 3,139          | 4,709          | 4,588          | 5,789          | 123           |
| Mozambique   | 1,820                         | -              | 500            | 500            | -              | -             |
| South Africa - Afrique du Sud  | 1,267                         | 561            | 800            | 800            | 727            | 98            |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | 8,231                         | 5,176          | 2,996          | 2,738          | 9,615          | 133           |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 5,804                         | 7,983          | 4,648          | 4,139          | 7,984          | 180           |
| Australia - Australie  | 1,205                         | 848            | 266            | 266            | 273            | -             |
| Oceania(1) - Total - Océanie   | 2,639                         | 1,686          | 266            | 266            | 337            | -             |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 7,078                         | 11,987         | 18,548         | 14,364         | 13,900         | 975           |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 4,466                         | 7,269          | 9,282          | 8,756          | 42,126         | 2,852         |
| United States - États-Unis   | 30,317                        | 37,605         | 26,700         | 25,158         | 29,007         | 2,296         |
| North America(1) - Total - Amérique du Nord(1)                             | 30,325                        | 37,646         | 26,700         | 25,158         | 29,023         | 2,296         |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>122,905</b>                | <b>124,133</b> | <b>126,921</b> | <b>113,953</b> | <b>174,210</b> | <b>11,233</b> |
| Sunflower Seeds - Graines de tournesol                                     |                               |                |                |                |                |               |
| Germany - Allemagne  | 6,624                         | 1,970          | 3,017          | 2,471          | 3,019          | 195           |
| Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)                          | 12,784                        | 5,189          | 8,418          | 7,457          | 5,638          | 313           |
| Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)                            | -                             | -              | 1,812          | 18             | 73             | 18            |
| Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)                                   | 1,446                         | 687            | 2,241          | 1,570          | 752            | 124           |
| Africa(1) - Total - Afrique(1)   | 12                            | -              | -              | -              | -              | -             |
| Japan - Japon  | 345                           | 370            | 658            | 450            | 565            | 101           |
| Asia(1) - Total - Asie(1)  | 692                           | 370            | 869            | 450            | 565            | 101           |
| Oceania(1) - Total - Océanie   | 10                            | 34             | -              | -              | 18             | -             |
| South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)                              | 295                           | 677            | 519            | 409            | 1,220          | 151           |
| Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1) | 237                           | 414            | 854            | 753            | 2,322          | 187           |
| United States - États-Unis   | 32,038                        | 16,414         | 29,922         | 26,080         | 28,604         | 921           |
| North America(1) - Total - Amérique de Nord(1)                             | 32,038                        | 16,414         | 29,922         | 26,080         | 28,604         | 921           |
| <b>TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES</b>                                | <b>47,514</b>                 | <b>23,786</b>  | <b>44,637</b>  | <b>36,737</b>  | <b>39,192</b>  | <b>1,815</b>  |

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) Average includes dry peas and chickpeas.

(2) La moyenne comprend les pois secs et les pois chiches.

SOURCE: Statistics Canada, International Trade Division.

SOURCE: Statistique Canada, Division du commerce international.

# What do Canadians eat?

Are you a nutritionist, food industry analyst, market researcher or a consumer who needs to know what Canadians are eating? If the answer is yes, then the publication **Food Consumption in Canada** will meet your needs.

This two-part publication offers:

- comprehensive coverage on consumption patterns of numerous foods and beverages;
- data on our food supply from farm production, processing and imports;
- information on how much food is exported, used by processors and held in storage;
- fifteen years of data at your fingertips;
- analysis and graphs illustrating trends and changes in eating patterns.

How much meat, cheese and other dairy products are Canadians eating? Are we drinking more low-fat milk? How much alcohol, tea and coffee are Canadians drinking? Has our consumption of sugar, eggs, rice and nuts changed over time? If you are curious about these questions, then *Part I* (catalogue 32-229-XPB) will be of interest to you. For information on consumption patterns for fruit, vegetables, fish, butter and salad oils, see *Part II* (catalogue 32-230-XPB). Each publication is \$33 (plus GST/HST and applicable PST) in Canada and US\$33 outside Canada.

To learn more about **Food Consumption in Canada Parts I and II**, call the Agriculture Division of Statistics Canada toll-free at **1-800-465-1991**.

To order, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, K1A 0T6, or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.

If more convenient, fax your order to **1-800-889-9734** or call toll-free **1-800-267-6677** and use your Visa or MasterCard.

Via internet: [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca)

*Your link to understanding how  
Canadians' food  
supply and diet have  
changed over  
time!*



# Que mangent les Canadiens ?

Vous êtes nutritionniste, analyste de l'industrie agro-alimentaire, spécialiste en études de marché ou un consommateur qui a besoin de renseignements sur ce que mangent les Canadiens. Pour en savoir plus long sur cette question, voici donc la publication **Consommation des aliments au Canada**.

Cette publication, présentée en deux parties, offre:

- une couverture détaillée sur les tendances de la consommation de plusieurs aliments et boissons;
- des données sur la production agricole, la transformation et les importations d'aliments;
- des renseignements sur les quantités exportées, les quantités utilisées par les transformateurs et les quantités gardées dans les entrepôts;
- des données couvrant une période de quinze années;
- des analyses et des graphiques démontrant les tendances et les changements dans les habitudes alimentaires.

Quelle quantité de viandes, de fromages et d'autres produits laitiers mangent les Canadiens? Est-ce qu'ils boivent plus de lait à faible teneur en matières grasses? Quelle quantité d'alcool, de thé et de café boivent-ils? Est-ce que la consommation de sucre, d'œufs, de riz et de noix a changé? Si ces questions vous intéressent, la *Partie I* (n° 32-229-XPB au catalogue) répondra à vos besoins. La *Partie II* (n° 32-230-XPB au catalogue) livre des renseignements sur les tendances de la consommation de fruits, de légumes, de poissons, de beurre et d'huiles à salade. Chaque publication coûte 33 \$ au Canada (TPS/TVH en sus et TVP s'il y a lieu) et 33 \$US à l'extérieur du Canada.

Pour en savoir plus sur la **Consommation des aliments au Canada, Parties I et II**, téléphonez sans frais à la Division de l'agriculture de Statistique Canada au **1-800-465-1991**.

**Pour commander**, écrivez à Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près de chez vous et dont l'adresse figure dans la présente publication.

Vous pouvez aussi commander par télécopieur au **1-800-889-9734** ou téléphoner sans frais au **1-800-267-6677** et donner votre numéro de carte Visa ou de MasterCard.

Par l'entremise d'Internet:  
[order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca)

*Un outil indispensable pour  
connaître les tendances des  
activités qui concourent à  
l'alimentation des  
Canadiens.*





# Agriculture Statistics at work for you

If you know that Statistics Canada's **Agriculture Division** provides many of its clients with **special services** tailor-made to meet their unique data requirements? Agriculture Division has a variety of information sources at its fingertips that can be used to provide you with *the data you need to make important decisions as an agri-business specialist.*

## SPECIAL TABULATIONS

Looking for specific agriculture data to help in your day-to-day work? Agriculture Division can provide you with customized tables and reports that give you the data you require. You can pick and choose the variables from one or more of our databases and receive them in a format that *best suits your needs.*

## ANALYTICAL STUDIES

Require in-depth analysis of the data that affect your industry or market? Agriculture Division's specialized team of professionals has the hands-on experience in data analysis *you want working for you.*

## CUSTOM SURVEYS

Do you need information that no one has but you don't know how to get it? Agriculture Division can conduct a special survey or expand on an existing one *just for you.*

Find out for yourself what many agriculture professionals have known for years — Statistics Canada has the know-how and expertise to get the job done!

Call us toll-free at 1-800-465-1991 or contact the Statistics Canada Regional Reference Centre nearest you and find out today what we can do for you!

*Statistics Canada Regional Reference Centres:*

**Halifax**  
1-800-263-1136  
(902) 426-5331  
Fax: (902) 426-9538

**Toronto**  
1-800-263-1136  
(416) 973-6586  
Fax: (416) 973-7175

**Ottawa**  
(613) 951-8116  
Fax: (613) 951-0581

**Regina**  
1-800-263-1136  
(306) 780-5405  
Fax: (306) 780-5403

**Winnipeg**  
1-800-263-1136  
(204) 983-4020  
Fax: (204) 983-7543

**Edmonton**  
1-800-263-1136  
(403) 495-3027  
Fax: (403) 495-5318

# Les statistiques agricoles à votre service

Savez-vous que la **Division de l'agriculture** de Statistique Canada fournit à un grand nombre de ses clients des **services spéciaux** qui sont adaptés à leurs besoins en matière de données? La Division puise à même une vaste gamme de renseignements pour vous fournir *les données qu'il vous faut pour prendre des décisions importantes en tant que spécialiste de l'agroalimentaire.*

## TOTALISATIONS SPÉCIALES

Vous cherchez des données précises sur l'agriculture pour vous aider dans votre travail quotidien? La Division de l'agriculture peut vous fournir des tableaux et des rapports personnalisés qui renferment les données requises. Vous pouvez choisir les variables qui vous intéressent à partir de l'une ou plusieurs de nos bases de données et recevoir les totalisations sous la forme *qui répond le mieux à vos besoins.*

## ÉTUDES ANALYTIQUES

Vous voulez une analyse approfondie des données qui touchent votre industrie ou votre marché? L'équipe de spécialistes de la Division de l'agriculture possède l'expérience pratique de l'analyse des données *dont vous avez besoin.*

## ENQUÊTES PERSONNALISÉES

Vous voulez des renseignements inédits mais vous ne savez pas comment les obtenir? La Division de l'agriculture peut mener une enquête spéciale ou élargir la portée d'une enquête existante, *uniquement pour vous.*

Ne ratez pas l'occasion de découvrir ce que bien des professionnels du domaine de l'agriculture savent depuis des années - Statistique Canada

Appelez-nous sans frais au 1-800-465-1991 ou communiquez avec le centre de consultation de Statistique Canada qui se trouve dans votre région, et découvrez dès aujourd'hui ce que nous pouvons faire pour vous!

*Centres de consultation régionaux de Statistique Canada :*

**Calgary**  
1-800-263-1136  
(403) 292-6717  
Fax: (403) 292-4958

**Vancouver**  
1-800-263-1136  
(604) 666-3691  
Fax: (604) 666-4863

**Montréal**  
1-800-263-1136  
(514) 283-5725  
Fax: (514) 283-9350

**Telecommunications Device for the Hearing Impaired / Appareils de télécommunications pour les malentendants**  
1-800-363-7625



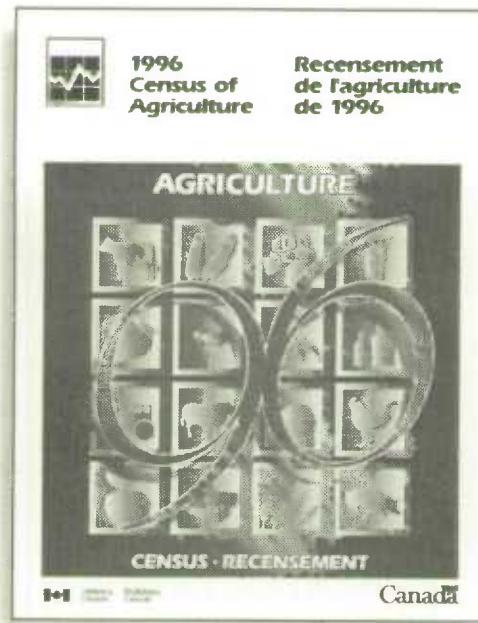
## Your essential tool for understanding agriculture in Canada

**W**

hatever your interest in agriculture, the Census of Agriculture is your **Key Information Source** at Canada, provincial and small-area levels.

### Census of Agriculture products and services are on track with your needs.

- Use **CUSTOM SERVICES** — such as custom tabulations and thematic maps — to gain unique insight *and* the competitive advantage. For information, call toll-free 1-800-465-1991 or (613) 951-2889.
- For speed and flexibility, key into the Census of Agriculture **CD-ROM** for all farm and farm operator variables.
- Look to **PUBLICATIONS** for easy-to-read tables and graphics plus straightforward analysis. The series includes *Historical Overview of Canadian Agriculture*, *Agricultural Profiles (Canada and provinces)*, *Profile of Canadian Farm Operators* and *Canadian Agriculture at a Glance*.



### Get the complete picture with the 1996 Census of Agriculture

To order the CD-ROM, call toll-free 1-800-465-1991 or (613) 951-2889.  
To order publications, write to Statistics Canada, Operations and Integration Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, K1A 0T6, or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication. If more convenient, fax your publications order to (613) 951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard. Via Internet, [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca)

## Voici l'outil essentiel pour la personne désireuse de comprendre l'agriculture canadienne

**P**

eu importe la nature de votre intérêt dans le domaine de l'agriculture, le Recensement de l'agriculture est la **principale source d'information** à l'échelle du Canada, des provinces et des régions.

### Des produits et services qui répondent à vos besoins.

- Utilisez nos **SERVICES PERSONNALISÉS** — par exemple les totalisations spéciales et les cartes thématiques — pour obtenir des renseignements exclusifs *et* avoir un avantage sur vos concurrents. Pour en savoir plus, téléphonez sans frais au 1-800-465-1991 ou au (613) 951-2889.
- Pour la rapidité et la souplesse, introduisez le **CD-ROM** du Recensement de l'agriculture pour avoir accès à toutes les variables des fermes et aux caractéristiques des exploitants agricoles.
- Consultez les **PUBLICATIONS** pour trouver des tableaux et des graphiques faciles à lire et des analyses précises. La série comprend les publications suivantes : *Aperçu historique de l'agriculture canadienne*, *Profils agricoles (Canada et provinces)*, *Profil des exploitants agricoles canadiens* et *Un coup d'œil sur l'agriculture canadienne*.

### Pour un tour d'horizon, ayez recours aux données du Recensement de l'agriculture de 1996

Pour commander le CD-ROM, téléphonez au 1-800-465-1991 ou au (613) 951-2889. Pour commander les publications, écrivez à Statistique Canada, Division des opérations et de l'intégration, Direction de la circulation, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou adressez-vous au centre des services-conseils de Statistique Canada le plus proche de chez vous et dont la liste figure dans cette publication. Vous pouvez aussi envoyer votre commande par télecopieur, au (613) 951-1584, ou téléphoner sans frais au 1-800-267-6677 et donner votre numéro de carte VISA ou MasterCard. Par l'entremise d'Internet : [order@statcan.ca](mailto:order@statcan.ca)

